



# ERSATZTEILKATALOG SPARE PARTS MANUAL

# '96



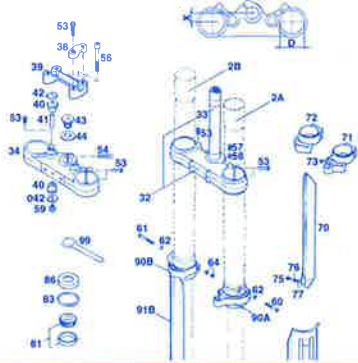
## FAHRGESTELL CHASSIS

# LC4

ART. NR. 3.203.94  
11.95

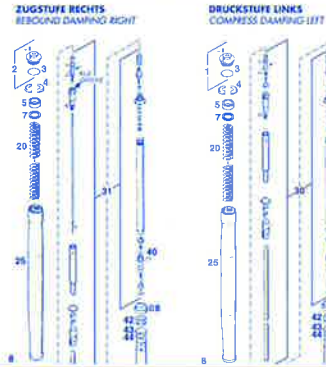
# 400/620 EXC, EGS

**TELEGABEL WHITE POWER  
FRONT FORK WHITE POWER**



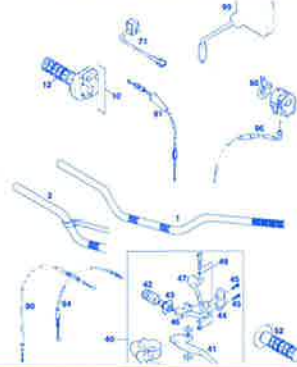
SEITE  
Page  
**4**

**GABELBEINE WHITE POWER  
FRONT FORK LEGS WHITE POWER**



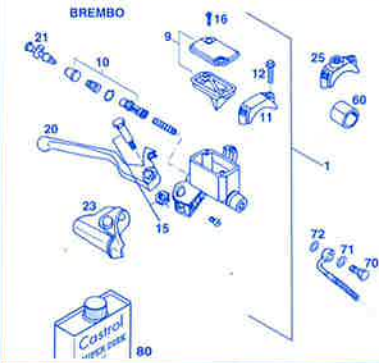
SEITE  
Page  
**6**

**LENKER, ARMATUREN  
HANDLEBAR, CONTROLS**



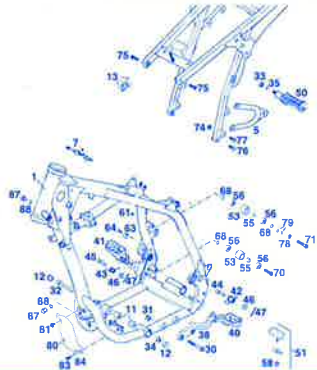
SEITE  
Page  
**8**

**HANDBREMSZYLINDER BREMBO  
HAND BRAKE CYLINDER BREMBO**



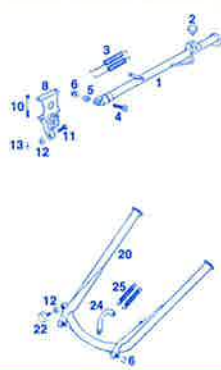
SEITE  
Page  
**9**

**RAHMEN, AUSLEGER  
FRAME, SUB FRAME**



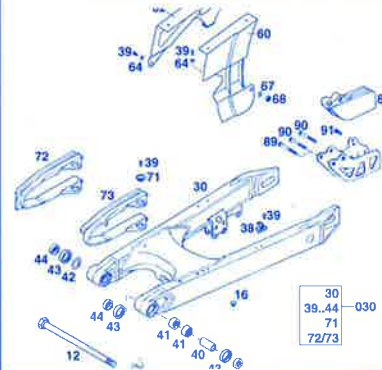
SEITE  
Page  
**10**

**SEITEN- UND MITTELSTÄNDER  
SIDE- AND CENTER STAND**



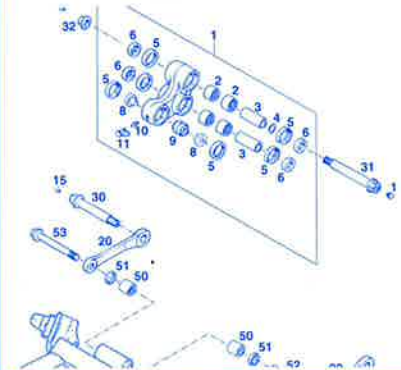
SEITE  
Page  
**12**

**SCHWINGARM, KETTENSCHUTZ  
SWINGARM, CHAIN GUARD**



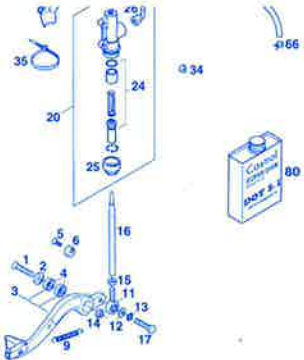
SEITE  
Page  
**13**

**PRO LEVER ANLENKUNG  
PRO LEVER SYSTEM**



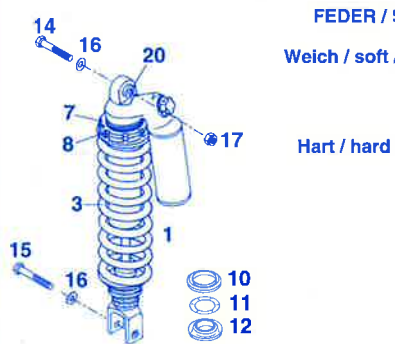
SEITE  
Page  
**14**

**FUSSBREMSBETÄTIGUNG  
REAR BRAKE CONTROL**



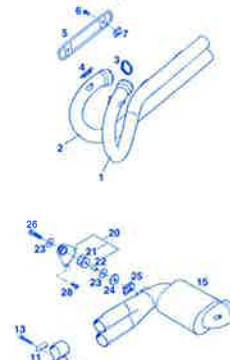
SEITE  
Page  
**15**

**FEDERBEIN WHITE POWER  
SHOCK ABSORBER WHITE POWER**



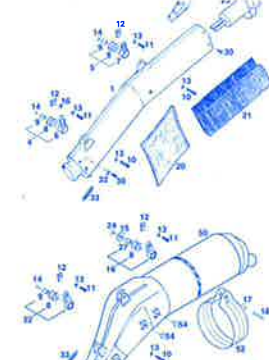
SEITE  
Page  
**16**

**KRÜMMER, VORSCHALLDÄMPFER  
PIPES, PRE SILENCER**



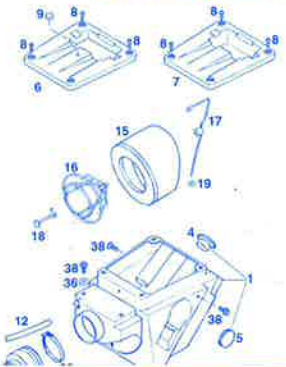
SEITE  
Page  
**17**

**SCHALLDÄMPFER  
EXHAUST SILENCER**



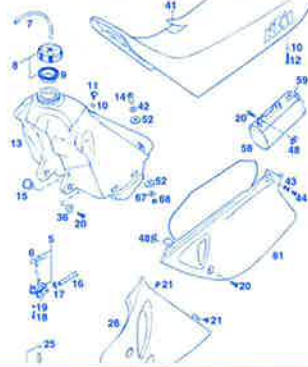
SEITE  
Page  
**18**

## LUFTFILTERKASTEN AIR FILTER BOX



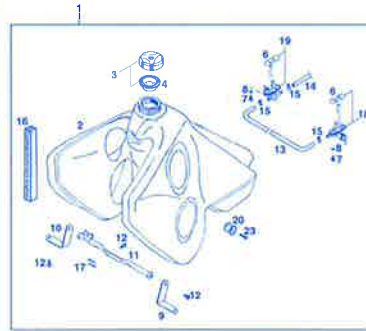
SEITE  
Page  
**19**

## TANK, SITZBANK, VERKLEIDUNG TANK, SEAT, COVERS



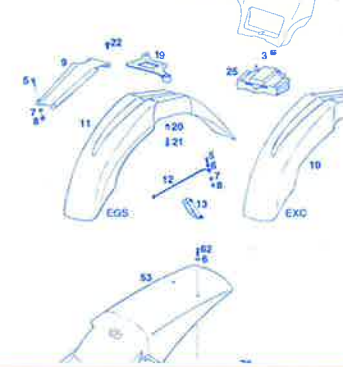
SEITE  
Page  
**20**

## 20 LITER TANK, ANBAUTEILE 20 LITRE TANK, ADD-ON PARTS



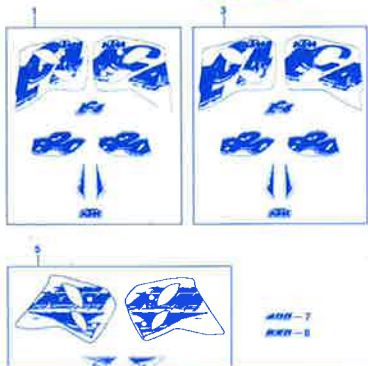
SEITE  
Page  
**22**

## KOTFLÜGEL FENDERS



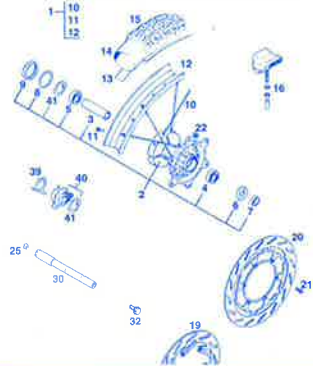
SEITE  
Page  
**23**

## DEKOR DECAL



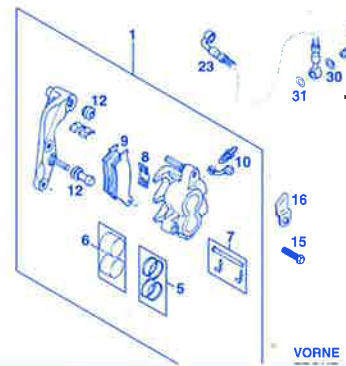
SEITE  
Page  
**24**

## VORDERRAD EXC, EGS FRONT WHEEL EXC, EGS



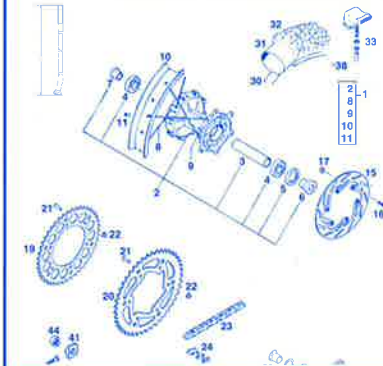
SEITE  
Page  
**25**

## BREMSZANGE VORNE BRAKE CALIPER FRONT



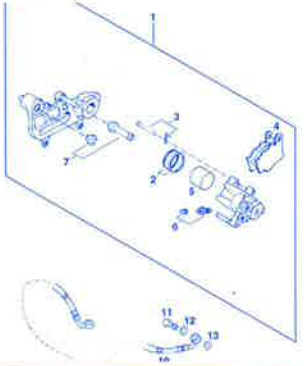
SEITE  
Page  
**26**

## HINTERRAD GEDÄMPFT REAR WHEEL DAMPED



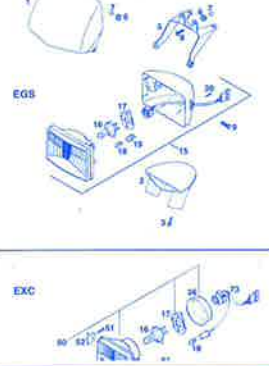
SEITE  
Page  
**27**

## BREMSZANGE HINTEN BRAKE CALIPER REAR



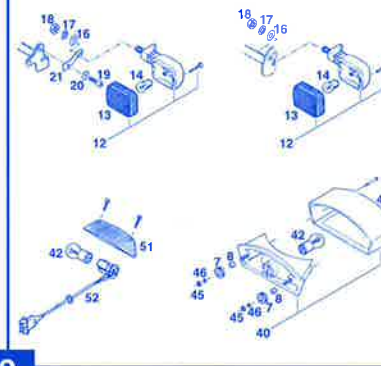
SEITE  
Page  
**29**

## MASKE, SCHEINWERFER MASK, HEAD LIGHT



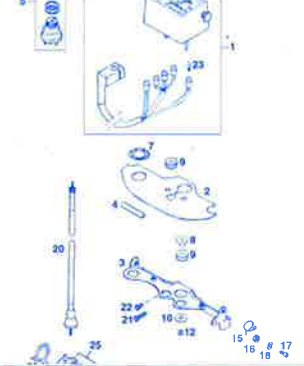
SEITE  
Page  
**30**

## BLINKER, RÜCKLICHT FLASHER, REAR LIGHT



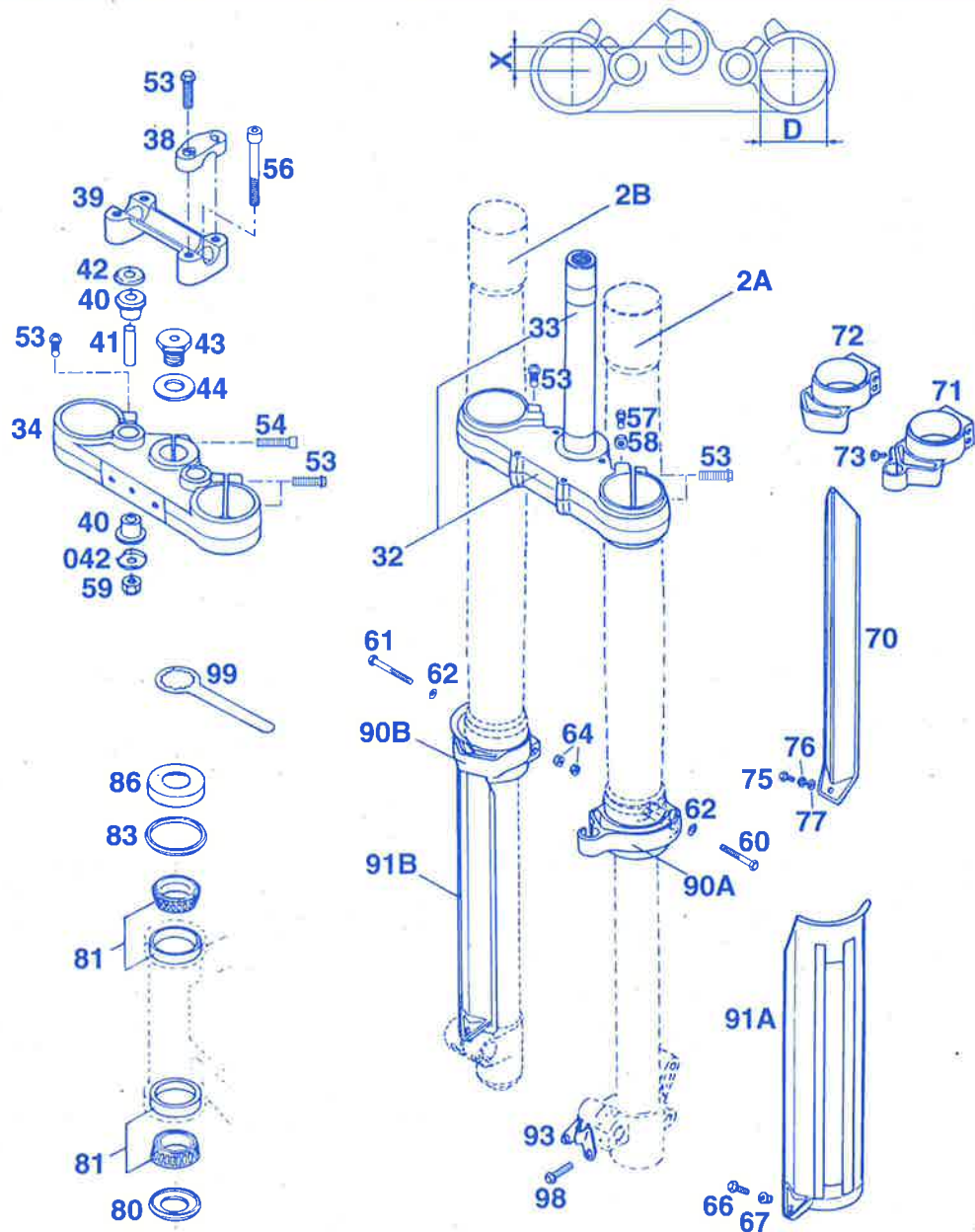
SEITE  
Page  
**31**

## TACHOANLAGE EXC, EGS SPEEDOMETER EXC, EGS

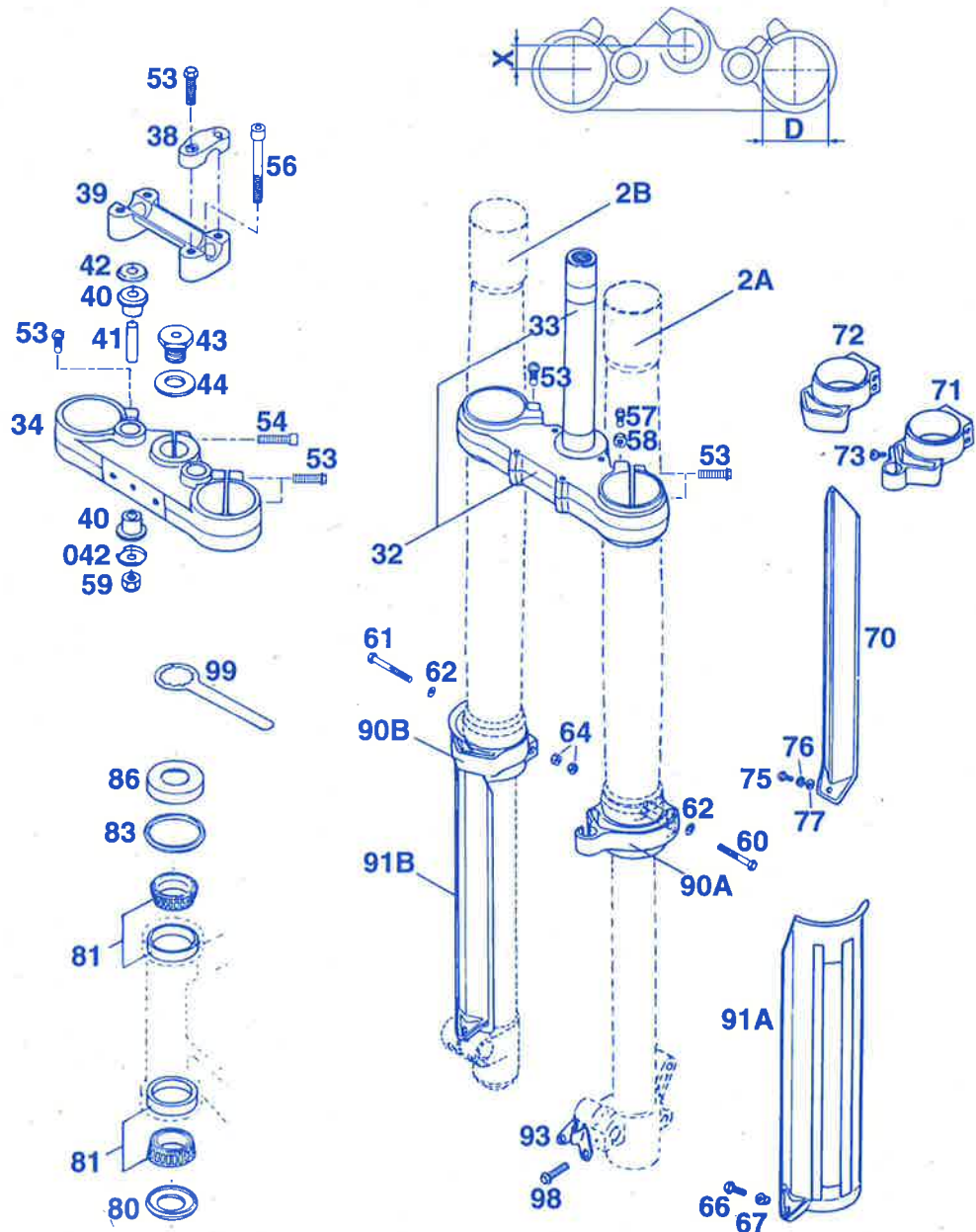


SEITE  
Page  
**32**



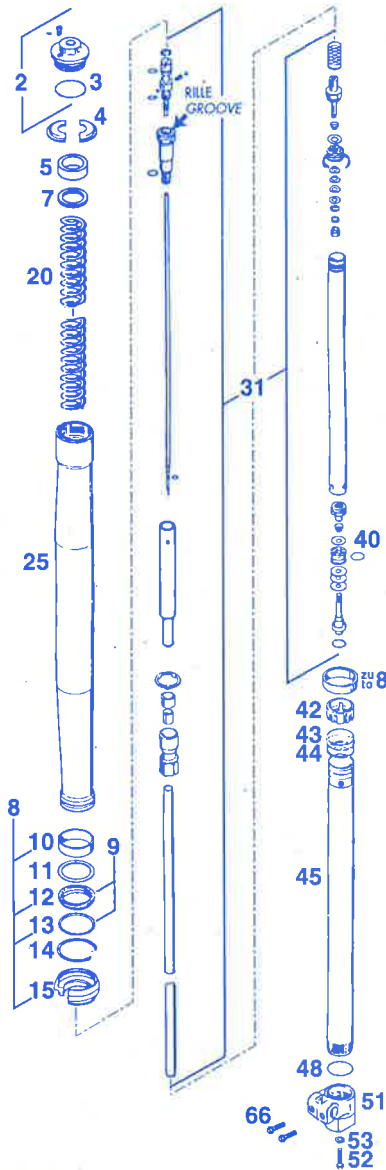


| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG                                      | DESCRIPTION            | STK / QTY |
|----------|-------------------|--|------------------------|-----------|
| 2A*      | 583.01.002.800    | GABELBEIN LINKS K4T96K3<br>400 EGS               | '96 FORK LEG L/S       | 1         |
| 2A*      | 583.01.002.600    | GABELBEIN LINKS K4T96L3<br>400 EXC, 620 EXC/EGS  | '96 FORK LEG L/S       | 1         |
| 2A*      | 583.01.002.700    | GABELBEIN LINKS K4T96L<br>400/620 SC, EGS AUS    | '96 FORK LEG L/S       | 1         |
| 2B*      | 583.01.102.800    | GABELBEIN RECHTS K4T96K3<br>400 EGS              | '96 FORK LEG R/S       | 1         |
| 2B*      | 583.01.102.600    | GABELBEIN RECHTS K4T96L3<br>400 EXC, 620 EXC/EGS | '96 FORK LEG R/S       | 1         |
| 2B*      | 583.01.102.700    | GABELBEIN RECHTS K4T96L<br>400/620 SC, EGS AUS   | '96 FORK LEG R/S       | 1         |
| 32       | 583.01.032.144    | GABELBR.UNT.KPL. X=20MM/D=57MM                   | BOT.FORK PLATE CPL     | 1         |
| 33       | 501.01.033.100    | GABELSCHAFTRÖHR L=244                            | '91 FORK STEM          | 1         |
| 34       | 583.01.034.100    | GABELBRÜCKE OBEN X=20MM/D=54MM                   | TOP FORK PLATE         | 1         |
| 38       | 546.01.038.000    | LENKERKLEMMBRÜCKE                                | '95 HANDLEBAR CLAMP    | 2         |
| 39       | 583.01.039.100    | LENKERAUFNAHME                                   | '95 HANDLEBAR SUPPORT  | 1         |
| 40       | 564.01.040.000    | GUMMIBÜCHSE                                      | RUBBER BUSHING         | 4         |
| 41       | 564.01.041.100    | DISTANZROHR 10,2 X 12 X 44                       | SPACER TUBE            | 2         |
| 42       | 564.01.042.000    | SCHEIBE 10,5 X 32 X 2                            | WASHER                 | 2         |
| 042      | 564.01.142.000    | SCHEIBE 10,5 X 31                                | WASHER                 | 2         |
| 43       | 564.01.043.000    | SK-SCHRAUBE M20 X 1,5                            | HEX HEAD SCREW         | 1         |
| 44       | 564.01.044.000    | SCHEIBE 21 X 38 X 3                              | WASHER                 | 1         |
| 52       | 490.09.082.000    | STOVERFLANSCHMUTTER M10 SW=17                    | SELF LOCKING NUT       | X         |
| 53       | 0015 080303       | SK-BUNDSCHRAUBE M8X30 SW=10                      | H H COLLAR SCREW       | 12        |
| 54       | 0912 080353       | ISK-SCHRAUBE DIN912-M8X35                        | A H SCREW              | 1         |
| 56       | 0984 100703       | ISK-SCHRAUBE DIN984-M10X70                       | A H SCREW              | 2         |
| 57       | 0933 070203       | SK-SCHRAUBE DIN933-M7X20                         | HEX HEAD SCREW         | 2         |
| 58       | 0934 070003       | SK-MUTTER DIN934-M7                              | HEX NUT                | 2         |
| 59       | 0985 100003       | SS-MUTTER DIN985-M10                             | S L NUT                | X         |
| 60       | 0931 050403       | SK-SCHRAUBE DIN931-M5X40                         | HEX HEAD SCREW         | 1(2)      |
| 61       | 0931 050453       | SK-SCHRAUBE DIN931-M5X45                         | HEX HEAD SCREW         | 1(2)      |
| 62       | 0125 050003       | SCHEIBE DIN125-A5,3                              | FLAT WASHER            | 2(4)      |
| 64       | 0985 050003       | SS-MUTTER DIN985-M5                              | S L NUT                | 2(4)      |
| 66       | 0015 050163       | SK-BUNDSCHRAUBE M5X16 SW=8                       | H H COLLAR SCREW       | 2         |
| 67       | 546.01.094.100    | BUNDBÜCHSE FÜR GLEITSCHUTZ                       | BUSHING                | 2         |
| 70*      | 565.01.091.000/85 | GLEITSCHUTZ LI&RE VIOLETT                        | '96 FORK PROTECTOR L/R | 2         |

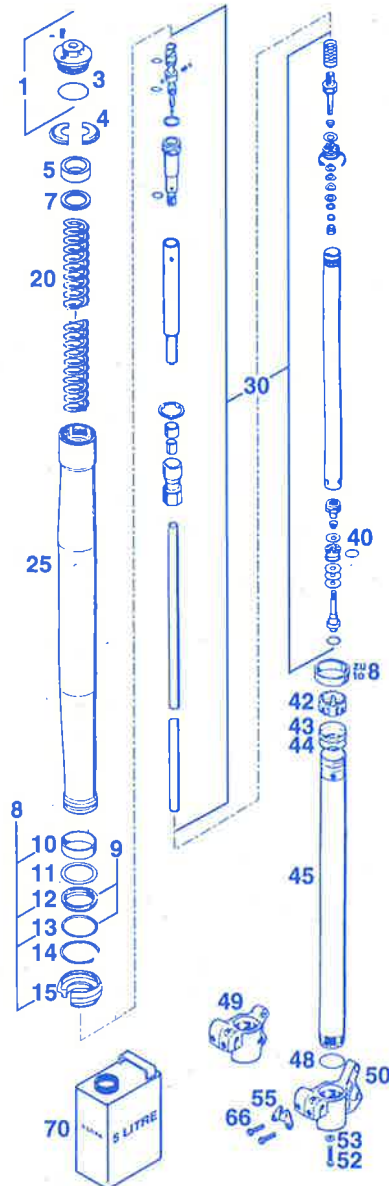


| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG                     | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-------------------|---------------------------------|--------------------|-----------|
| 71*        | 565.01.090.000/85 | SCHUTZFÜHRUNG LINKS VIOLETT '96 | PROTECT. GUIDE L/S | 1         |
| 72*        | 565.01.190.000/85 | SCHUTZFÜHRUNG RE. VIOLETT '96   | PROTECT. GUIDE R/S | 1         |
| 73         | 0971 290653       | ZYL.BLECHSCHRAUBE DIN7971       | SCREW              | 1         |
| 75         | 0015 050123       | SK-BUNDSCHRAUBE M5X12 SW=8      | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 76         | 0797 050003       | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J5,3        | LOCK WASHER        | 2         |
| 77         | 0125 050003       | SCHEIBE DIN125-A5,3             | FLAT WASHER        | 2         |
| 80         | 546.01.084.100    | O-RINGTRÄGER M. DICHTLIPPE '91  | O-RING SUPPORT     | 1         |
| 81         | 542.01.081.000    | KEGELROLLENLAGER SKF 331274     | TAPER ROLLER BEARG | 2         |
| 83         | 546.01.184.000    | STEUERKOPFABDICHTUNG OBEN       | TOP SEAL           | 1         |
| 86         | 542.01.086.000    | SCHUTZRING                      | CAP                | 1         |
| 90A        | 546.01.090.000    | SCHUTZFÜHRUNG LINKS WEISS       | PROTECT.GUIDE L/S  | 1         |
| 90B        | 546.01.190.000    | SCHUTZFÜHRUNG RECHTS WEISS      | PROTECT.GUIDE R/S  | 1         |
| 91A        | 546.01.091.000    | GLEITSCHTZ LINKS WEISS          | FORK TUBE PROTECT. | 1         |
| 91B        | 546.01.191.000    | GLEITSCHTZ RECHTS WEISS         | FORK TUBE PROTECT. | 1         |
| 93         | 502.01.090.000    | SHELLE F. BREMSSCHLAUCH '94     | CLAMP              | 1         |
| 98         | 0015 070253       | SK-BUNDSCHRAUBE M7X25           | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 99         | 542.12.035.000    | RINGSCHLÜSSEL SW=32             | STEER.HEAD WRENCH  | 1         |

**ZUGSTUFE RECHTS**  
REBOUND DAMPING RIGHT

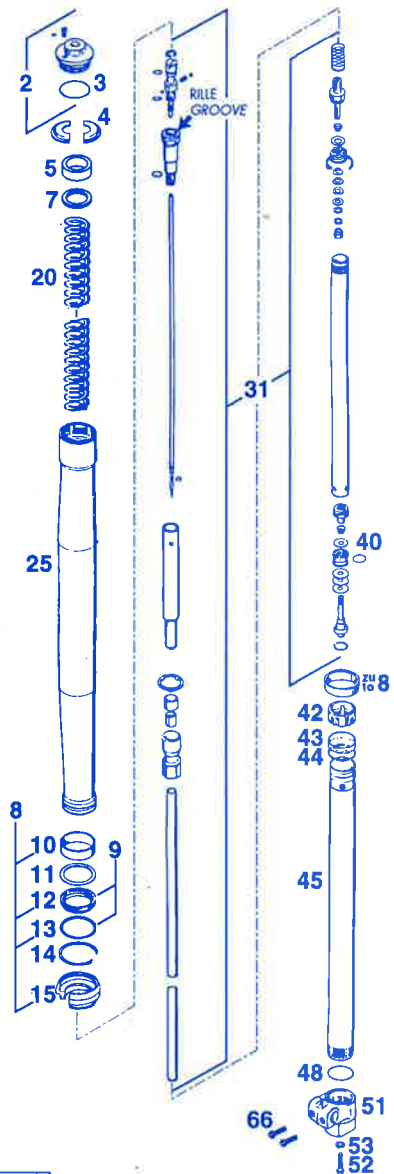


**DRUCKSTUFE LINKS**  
COMPRESS DAMPING LEFT

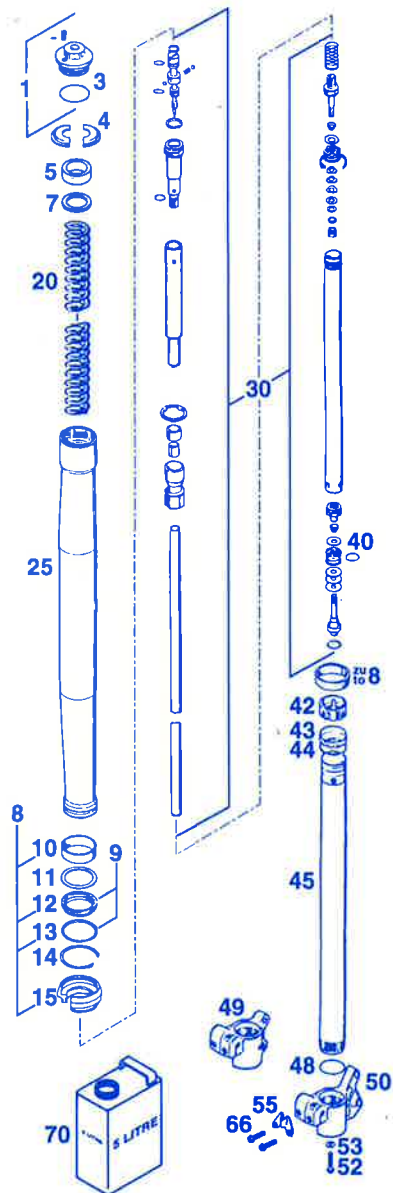


| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                    | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-----------------|--------------------------------|--------------------|-----------|
| 1*         | 583.01.008.600  | VERSCHLUBKAPPE KPL. LI. "COM"  | SCREW CAP CPL. L/S | 1         |
| 2*         | 583.01.009.600  | VERSCHLUBKAPPE KPL. RE. "REB"  | SCREW CAP CPL. R/S | 1         |
| 3          | 0770 430030     | O-RING 43 X 3                  | O-RING             | 2         |
| 4          | 545.01.050.000  | HALBMOND KEIL                  | KEY                | 2         |
| 5          | 564.01.022.200  | VORSPANNBÜCHSE 25 X 34 X 2,5   | PRELOAD BUSH       | X         |
| 5          | 564.01.022.000  | VORSPANNBÜCHSE 25 X 34 X 5     | PRELOAD BUSH       | X         |
| 5          | 564.01.022.100  | VORSPANNBÜCHSE 25 X 34 X 10    | PRELOAD BUSH       | 2         |
| 7          | 545.01.019.000  | SCHEIBE 24,5 X 34 X 2          | WASHER             | 2         |
| 8          | 502.01.668.244  | REP.SATZ SIMMERINGE + BÜCHSEN  | REPAIR KIT         | 2         |
| 9          | 502.01.669.244  | REP.SATZ SIMMERINGE            | REPAIR KIT         | 2         |
| 10         | 575.01.026.000  | FÜHRUNGSBÜCHSE 40 X 44 X 20-10 | GUIDE BUSH LOWER   | 2         |
| 11         | 564.01.027.000  | RING 42 X 49,2 X 1,5           | RING               | 2         |
| 12         | 580.01.805.000  | SIMMERING 40 X 49,5 X 9 LF     | SEAL               | 2         |
| 13         | 564.01.127.000  | RING 49,5 X 45 X 1             | RING               | 2         |
| 14         | 564.01.029.000  | SEGER-SPRENGRING SB50          | CIRCLIP            | 2         |
| 15         | 564.01.025.100  | STAUBMANSCHETTE D40            | '91 DUST SCRAPER   | 2         |
| 20         | 545.01.021.405  | FEDER 530 MM / 4,0 KG          | SPRING             | X         |
| 20         | 545.01.021.420  | FEDER 543 MM / 4,2 KG          | SPRING             | X         |
| 20         | 545.01.021.440  | FEDER 530 MM / 4,4 KG          | SPRING             | 1         |
| 20         | 545.01.021.460  | FEDER 530 MM / 4,6 KG          | SPRING             | X         |
| 25         | 576.01.004.000  | AUSSENROHR                     | '94 OUTER TUBE     | 2         |
| 30*        | 583.01.010.600  | CARTRIDGE KPL. LINKS K4T96L/L3 | CARTRIDGE CPL. L/S | 1         |
| 30*        | 583.01.010.800  | CARTRIDGE KPL. LINKS K4T96K3   | CARTRIDGE CPL. L/S | 1         |
| 31*        | 583.01.011.600  | CARTRIDGE KPL. RE. K4T96L/L3   | CARTRIDGE CPL. R/S | 1         |
| 31*        | 583.01.011.800  | CARTRIDGE KPL. RECHTS K4T96K3  | CARTRIDGE CPL. R/S | 1         |
| 40         | 0770 020160     | O-RING 15,6 X 1,78             | O-RING             | 2         |
| 42         | 545.01.077.000  | SPANNBÜCHSE                    | BUSHING            | 2         |
| 43         | 545.01.045.000  | LAGERRING 42,8 X 13            | BEARING RING       | 2         |
| 44         | 545.01.046.000  | RING 39 X 42 X 1               | RING               | 2         |
| 45         | 545.01.003.300  | INNENROHR K4T96L/L3 L=625MM    | FORK TUBE          | 2         |
| 45         | 576.01.003.200  | INNENROHR K4T96K3 L=605MM      | FORK TUBE          | 2         |
| 48         | 0770 380020     | O-RING 38 X 2                  | O-RING             | 2         |
| 49*        | 583.01.006.700  | GABELFAUST LINKS (260MM)       | AXLE CLAMP L/S     | X         |
| 50*        | 583.01.006.600  | GABELFAUST LINKS (300MM)       | AXLE CLAMP L/S     | 1         |
| 51*        | 583.01.007.600  | GABELFAUST RECHTS              | AXLE CLAMP R/S     | 1         |
| 52*        | 545.01.082.100  | SK-BUNDSCHRAUBE M8X30          | H.H. COLLAR SCREW  | 2         |
| 53         | 545.01.081.000  | DICHTRING 8 X 12 X 1,5         | SEAL RING          | 2         |

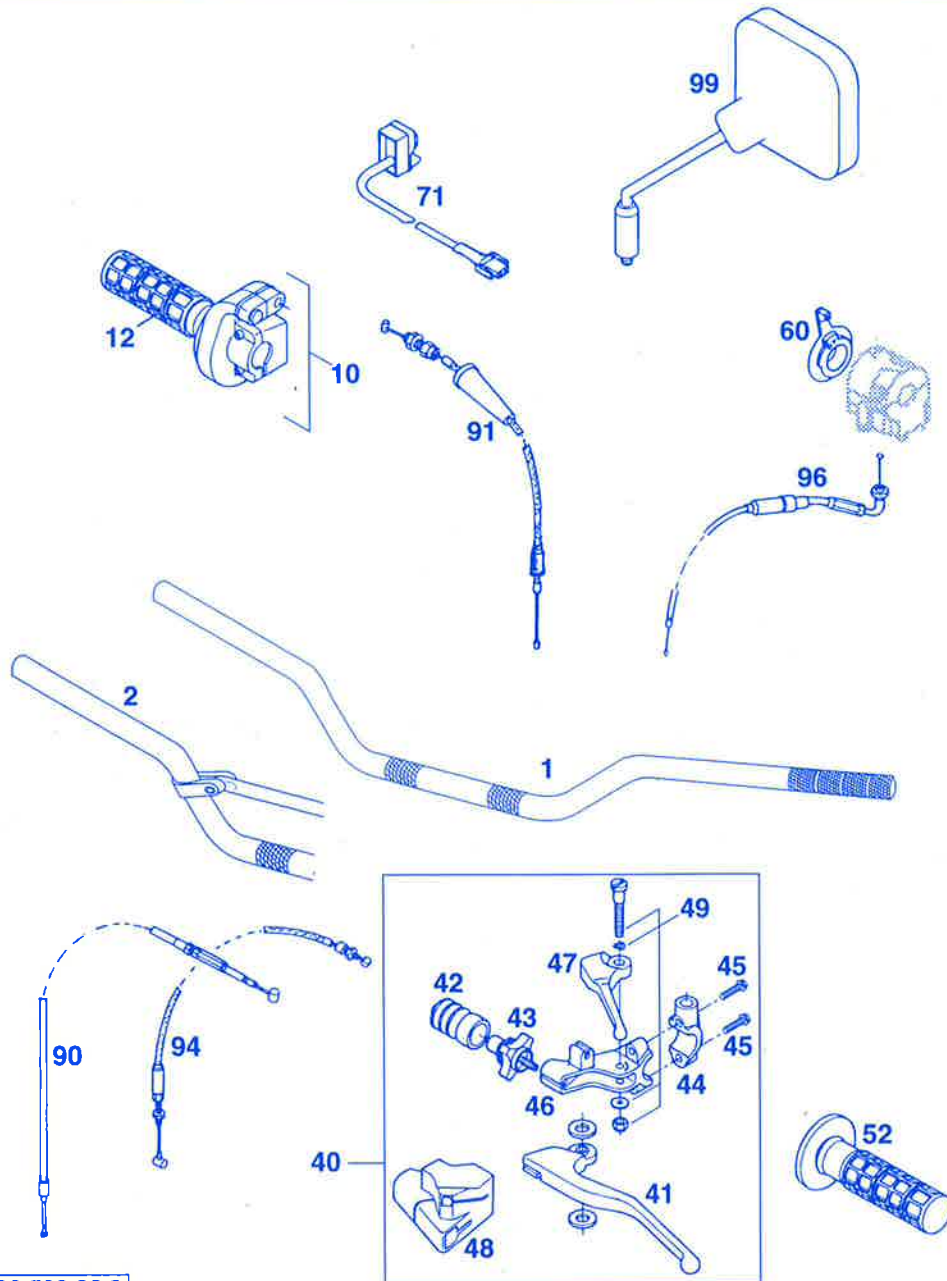
**ZUGSTUFE RECHTS**  
REBOUND DAMPING RIGHT



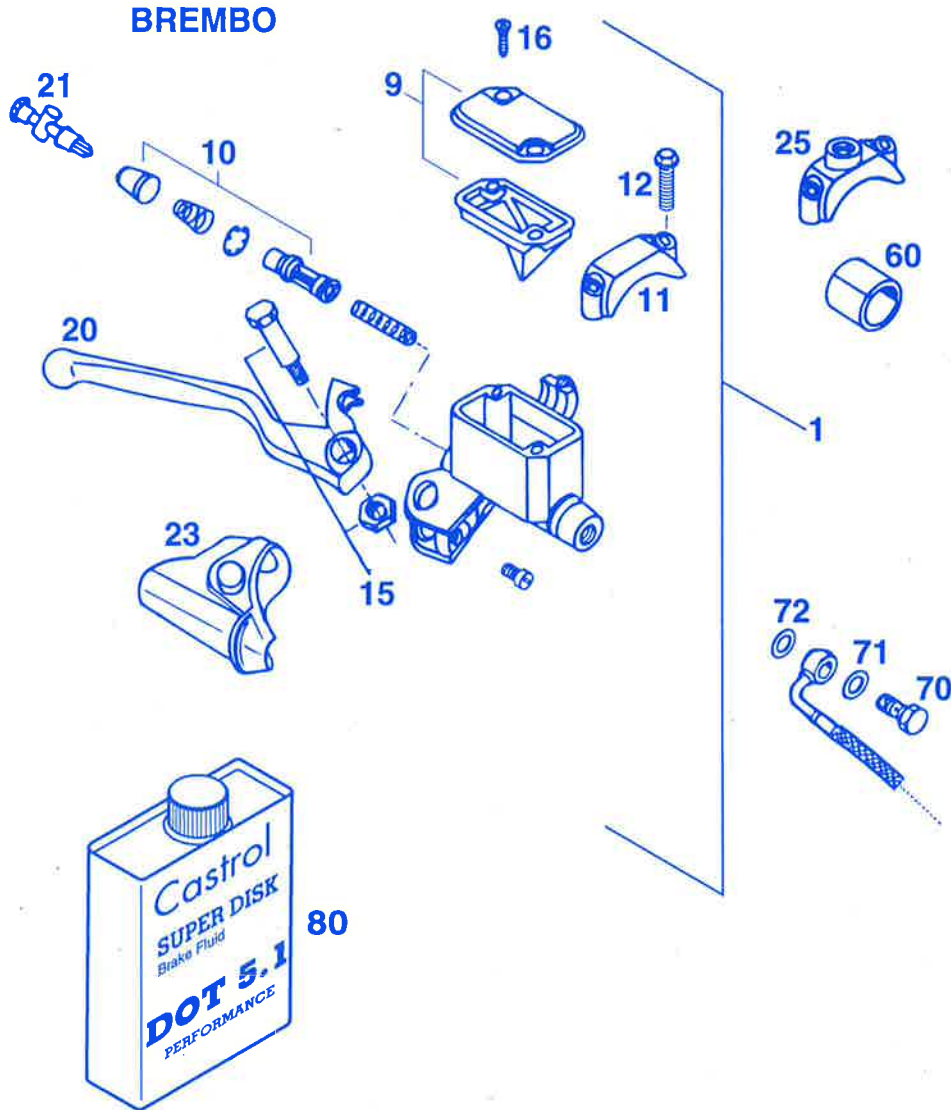
**DRUCKSTUFE LINKS**  
COMPRESS DAMPING LEFT



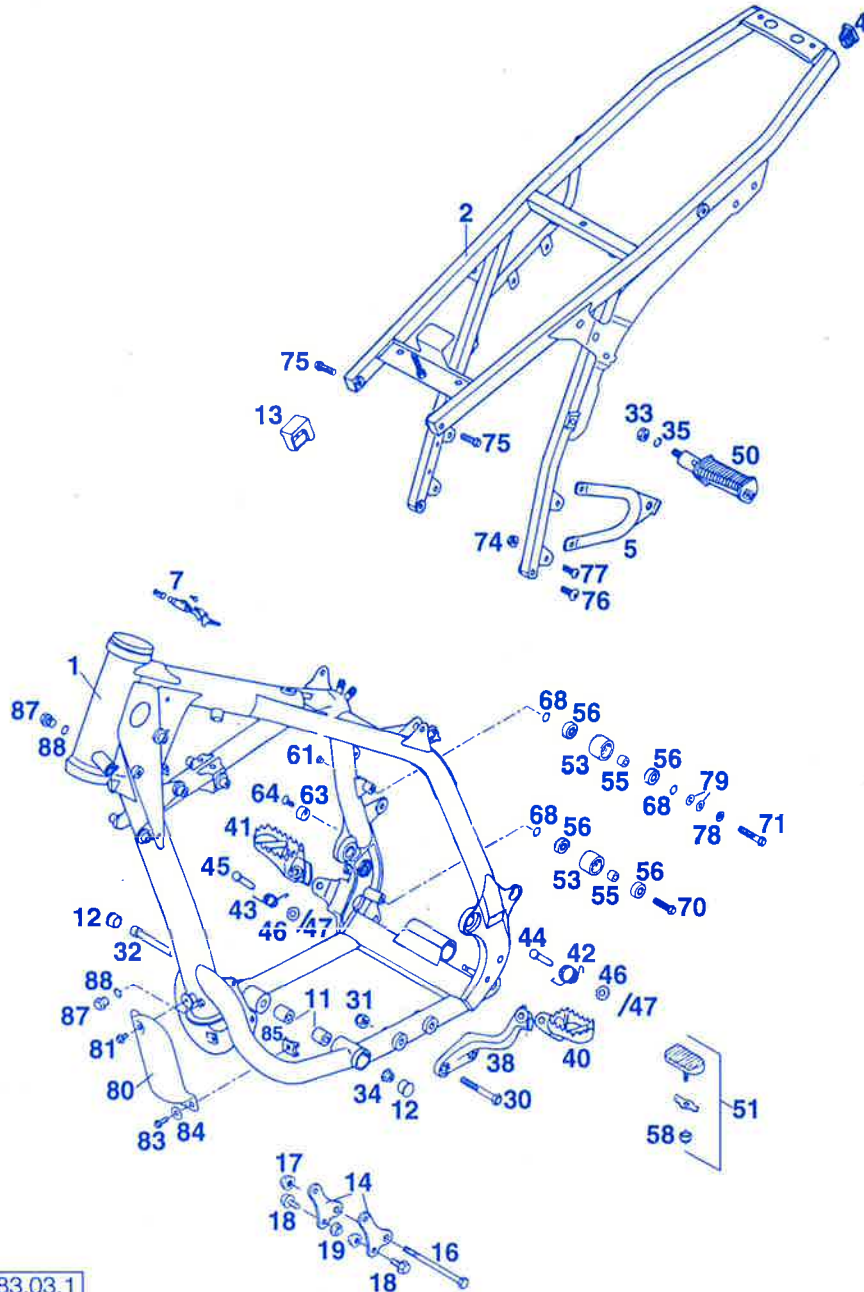
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                  | DESCRIPTION      | STK / QTY |
|------------|-----------------|------------------------------|------------------|-----------|
| 55         | 502.01.090.000  | SCHELLE F. BREMSSCHLAUCH '94 | CLAMP            | 1         |
| 66         | 0015 070253     | SK-BUNDSCHRAUBE M7X25        | H H COLLAR SCREW | 4         |
| 70         | 060.07          | GABELÖL SAE5 5 LITER         | FORK OIL SAE5    | 1         |



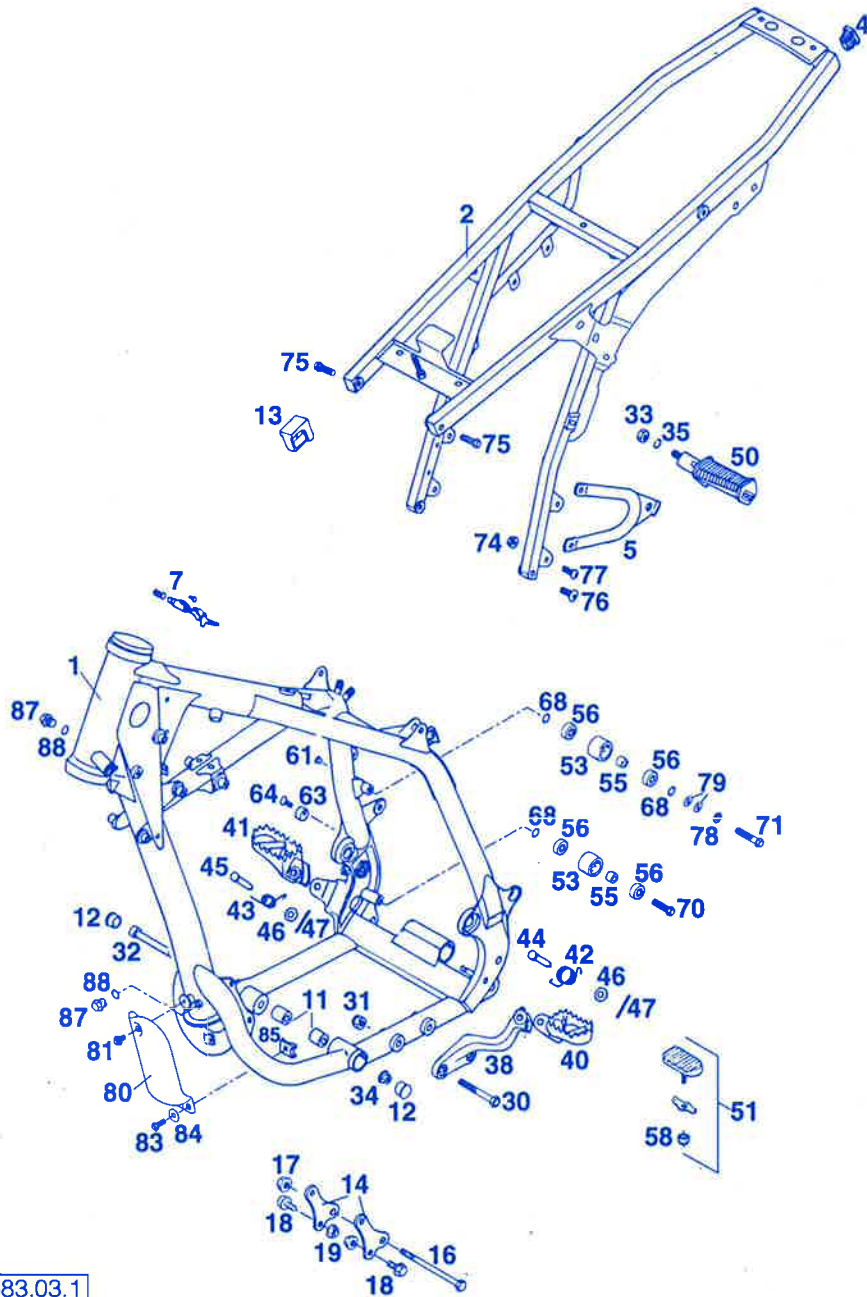
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                   | DESCRIPTION             | STK / QTY |
|------------|-----------------|-------------------------------|-------------------------|-----------|
| 1*         | 583.02.001.200  | ALU-LENKER AFAM               | '96 HANDLEBAR           | 1         |
| 2          | 502.02.001.000  | ALU-LENKER C.M.V.             | '95 HANDLEBAR           | X         |
| 10         | 583.02.010.000  | GASDREHGRIF KPL. DOMINO       | '93 TWIST GRIP CPL.     | 1         |
| 12         | 583.02.003.000  | DREHGRIFÜBERZUG DOMINO        | TWIST GRIP COVER        | 1         |
| 40         | 583.02.040.100  | KUPPLUNGHEBEL KPL. DOMINO     | '94 CLUTCH LEVER ASSY   | 1         |
| 41         | 583.02.055.000  | KUPPLUNGHEBEL LOSE            | CLUTCH LEVER LOOSE      | 1         |
| 42         | 546.02.126.000  | FALTENBALG KUPPLUNGHEBEL      | '91 PLASTIC SLEEVE      | 1         |
| 43         | 583.02.043.000  | STELLSCHRAUBE KPL. M7         | ADJUSTING SCREW         | 1         |
| 44         | 583.02.044.000  | KLEMMSCHELLE SPIEGEL M10X1,25 | CLAMP                   | 1         |
| 45         | 0015 060253     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X25 SW=8    | H H COLLAR SCREW        | 2         |
| 46         | 583.02.023.000  | GELENKSTÜCK DOMINO            | JOINT                   | 1         |
| 47         | 583.02.047.000  | DEKOHEBEL LOSE                | DECO.LEVER LOOSE        | 1         |
| 48         | 583.02.048.000  | SCHUTZKAPPE                   | PLASTIC COVER           | 1         |
| 49         | 583.02.049.000  | HEBELSCHRAUBE KPL.            | LEVER SCREW CPL.        | 1         |
| 52         | 583.02.052.000  | FESTGRIF DOMINO               | '93 RUBBER GRIP         | 1         |
| 60         | 583.02.050.100  | CHOCKEHEBEL DOMINO            | '94 CHOKE LEVER         | 1         |
| 71*        | 583.11.071.100  | KURZSCHLUSSSCHALTER 550MM     | '94 SHORT CIRC. SWITCH  | 1         |
| 90         | 502.02.090.200  | KUPPLUNGSEIL 125/LC4 TSK      | '94 CLUTCH CABLE        | 1         |
| 91         | 583.02.091.000  | GASSEIL DOMINO/DELLORTO       | 38/40 THROTTLE CABLE    | 1         |
| 94         | 583.02.094.000  | HANDDEKOSEIL                  | '93 DECOMPRESSION CABLE | 1         |
| 96         | 583.02.095.100  | KALTSTARTSEIL                 | '94 CHOKE CABLE         | 1         |
| 99         | 580.12.040.000  | RÜCKBLICKSPIEGEL LINKS        | MIRROR L/S              | 1         |
| --         | 580.12.140.000  | RÜCKBLICKSPIEGEL RECHTS       | MIRROR R/S              | X         |



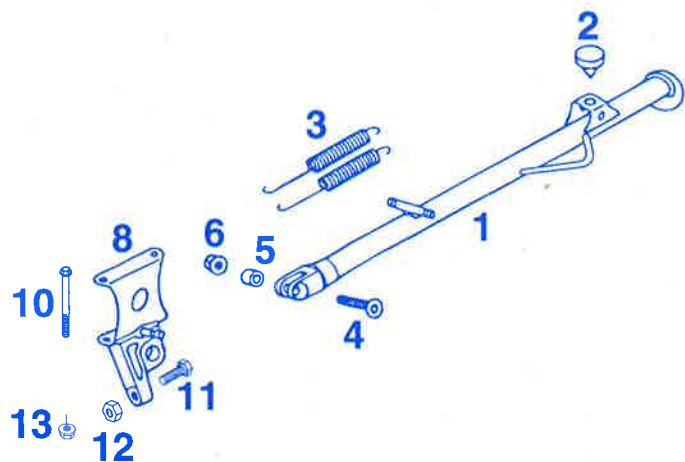
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                    | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|----------|-----------------|--------------------------------|--------------------|-----------|
| 1        | 502.13.001.044  | HANDBREMSZYLINDER<br>D = 11 MM | HANDBRAKE CYLINDER | 1         |
| 9        | 502.13.012.000  | DECKEL KPL.                    | COVER CPL.         | 1         |
| 10       | 502.13.050.000  | REPARATUR-SATZ KOLBEN 11MM     | REPAIR KIT         | 1         |
| 11       | 544.13.011.000  | SHELLE                         | CLAMP              | 1         |
| 12       | 0015 060253     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X25 SW=8     | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 15       | 502.13.015.000  | HEBELSCHRAUBE KPL.             | LEVER SCREW CPL.   | 1         |
| 16       | 0965 050163     | SENKSCHRAUBE DIN965-M5X16      | COUNTERSUNK SCREW  | 2         |
| 20       | 502.13.020.000  | HANDBREMSHEBEL LOSE BREMBO'94  | BRAKE LEVER LOOSE  | 1         |
| 21       | 502.13.021.000  | STELLSCHRAUBE KPL.             | ADJUSTING SCREW    | 1         |
| 23       | 502.13.023.000  | SCHUTZKAPPE BREMBO'94          | PLASTIC COVER      | 1         |
| 25       | 580.12.040.150  | KLEMMSCHELLE F. SPIEGEL '94    | CLAMP              | 1         |
| 60       | 502.02.010.000  | DISTANZBÜCHSE 22 X 28 X 22 PVC | BUSHING            | X         |
| 70       | 502.13.025.000  | HOHLSCHRAUBE M 10 X 1 X 19     | CONNECTING SCREW   | 1         |
| 71       | 420.13.026.000  | DICHTRING 10 X 16 X 1,5 CU     | SEAL RING CU.      | 1         |
| 72       | 420.13.226.000  | DICHTRING 10 X 16 X 1 CU       | SEAL RING CU.      | 1         |
| 80       | 060.54          | BREMSFLÜSSIGK. DOT 5.1 CASTROL | BRAKE FLUID        | 1         |



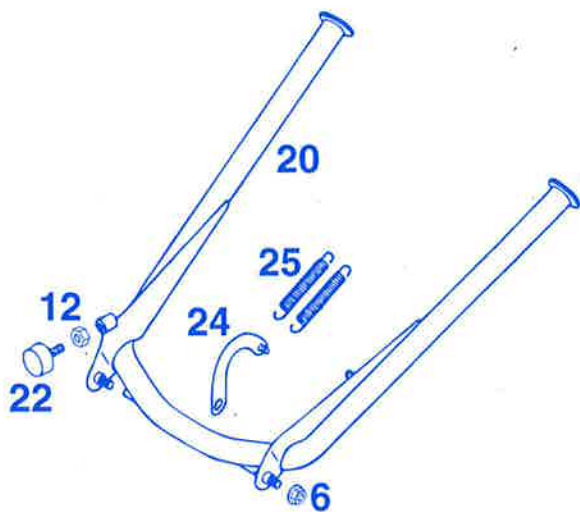
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG  | DESCRIPTION            | STK / QTY |
|----------|-------------------|--|------------------------|-----------|
| 1        | 583.03.001.400    | RAHMEN MIT ÖLRESERVOIR<br>400-620 EXC,EGS<br>(MIT LAGER FÜR ANLENKUNG) | '95 FRAME              | 1         |
| 2*       | 583.03.002.400    | AUSLEGER KPL. STAHL  | '96 SUB FRAME          | 1         |
| 4        | 583.03.002.090    | VERSCHLUSSTOPFEN 12 X 17 MM  | PLUG                   | 2         |
| 5        | 583.03.003.000    | FUSSRASTENTRÄGER HINTEN LI.  | '93 FOOT PED BRACKET L | 1         |
| -        | 583.03.103.000    | FUSSRASTENTRÄGER HINTEN RE.  | '93 FOOT PED BRACKET R | 1         |
| 7        | 440.03.007.000    | STEUERKOPFSCHLOSS KPL.   | STEERING HEAD LOCK     | 1         |
| 11       | 580.03.012.000    | DISTANZROLLE 10,3X20X22  | BUSHING                | 2         |
| 12       | 710.01.012.000    | PVC ABSCHLUSSKAPPE D=22MM  | PLASTIC CAP            | 2         |
| 13       | 583.07.015.000    | TANKAUFLAGE  | '93 TANK PROTECTOR     | 2         |
| 14       | 583.03.055.000    | MOTORAUFHÄNGUNG AGW  | '94 ENGINE SUPPORT     | 2         |
| 16       | 0931 101103       | SK-SCHRAUBE DIN931-M10X110   | H H SCREW              | 1         |
| 17       | 490.09.082.000    | STOVERFLANSCHMUTTER M10 SW=17  | SELF LOCKING NUT       | 1         |
| 18       | 491.09.481.052    | SK-BUNDSCHRAUBE M8X16  | H H COLLAR SCREW       | 4         |
| 19       | 543.10.086.000    | STOVERFLANSCHMUTTER M8   | SELF LOCKING NUT       | 4         |
| 30       | 0931 100603       | SK-SCHRAUBE DIN931-M10X60  | H H SCREW              | 2         |
| 31       | 0985 100003       | SS-MUTTER DIN985-M10   | S L NUT                | 2         |
| 32       | 0912 101603       | ISK-SCHRAUBE DIN912-M10X160  | A H SCREW              | 1         |
| 33       | 0934 100003       | SK-MUTTER DIN934-M10   | HEX NUT                | 2         |
| 34       | 546.30.044.000    | BUNDMUTTER M10 SW=13   | FLANGE NUT             | 1         |
| 35       | 0127 100003       | FEDERRING DIN 127  | LOCK WASHER            | 2         |
| 38       | 583.03.038.000    | FUSSRASTENTRÄGER LINKS   | '93 FOOT PED BRACKET L | 1         |
| 40       | 583.03.040.000    | FUBRASTE LINKS   | '93 FOOT PED L/S       | 1         |
| 41       | 546.03.140.000/19 | FUBRASTE RECHTS  | '93 FOOT PED R/S       | 1         |
| 42       | 583.03.041.000    | FUBRASTENFEDER LINKS   | '93 SPRING L/S         | 1         |
| 43       | 546.03.041.000    | FUBRASTENFEDER LINKS & RECHTS  | SPRING L/S & R/S       | 1         |
| 44       | 583.03.044.000    | BOLZEN F. FUBRASTER 9,8 X 43   | BOLT FOR FOOT PED      | 1         |
| 45       | 546.03.044.000    | BOLZEN F. FUBRASTER 9,8 X 50   | BOLT FOR FOOT PED      | 1         |
| 46       | 0125 100003       | SCHEIBE DIN125-A10,5   | FLAT WASHER            | 2         |
| 47       | 0094 032253       | SPLINT DIN94-3,2X25  | PIN                    | 2         |
| 50       | 490.03.250.000    | FUSSRASTE HINTEN LINKS KPL.  | REAR FOOT PED L/S      | 1         |
| --       | 490.03.350.000    | FUSSRASTE HINTEN RECHTS KPL.   | REAR FOOT PED R/S      | 1         |
| 51       | 583.03.045.044    | FUBRASTENGUMMI KPL.  | '94 RUBBER CPL.        | 2         |
| 53       | 502.03.053.000    | KETTENROLLE D=30MM   | CHAIN ROLL             | 2         |
| 55       | 740.03.021.000    | BÜCHSE 8 X 12 X 6,5  | BUSHING                | 4         |
| 56       | 0625 006087       | RILLENKUGELLAGER 608 DD 2RS C3   | BALL BEARING           | 4         |

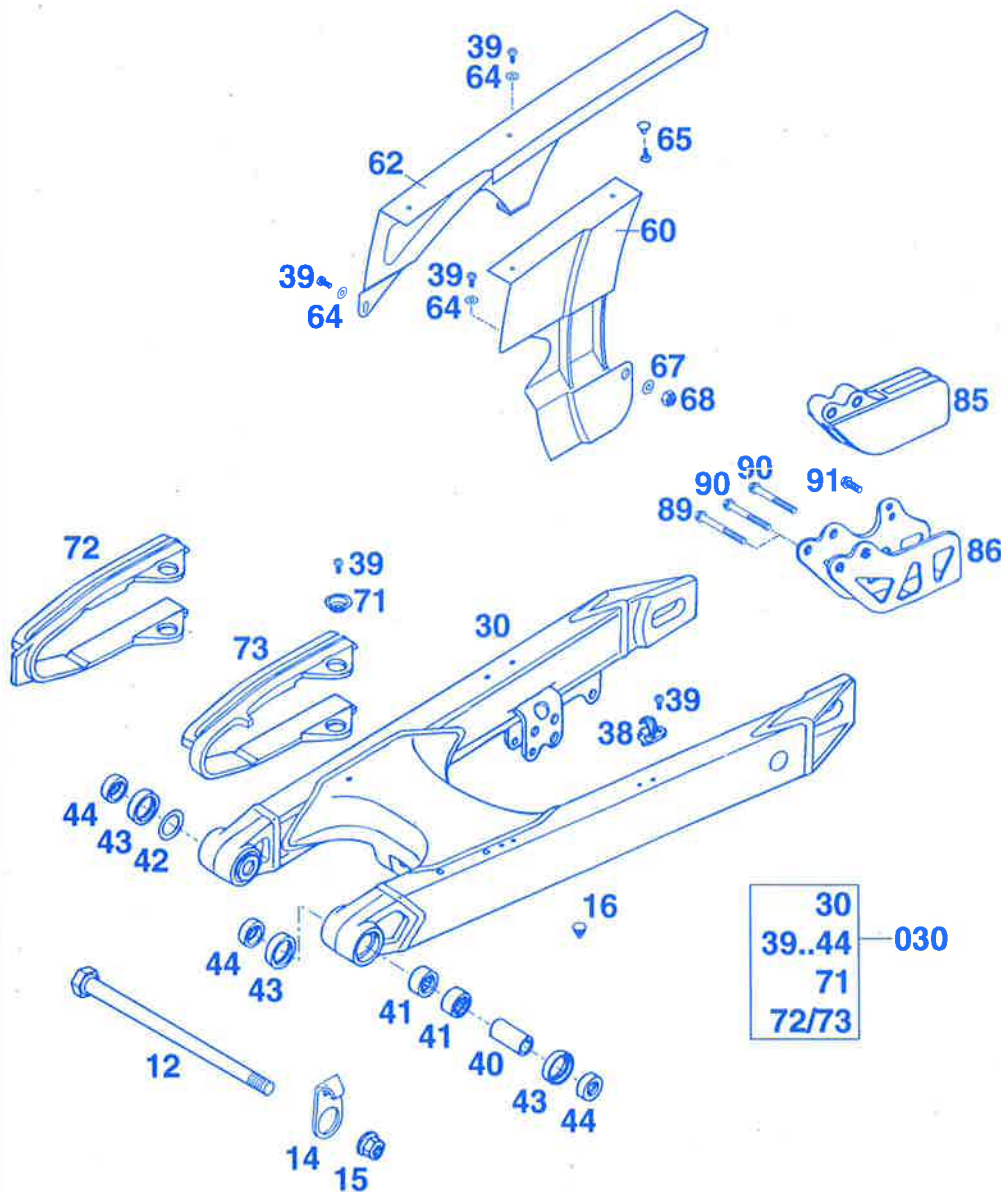


| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                    | DESCRIPTION       | STK / QTY |
|------------|-----------------|--------------------------------|-------------------|-----------|
| 58         | 0985 060003     | SS-MUTTER DIN985-M6            | S L NUT           | 2         |
| 61         | 544.03.135.000  | VERSCHLUSSPFROPFEN SFL10       | PLASTIC CAP       | 1         |
| 63         | 583.03.063.000  | BREMSHEBELANSCHLAG '93         | BRAKE LEVER STOP  | 1         |
| 64         | 0991 060203     | ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M6X20 | FLAT HEAD BOLT    | 1         |
| 68         | 360.03.014.000  | SCHNORR-SICHERUNGSSCHEIBE 8MM  | LOCK WASHER       | X         |
| 70         | 0015 080303     | SK-BUNDSCHRAUBE M8X30 SW=10    | H H COLLAR SCREW  | 1         |
| 71         | 0015 080403     | SK-BUNDSCHRAUBE M8X40 SW=10    | H H COLLAR SCREW  | 1         |
| 74         | 543.10.086.000  | STOVERFLANSCHMUTTER M8         | SELF LOCKING NUT  | 4         |
| 75         | 0015 080253     | SK-BUNDSCHRAUBE M8X25 SW=10    | H H COLLAR SCREW  | 2         |
| 76         | 545.10.052.000  | KETTENRADSCHRAUBE-ISK M8X26    | SPROCKET SCREW    | 2         |
| 77         | 0107 080203     | ISK-LINSENSCHRAUBE M8X20       | COUNTERSUNK SCREW | 4         |
| 78         | 0797 080003     | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J8,4       | LOCK WASHER       | X         |
| 79         | 0125 080003     | SCHEIBE DIN125-A8,4            | FLAT WASHER       | X         |
| 80         | 583.03.010.000  | ABDECKUNG FÜR ÖLFILTER '94     | COVER OIL FILTER  | 1         |
| 81         | 0014 060103     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8     | H H COLLAR SCREW  | 1         |
| 83         | 0015 060163     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X16 SW=8     | H H COLLAR SCREW  | 2         |
| 84         | 0021 060003     | SCHEIBE DIN9021-A6,4           | FLAT WASHER       | 2         |
| 85         | 546.03.048.100  | MEHRBEREICHSBLECHMUTTER M6     | SHEET-METAL NUT   | 2         |
| 87         | 0910 100003     | VERSCHLUSSSCHRAUBE M10X1 SW=10 | PLUG              | 2         |
| 88         | 580.38.022.900  | CU-FÜLLRING 10 X 14 X 1,5      | SEAL RING         | 2         |

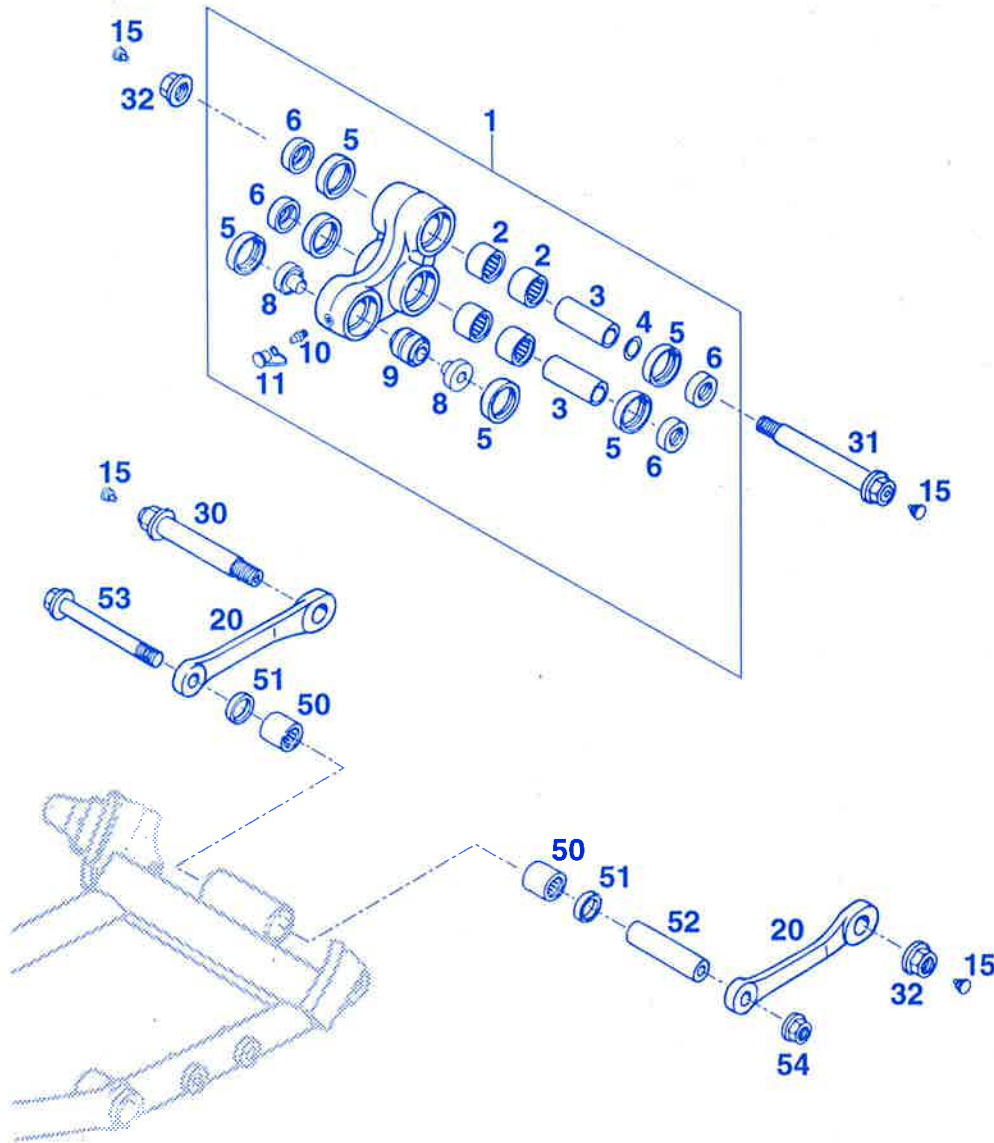


| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHUNG                      | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-------------------|---------------------------------|--------------------|-----------|
| 1          | 545.03.023.100/19 | SEITENSTÄNDER L=409 MM '93      | SIDE STAND         | 1         |
| 2          | 510.07.069.100    | GUMMIPUFFER                     | RUBBER BUSHING     | 1         |
| 3          | 510.03.021.000    | STÄNDERFEDER LANG               | SIDESTAND SPRING   | 2         |
| 4          | 0991 080353       | ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M8X35  | COUNTERSUNK SCREW  | 1         |
| 5          | 571.03.225.000    | BÜCHSE 8,2 X 12 X 10            | BUSHING            | 1         |
| 6          | 543.10.086.000    | STOVERFLANSCHMUTTER M8          | SELF LOCKING NUT   | 1         |
| 8          | 502.03.026.100/19 | HALTERUNG FÜR SEITENSTÄNDER '93 | SIDE STAND BRACKET | 1         |
| 10         | 0015 060703       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X70 SW=8      | H H COLLAR SCREW   | 1         |
| 11         | 0933 080253       | SK-SCHRAUBE DIN933-M8X25        | H H SCREW          | 1         |
| 12         | 0934 080003       | SK-MUTTER DIN934-M8             | HEX NUT            | 1         |
| 13         | 565.09.064.000    | STOVER-FLANSCHMUTTER M6         | SELF LOCKING NUT   | 1         |
| 20         | 575.03.022.000    | MITTELSTÄNDER KURZ 395 MM '93   | CENTER STAND       | 1         |
| 20         | 583.03.022.000    | MITTELSTÄNDER LANG 415 MM '93   | CENTER STAND       | 1         |
| 22         | 583.03.070.000    | STÄNDERANSLAGGUMMI              | RUBBER             | 1         |
| 24         | 583.03.027.000    | FEDERBÜGEL '93                  | SPRINGBOW          | 1         |
| 25         | 100.03.021.000    | STÄNDERFEDER KURZ               | SPRING SHORT       | 2         |

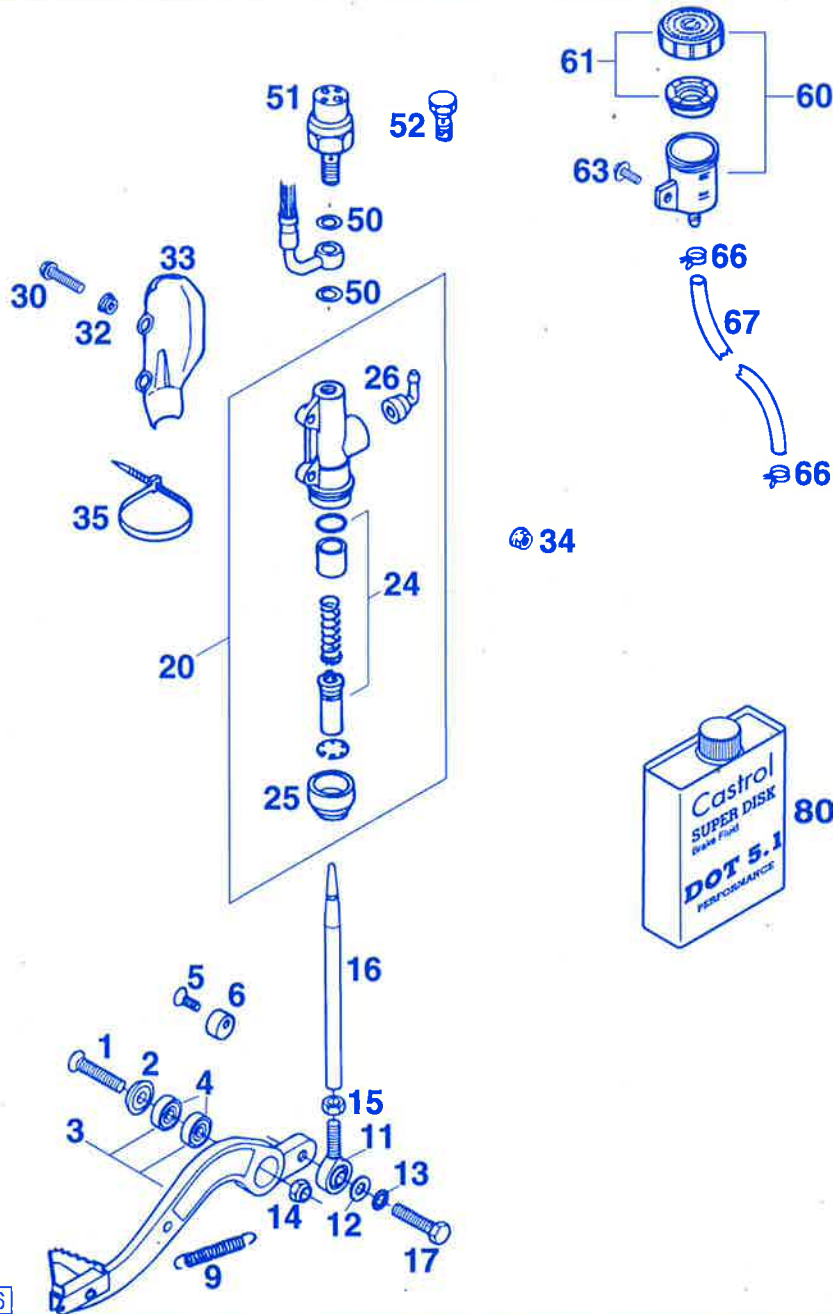




| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                     | DESCRIPTION      | STK / QTY |
|------------|-----------------|---------------------------------|------------------|-----------|
| 12         | 546.03.014.000  | SCHWINGARBOLZEN 15 X 250        | SWINGARM BOLT    | 1         |
| 14         | 502.30.211.000  | BREMSSCHLAUCHFÜHRUNG '89        | BRAKE TUBE GUIDE | 1         |
| 15         | 546.03.015.000  | STOPPMUTTER M14X1,5 SW=19       | SELF LOCKING NUT | 1         |
| 16*        | 544.03.135.000  | VERSCHLUSSPFROPFEN SFL10        | PLASTIC CAP      | 2         |
| 30         | 583.03.030.100  | SCHWINGARM LOSE 570MM "4" '94   | SWINGARM LOOSE   | 1         |
|            |                 | 620 SX                          |                  |           |
| 30*        | 583.03.130.200  | SCHWINGARM LOSE 570MM "4A" '96  | SWINGARM LOOSE   | 1         |
|            |                 | 400/620 SC,RXC,EXC,EGS          |                  |           |
| 030        | 583.03.030.144  | SCHWINGARM KPL. 570MM "4" '94   | SWINGARM CPL.    | 1         |
|            |                 | 620 SX                          |                  |           |
| 030*       | 583.03.130.244  | SCHWINGARM KPL. 570MM "4A" '96  | SWINGARM CPL.    | 1         |
|            |                 | 400/620 SC,RXC,EXC,EGS          |                  |           |
| 38         | 546.11.076.000  | HALTESCHELLE FÜR BREMSSCHLAUCH  | SUPPORT          | X         |
| 38*        | 546.11.076.100  | HALTESCHELLE FÜR BREMSSCHL. '96 | SUPPORT          | 2         |
| 39         | 0010 050103     | TAPTITE-GEW.FURCHSCHR.M5X10     | TAPETITE SCREW   | 7         |
| 40         | 502.03.081.700  | LAGERHÜLSE 15 X 20 X 38,7       | BUSHING          | 2         |
| 41         | 502.03.097.000  | NADELHÜLSE HK 2012              | NEEDLE BEARING   | 4         |
| 42         | 546.03.036.000  | ANLAUFSCHEIBE 22,2 X 31,7 X 1   | THRUST WASHER    | 2         |
| 43         | 0760 253270     | WELLENDICHTRING 25X32X7 BSL     | SEAL             | 4         |
| 44         | 546.03.090.000  | TASSE FÜR WELLENDICHTR 15X25X9  | BUCKET           | 4         |
| 60*        | 583.07.060.000  | KETTENSCHUTZ KLEIN '96          | CHAIN GUARD      | 1         |
| 62*        | 583.07.060.050  | KETTENSCHUTZ GROB '96           | CHAIN GUARD      | 1         |
| 64         | 0125 050003     | SCHEIBE DIN125-A5,3             | FLAT WASHER      | 3         |
| 65*        | 200.12.062.055  | HOHLNIET 2-TLG.                 | RIVET            | 2         |
| 67         | 0125 060003     | SCHEIBE DIN125-A6,4             | FLAT WASHER      | 1         |
| 68         | 0985 060003     | SS-MUTTER DIN985-M6             | S L NUT          | 1         |
| 71         | 722.10.079.000  | STÜTZSCHALE                     | BUCKET           | 2         |
| 72         | 502.07.073.000  | KETTENGLEITSCHUTZ '92           | CHAIN GUIDE      | 1         |
|            |                 | 620 SX                          |                  |           |
| 73*        | 583.07.073.100  | KETTENGLEITSCHUTZ '96           | CHAIN GUIDE      | 1         |
|            |                 | 400-620 SC,RXC,EXC,EGS          |                  |           |
| 85         | 546.07.066.100  | KETTENFÜHRUNG HINTEN '94        | CHAIN GUIDE      | 1         |
| 86         | 502.07.070.000  | HALTEBLECH KETTENFÜHRUNG '94    | RETAIN PLATE     | 1         |
| 89         | 0015 060553     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X55 SW=8      | H H COLLAR SCREW | 1         |
| 90         | 0015 060503     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X50 SW=8      | H H COLLAR SCREW | 1(2)      |
| 91         | 0015 060163     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X16 SW=8      | H H COLLAR SCREW | 1         |



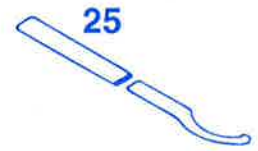
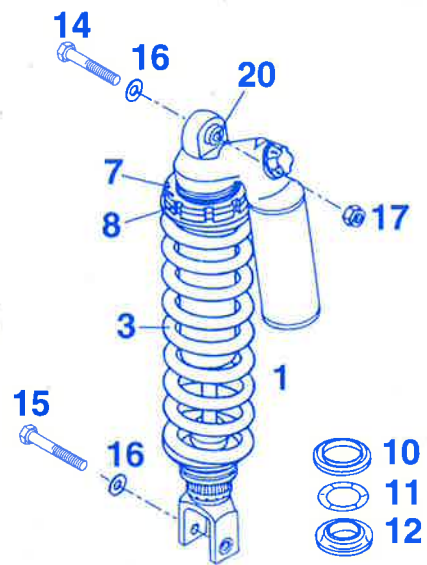
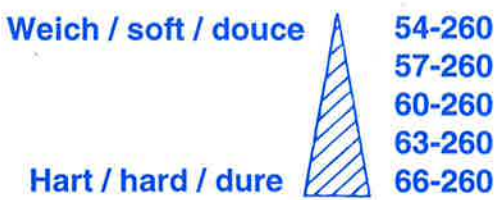
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                                       | DESCRIPTION      | STK / QTY |
|------------|-----------------|---|------------------|-----------|
| 1          | 583.03.080.144  | WINKELHEBEL KPL. '94                              | ROCKER ARM       | 1         |
| 2          | 546.03.097.000  | NADELHÜLSE HK 2016                                | NEEDLE CAGE      | 4         |
| 3          | 546.03.081.000  | LAGERHÜLSE 15 X 20 X 48 MM                        | BEARING SLEEVE   | 2         |
| 4          | 546.03.090.010  | STAHLSCHEIBE 15,2 X 19 X 0,1                      | THRUST WASHER    | X         |
| 4          | 546.03.090.020  | STAHLSCHEIBE 15,2 X 19 X 0,2                      | THRUST WASHER    | X         |
| 4          | 546.03.090.030  | STAHLSCHEIBE 15,2 X 19 X 0,3                      | THRUST WASHER    | X         |
| 5          | 0760 253270     | WELLENDICHTRING 25X32X7 BSL                       | SEAL             | 6         |
| 6          | 583.03.090.000  | TASSE F. WELLENDICHTR 15X25X11                    | BUCKET           | 4         |
| 8          | 583.03.085.100  | BUNDBÜCHSE FÜR GELENKLAGER '95                    | BUSHING          | 2         |
| 9          | 542.03.083.050  | GELENKLAGER 12X25X22 (16-1061)                    | LINK             | 1         |
| 10         | 720.03.035.000  | SCHMIERNIPPEL M6 GERADE                           | GREASE FITTING   | 1         |
| 11         | 530.03.099.000  | KAPPE F.SCHMIERNIPPEL                             | CAP              | 1         |
| 15*        | 544.03.135.000  | VERSCHLUSSPFROPFEN SFL10                          | PLASTIC CAP      | 4         |
| 20         | 583.03.083.000  | VERBINDUNGSSTANGE L=127MM '93                     | CONNECTING ROD   | 2         |
| 30         | 546.03.182.050  | BOLZEN VERB.STANGE-WINKELHEBEL<br>15X98 - M14X1,5 | BOLT             | 1         |
| 31         | 502.03.082.150  | BOLZEN SCHWINGE-WINKELHEBEL<br>15X118 - M14X1,5   | BOLT             | 1         |
| 32         | 546.03.015.000  | STOPPMUTTER M14X1,5 SW=19                         | SELF LOCKING NUT | 2         |
| 50         | 565.03.195.100  | NADELLAGER HK 1816                                | NEEDLE BEARING   | 2         |
| 51         | 0760 182442     | SIMMERRING 18 X 24 X 4                            | SEAL RING        | 2         |
| 52         | 583.03.084.000  | LAGERHÜLSE 12 X 18 X 67 MM                        | BEARING SLEEVE   | 1         |
| 53         | 583.03.087.000  | SONDERSCHRAUBE M12X100 12.9                       | SPECIAL SCREW    | 1         |
| 54         | 491.03.415.000  | STOV.FLA.MUTTER M12X1,75 SW=17                    | FLANGE NUT       | 1         |

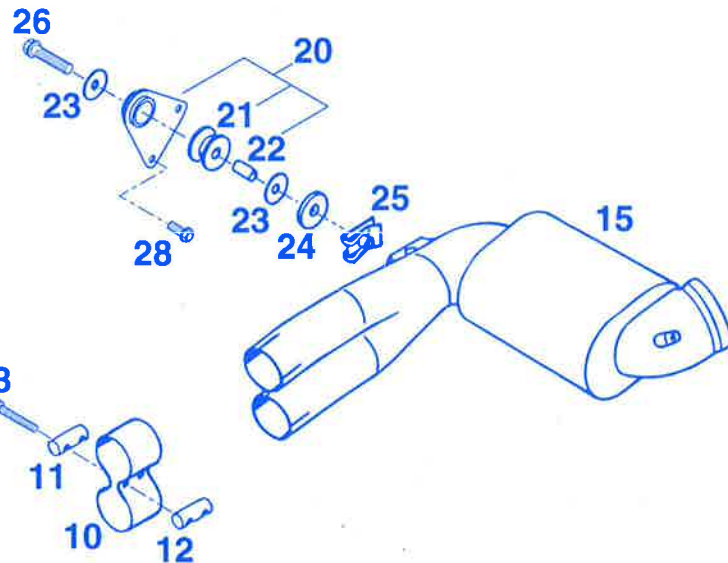
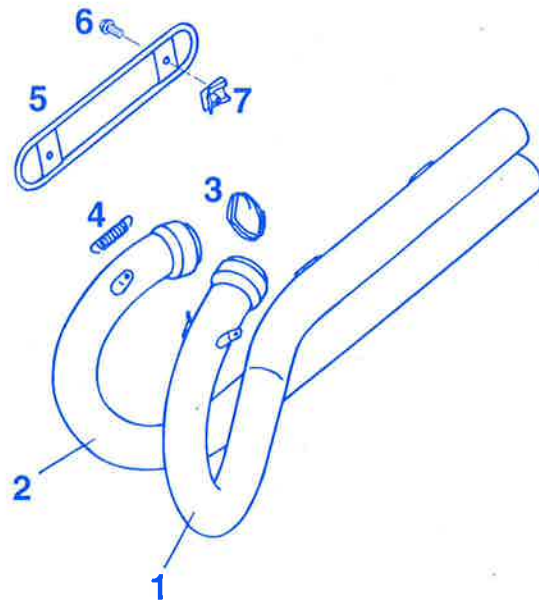


| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                           | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-----------------|---------------------------------------|--------------------|-----------|
| 1          | 0991 080353     | ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M8X35        | COUNTERSUNK SCREW  | 1         |
| 2          | 583.03.061.000  | FASONSCHIEBE ALU 8 X 24 MM            | WASHER             | 1         |
| 3          | 583.03.060.044  | FUBBREMSHEBEL KPL. '93                | BRAKE PEDAL CPL.   | 1         |
| 4          | 0625 006087     | RILLENKUGELLAGER 608 DD 2RS C3        | BALL BEARING       | 2         |
| 5          | 0991 060203     | ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M6X20        | FLAT HEAD BOLT     | 1         |
| 6          | 583.03.063.000  | BREMSHEBELANSCHLAG '93                | BRAKE LEVER STOP   | 1         |
| 9          | 130.03.062.000  | RÜCKHOLFEDER                          | RETURN SPRING      | 1         |
| 11         | 583.03.062.000  | GELENKKOPF M8 B=12MM '93              | HEIM JOINT         | 1         |
| 12         | 0125 080003     | SCHEIBE DIN125-A8,4                   | FLAT WASHER        | 1         |
| 13         | 0797 080003     | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J8,4              | LOCK WASHER        | 1         |
| 14         | 0985 080003     | SS-MUTTER DIN985-M8                   | S L NUT            | 1         |
| 15         | 0934 080003     | SK-MUTTER DIN934-M8                   | HEX NUT            | 1         |
| 16         | 583.03.168.000  | DRUCKSTANGE ALU L=178MM '93           | PRESSURE ROD       | 1         |
| 17         | 0933 080253     | SK-SCHRAUBE DIN933-M8X25              | H H SCREW          | 1         |
| 20         | 545.13.101.044  | HAUPTBREMSZYLINDER MOD. '89           | REARBRAKE CYLINDER | 1         |
| 24         | 545.13.150.000  | REP.SATZ KOLBEN 13MM                  | REPAIR KIT         | 1         |
| 25         | 545.13.151.000  | FALTENBALG                            | RUBBER SLEEVE      | 1         |
| 26         | 545.13.155.000  | WINKELSTÜCK                           | ELBOW NIPPLE       | 1         |
| 30         | 0015 060253     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X25 SW=8            | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 32         | 502.13.161.000  | BUNDBÜCHSE                            | FLANGE WASHER      | 2         |
| 33         | 545.13.038.000  | BREMSZYLINDERSCHUTZ "BREMBO"          | BRAKECYL.COVER     | 1         |
| 34         | 565.09.064.000  | STOVER-FLANSCHMUTTER M6               | SELF LOCKING NUT   | 2         |
| 35         | 440.11.176.305  | KABELBAND 305MM                       | PLASTIC BAND       | 1         |
| 50         | 420.13.226.000  | DICHTRING 10 X 16 X 1 CU              | SEAL RING CU.      | 2         |
| 51         | 420.13.121.000  | BREMSLICHTSCHALTER HINTEN             | BRAKE LIGHT SWITCH | 1         |
| 52         | 502.13.025.000  | HOHLSCHRAUBE M 10 X 1 X 19 620 SX     | CONNECTING SCREW   | 1         |
| 60         | 545.13.030.044  | BREMSFLÜSSIGKEITSRESERVIOR '89        | BRAKE-FLUID RESERV | 1         |
| 61         | 545.13.031.044  | VERSCHRAUBUNG FÜR RESERVIOR           | SCREW CAP          | 1         |
| 63         | 0014 060103     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8            | H H COLLAR SCREW   | 1         |
| 66         | 580.07.017.000  | KLAMMER F.BENZINSCHLAUCH 9MM          | CLAMP              | 2         |
| 67         | 580.07.016.101  | SCHLAUCH F. RESERVIOR 6X1,5 GRAU/GREY | BRAKE-FLUID TUBE   | 0,15      |
| 80         | 060.54          | BREMSFLÜSSIGK. DOT 5.1 CASTROL        | BRAKE FLUID        | 1         |

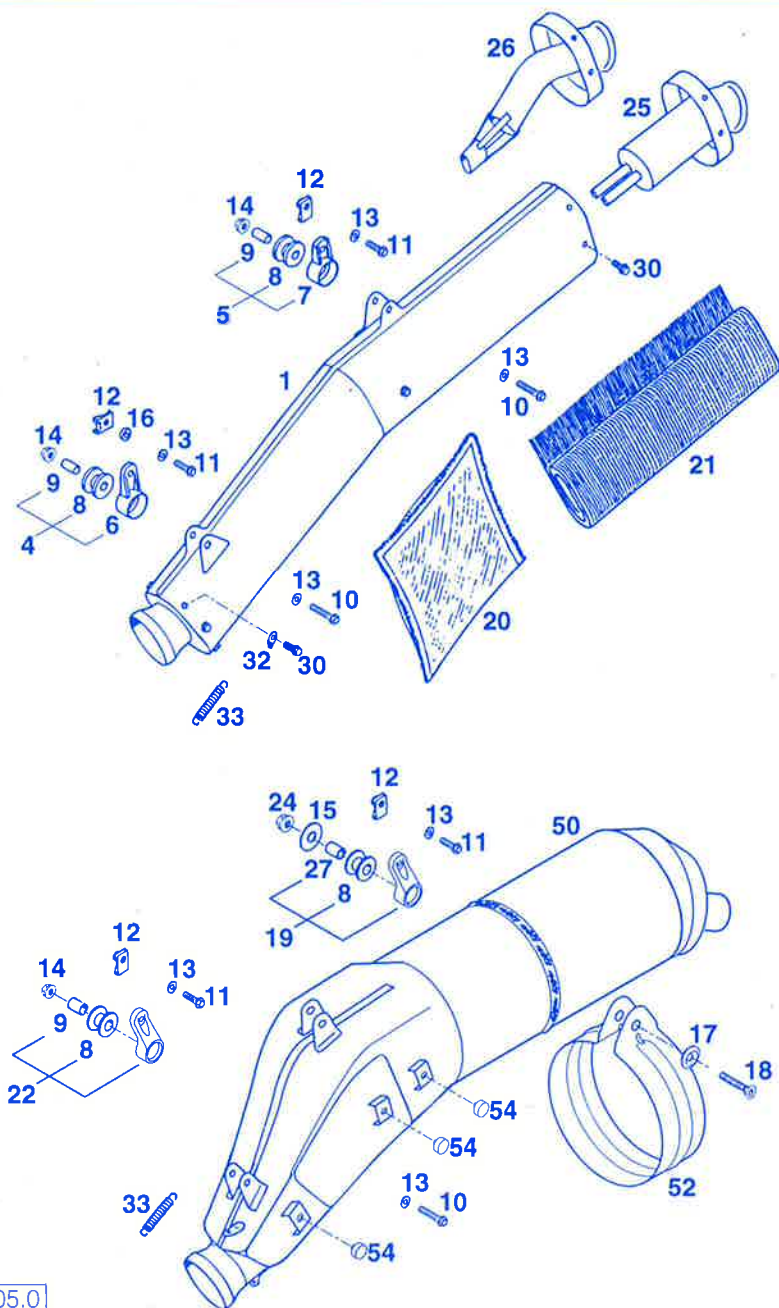
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG   | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-----------------|---|--------------------|-----------|
| 1*         | 583.04.010.800  | MONOSHOCK WP "K4T96L"<br>400/620 SC                           | '96 SHOCK ABSORBER | 1         |
| 1*         | 583.04.110.200  | MONOSHOCK WP "K4T96K"<br>400 EGS                              | '96 SHOCK ABSORBER | 1         |
| 1*         | 583.04.110.100  | MONOSHOCK WP "K4T96S"<br>400 EXC, 400 EGS AUS<br>620 EXC, EGS | '96 SHOCK ABSORBER | 1         |
| 3*         | 583.04.011.054  | FEDER WP 54-260   | SPRING             | X         |
| 3*         | 583.04.011.057  | FEDER WP 57-260   | SPRING             | X         |
| 3          | 583.04.011.060  | FEDER WP 60-260   | SPRING             | X         |
| 3*         | 583.04.011.063  | FEDER WP 63-260   | SPRING             | 1         |
| 3*         | 583.04.011.066  | FEDER WP 66-260   | SPRING             | 1         |
| 7          | 542.04.109.000  | KONTERMUTTER  | LOCK NUT           | 1         |
| 8          | 542.04.009.000  | EINSTELLMUTTER  | SETTING NUT        | 1         |
| 10         | 583.04.017.000  | RING  | RING               | 1         |
| 11         | 583.04.090.000  | O-RING 32 X 8   | O-RING             | 1         |
| 12         | 583.04.018.000  | O-RING TRÄGER 14MM HOCH                                       | O-RING CARRIER     | 1         |
| 14         | 565.03.086.000  | SONDERSCHRAUBE M10X47 10.9                                    | SPECIAL SCREW      | 1         |
| 15         | 565.03.093.000  | SONDERSCHRAUBE M10X55 10.9                                    | SPECIAL SCREW      | 1         |
| 16         | 0125 100003     | SCHEIBE DIN125-A10,5  | FLAT WASHER        | 2         |
| 17         | 543.10.086.100  | STOPMUTTER M10 KUPFER SW=14                                   | SELF LOCKING NUT   | 1         |
| 20         | 542.04.020.100  | BUCHSE KPL. D=24MM B=24MM                                     | BUSHING CPL.       | 1         |
| 25         | 543.12.024.000  | HAKENSCHLÜSSEL KPL.   | SPRING ADJ.WRENCH  | 2         |

**FEDER / SPRING / RESSORT**

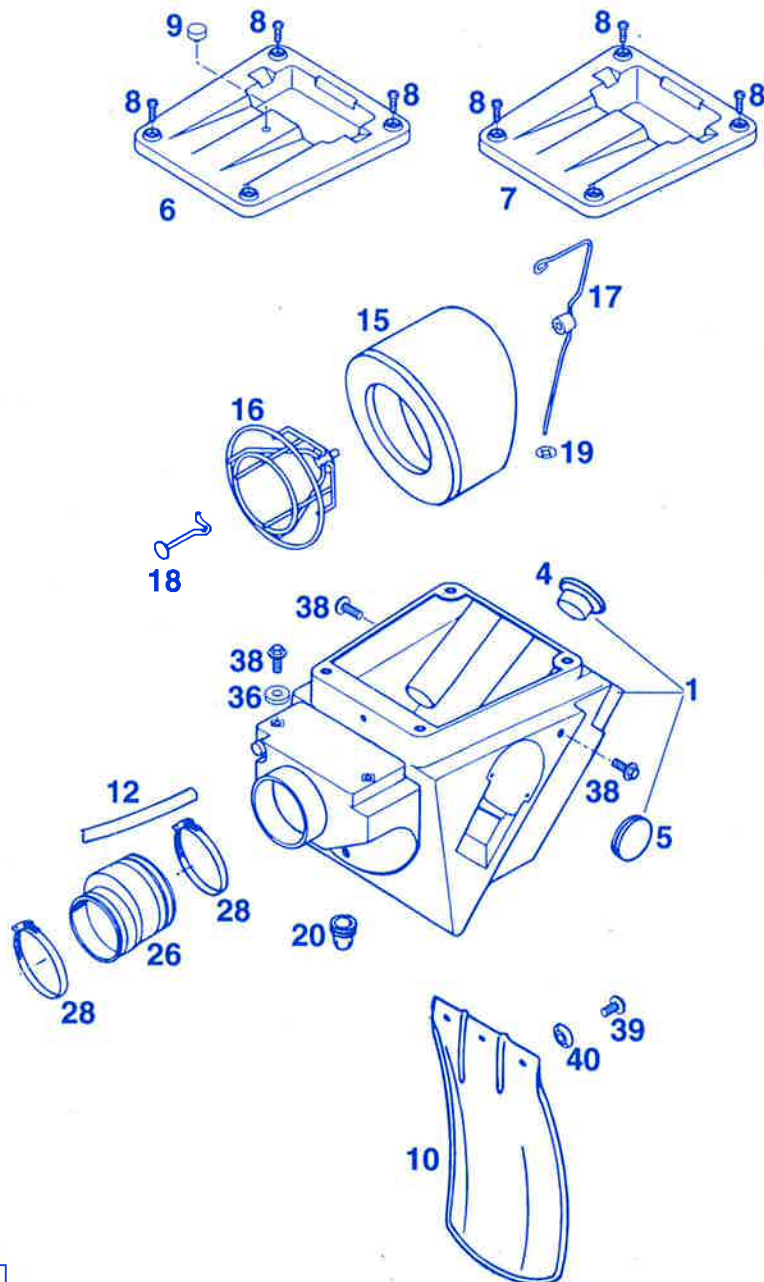




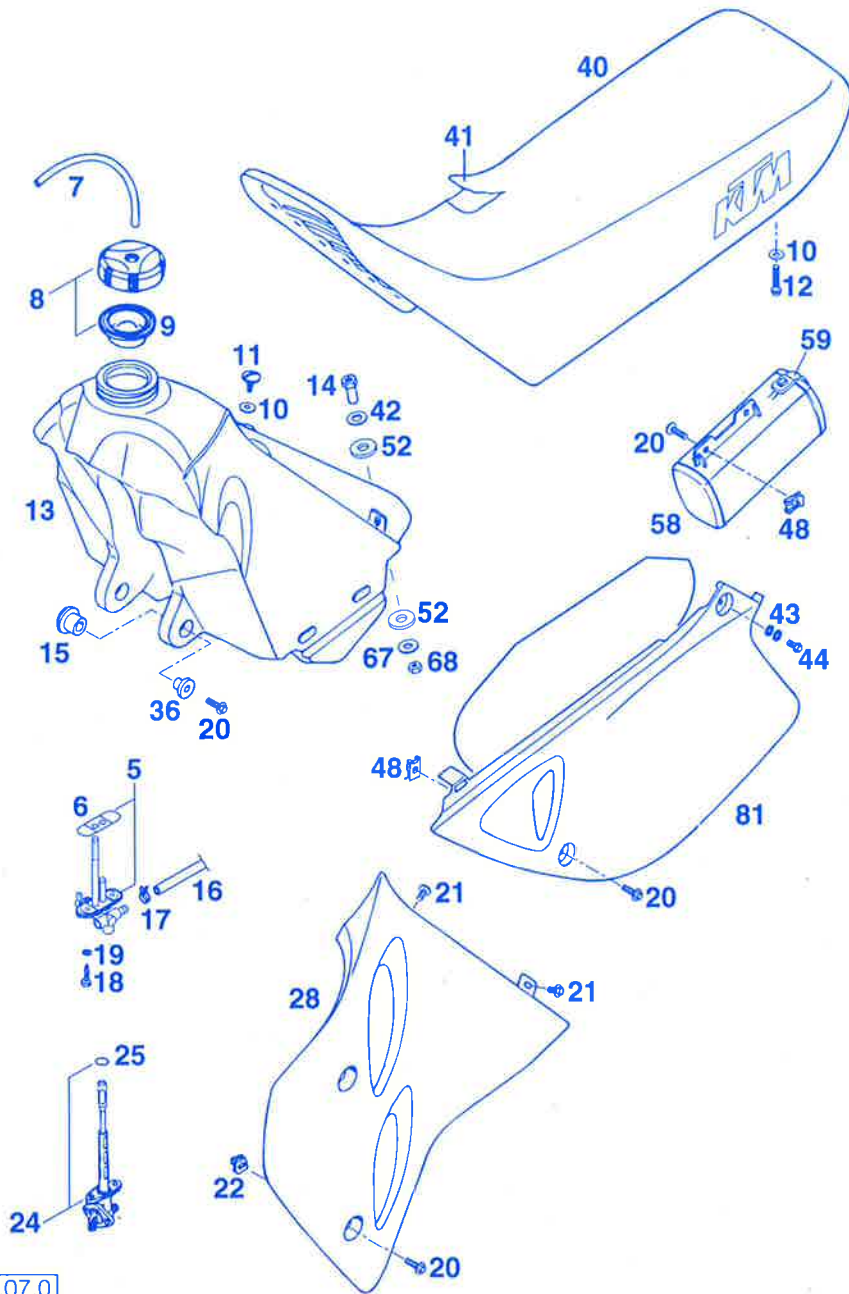
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG   | DESCRIPTION      | STK / QTY |
|----------|-----------------|---|------------------|-----------|
| 1        | 575.05.051.200  | AUSPUFFROHR LINKS "KTM *575 L" CHROM WEISS/CHROME WHITE | EXHAUST PIPE L/S | 1         |
| 1        | 583.05.051.300  | AUSPUFFROHR LINKS "KTM *583 L" CHROM WEISS/CHROME WHITE | EXHAUST PIPE L/S | 1         |
| 2        | 575.05.151.100  | AUSPUFFROHR RECHTS "KTM 575 R" CHROM WEISS/CHROME WHITE | EXHAUST PIPE R/S | 1         |
| 2        | 583.05.151.100  | AUSPUFFROHR RECHTS "KTM 583 R" CHROM WEISS/CHROME WHITE | EXHAUST PIPE R/S | 1         |
| 3        | 583.05.053.001  | KERAMIKSCHNUR 1 METER                                   | CERAMIC LINE     | 1         |
| 4        | 543.09.036.000  | ZUGFEDER L=38MM   | RETURN SPRING    | 4         |
| 5        | 583.05.050.100  | HITZESCHUTZ '94 CHROM WEISS/CHROME WHITE                | HEATPROTECTOR    | 1         |
| 6        | 0015 060123     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X12 SW=8                              | H H COLLAR SCREW | 2         |
| 7        | 546.03.048.300  | MEHRBEREICHSBLECHM. M6 INOX                             | SHEET METAL NUT  | 2         |
| 10       | 583.05.058.150  | KRÜMMERSCHELLE LC4'95                                   | CLAMP            | 1         |
| 11       | 583.05.058.051  | KNEBEL KRÜMMERSCH. AUSSEN INOX                          | GAG              | 1         |
| 12       | 583.05.058.052  | KNEBEL KRÜMMERSCH. INNEN INOX                           | GAG              | 1         |
| 13       | 0912 060404     | ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X40 INOX                          | A H SCREW        | 2         |
| 15       | 583.05.075.300  | VORSCHALLDÄMPFER "KTM *V1" '95 CHROM WEISS/CHROME WHITE | PRE-SILENCER     | 1         |
| 20       | 583.05.065.044  | HALTERUNG-VORSCHALLDÄM.KPL. '95                         | BRACKET CPL.     | 1         |
| 21       | 543.05.068.100  | DÄMPFUNGSELEMENT SILICON GRAU                           | RUBBER GREY      | 1         |
| 22       | 565.05.069.000  | BÜCHSE 8,4 X 12 X 16                                    | BUSHING          | 1         |
| 23       | 0021 080003     | SCHEIBE DIN9021-A8,4                                    | FLAT WASHER      | 2         |
| 24       | 510.05.067.000  | ASBESTSCHEIBE 8,5 X 28 X 3                              | GASKET WASHER    | 1         |
| 25       | 546.03.048.000  | MEHRBEREICHSBLECHMUTTER M8                              | SHEET-METAL NUT  | 1         |
| 26       | 0015 080353     | SK-BUNDSCHRAUBE M8X35 SW=10                             | H H COLLAR SCREW | 1         |
| 28       | 0015 060163     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X16 SW=8                              | H H COLLAR SCREW | 2         |



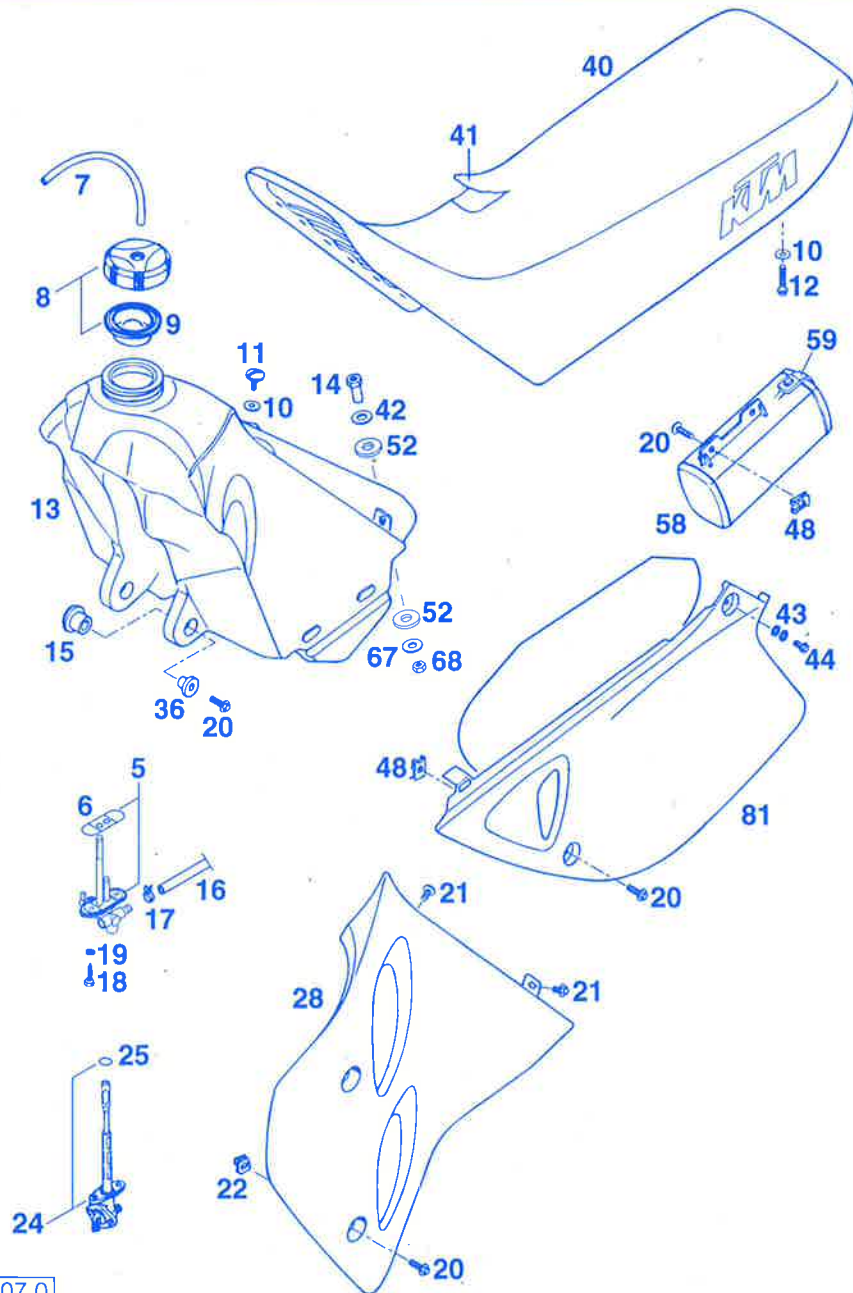
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                     | DESCRIPTION       | STK / QTY |
|----------|-----------------|---------------------------------|-------------------|-----------|
| 1        | 583.05.079.000  | SCHALLDÄMPFER "KTM HXC" '93     | SILENCER          | 1         |
|          |                 | UNGEDROSSELT/UNTHROTTLED        |                   |           |
| 1        | 583.05.179.000  | SCHALLDÄMPFER "KTM HXC" '93     | SILENCER          | 1         |
|          |                 | GEDROSSELT/THROTTLED            |                   |           |
| 4        | 543.05.065.244  | SCHALLDÄMPFERHALTER KPL. LANG   | SILENCER BRACKET  | 1         |
| 5        | 543.05.065.144  | SCHALLDÄMPFERHALTER KPL. KURZ   | SILENCER BRACKET  | 1         |
| 6        | 543.05.065.000  | SCHALLDÄMPFERHALTERUNG LANG     | SILENCER BRACKET  | 1         |
| 7        | 543.05.065.100  | SCHALLDÄMPFERHALTERUNG KURZ     | SILENCER BRACKET  | 1         |
| 8        | 543.05.068.100  | DÄMPFUNGSELEMENT SILICON GRAU   | RUBBER GREY       | 2(3)      |
| 9        | 543.05.069.000  | BÜCHSE 12 X 7 X 16              | BUSHING           | 2         |
| 10       | 0015 060303     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X30 SW=8      | H H COLLAR SCREW  | 2         |
| 11       | 0015 060203     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X20 SW=8      | H H COLLAR SCREW  | 2(3)      |
| 12       | 546.03.048.100  | MEHRBEREICHBLECHMUTTER M6       | SHEET-METAL NUT   | 2         |
| 13       | 0137 060003     | FEDERSCHEIBE DIN137-A6          | SPRING WASHER     | 4(5)      |
| 14       | 565.09.064.000  | STOVER-FLANSCHMUTTER M6         | SELF LOCKING NUT  | 2         |
| 15       | 0021 080003     | SCHEIBE DIN9021-A8,4            | FLAT WASHER       | 1         |
| 16       | 502.32.050.001  | STAHLSCHEIBE 6 X 18 X 3         | WASHER            | 1         |
| 17*      | 583.03.061.000  | FASONSCHNEIBE ALU 8 X 24 MM     | WASHER            | 1         |
| 18       | 0991 080353     | ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M8X35  | COUNTERSUNK SCREW | 1         |
| 19*      | 583.05.165.144  | SCHALLDÄMPFERHALTER KPL. KURZ   | SILENCER BRACKET  | 1         |
| 20       | 580.05.079.056  | GLASFASERGARN LOSE 300 GRAMM    | STUFFING YARN     | 1         |
| --       | 580.05.079.055  | GLASFASERGARN LOSE PER KG       | STUFFING YARN /KG | X         |
| 21       | 580.05.078.108  | DÄMMSTOFFEINSATZ 190 GRAMM      | STUFFING YARN     | 1         |
| 22*      | 583.05.165.244  | SCHALLDÄMPFERHAL. KPL. KURZ '96 | SILENCER BRACKET  | 2         |
| 24       | 543.10.086.000  | STOVERFLANSCHMUTTER M8          | SELF LOCKING NUT  | 1         |
| 25       | 583.05.179.080  | ENDKAPPE D=29MM LACKIERT '93    | END CAP PAINTED   | 1         |
|          |                 | GEDROSSELT/THROTTLED            |                   |           |
| 26       | 583.05.079.080  | ENDKAPPE D=29MM CHROM SCHWARZ   | END CAP CHROME    | 1         |
|          |                 | UNGEDROSSELT/UNTHROTTLED        |                   |           |
| 27       | 565.05.069.000  | BÜCHSE 8,4 X 12 X 16            | BUSHING           | 1         |
| 30       | 0009 050103     | SK-TAPETITE SCHRAUBE M5X10      | TAPETITE SCREW    | 14        |
| 32       | 510.05.074.000  | FEDERLASCHE                     | RETAINING PLATE   | 2         |
| 33       | 510.05.063.000  | ZUGFEDER L=55MM                 | EXHAUST SPRING    | 2         |
| 50*      | 583.05.080.300  | SCHALLDÄMPFER EGS "HGS2" '96    | SILENCER          | 1         |
| 52*      | 583.05.161.100  | HALTESCHELLE FÜR "HGS2" '96     | CLAMP             | 1         |
| 54       | 543.08.042.000  | GUMMIPUFFER                     | RUBBER            | 3         |



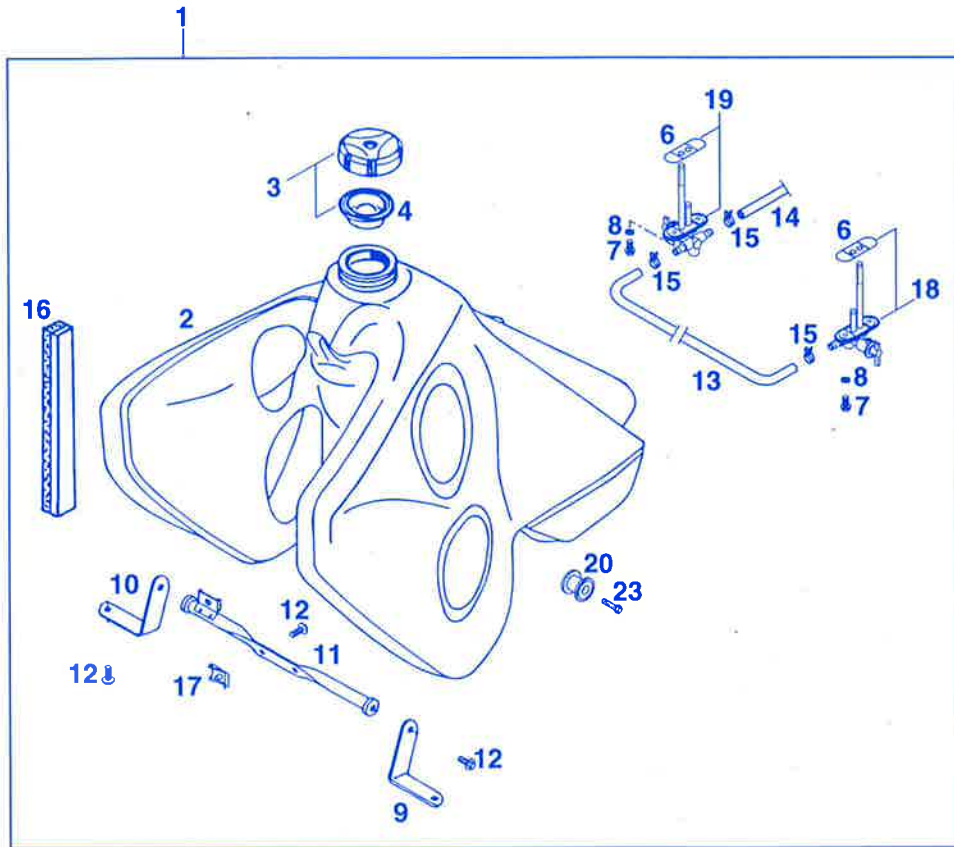
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                                 | DESCRIPTION            | STK / QTY |
|------------|-----------------|---|------------------------|-----------|
| 1          | 583.06.001.100  | FILTERKASTEN KPL.<br>* GEDROSSELT/THROTTLED | '94 AIRFILTER BOX CPL. | 1         |
| 4          | 583.06.004.000  | VERSCHLUSSKAPPE 30MM                        | PLASTIC CAP            | 1         |
| 5          | 546.06.004.000  | VERSCHLUSSKAPPE 37MM                        | PLASTIC CAP            | 1         |
| 6          | 583.06.002.000  | FILTERKASTENDECKEL OFFEN                    | AIRFILTER COVER        | 1         |
| 7          | 583.06.102.000  | FILTERKASTENDECKEL GESCHLOSSEN              | AIRFILTER COVER        | 1         |
| 8          | 0985 050103     | LINSENSCHRAUBE DIN7985 M5X10                | LENTIL HEAD SCREW      | 4         |
| 9*         | 543.08.042.000  | GUMMIPUFFER                                 | RUBBER                 | 1         |
| 10         | 546.06.010.000  | SPRITZSCHUTZ FÜR FILTERKASTEN               | FENDER                 | 1         |
| 12         | 570.05.020.001  | SCHLAUCH 10X14 PER METER                    | HOSE                   | 0,19      |
| 15         | 565.06.015.100  | FILTERELEMENT 125/550/LC4/DUKE              | AIRFILTER              | 1         |
| 16         | 583.06.016.000  | FILTERTRÄGER                                | FILTER FRAME           | 1         |
| 17         | 583.06.017.000  | FILTERHALTEBÜGEL                            | AIRFILTER BRACKET      | 1         |
| 18         | 583.06.017.050  | HAKEN FÜR FILTERHALTEBÜGEL                  | SUPPORT                | 1         |
| 19         | 546.06.019.004  | KLEMMSCHEIBE KS4                            | CLIP                   | 1         |
| 20         | 502.06.020.000  | FILTERKASTENENTLEERUNG                      | RUBBER SLEEVE          | 1         |
| 26         | 583.06.026.000  | VERGASERMANSCHETTE                          | AIRFILTER BOOT         | 1         |
| 28         | 550.06.028.000  | SCHLAUCHBINDER B8                           | CLAMP                  | 2         |
| 36*        | 502.32.050.001  | STAHSCHLEIBE 6 X 18 X 3                     | WASHER                 | 2         |
| 38         | 0014 060153     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X15                       | SW=8 H H COLLAR SCREW  | 4         |
| 39         | 0014 060103     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X10                       | SW=8 H H COLLAR SCREW  | 2         |
| 40         | 722.10.079.000  | STÜTZSCHALE                                 | BUCKET                 | 2         |



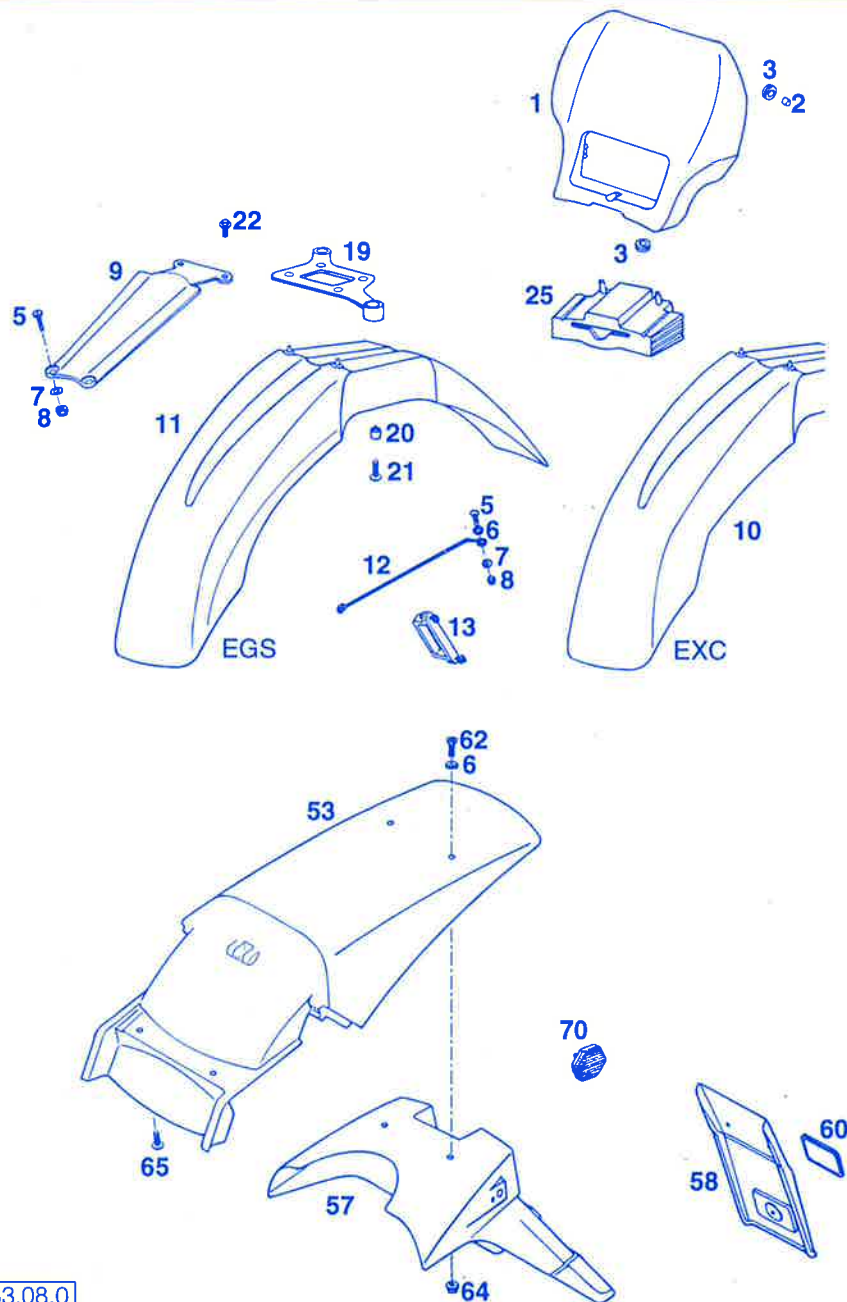
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG  | DESCRIPTION            | STK / QTY |
|----------|-------------------|--|------------------------|-----------|
| 5*       | 583.07.005.100    | BENZINHAHN MIKUNI CK-84 '96<br>EIN ANSCHLUSS/ONE CONNECTION        | GAS TAP CK-84          | 1         |
| 6*       | 583.07.106.100    | DICHTUNG BENZINHAHN MIKUNI   | GASKET                 | 1         |
| 7        | 310.07.107.001    | PVC-SCHLAUCH 6X9 MM PER METER                                      | BREATHER HOSE          | 0,44      |
| 8        | 560.07.008.144    | TANKVERSCHLUSS KPL. GROSS  | GAS CAP CPL.           | 1         |
| 9        | 560.07.009.100    | DICHTUNG   | GASKET                 | 1         |
| 10       | 0125 060003       | SCHEIBE DIN125-A6,4  | FLAT WASHER            | 2         |
| 11       | 545.07.011.000    | LINSENSCHRAUBE M6X15   | LENTIL HEAD SCREW      | 1         |
| 12*      | 0015 060303       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X30 SW=8   | H H COLLAR SCREW       | 1         |
| 13*      | 583.07.013.300    | BENZINTANK 11,3 LITER '96  | GASTANK                | 1         |
| 14       | 583.07.014.000    | HALSMUTTER M8  | NUT                    | 1         |
| 15       | 564.01.040.000    | GUMMIBÜCHSE  | RUBBER BUSHING         | 2         |
| 16       | 580.07.016.001    | BENZINSCHLAUCH KEIHIN D=11MM                                       | FUEL LINE GREY         | 0,13      |
| 17       | 580.07.117.000    | KLAMMER F. BENZINSCHLAUCH 10MM                                     | CLAMP                  | 2         |
| 18       | 0676 550223       | SK-BLECHSCHR. DIN7676-B5,5X22                                      | SCREW                  | 2         |
| 19       | 0797 050003       | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J5,3   | LOCK WASHER            | 2         |
| 20       | 0014 060203       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X20 SW=8   | H H COLLAR SCREW       | 10        |
| 21       | 0014 060103       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X10 SW=8   | H H COLLAR SCREW       | 4         |
| 22       | 502.35.033.300    | KLIPS-MUTTERNHALTER M6 KP142                                       | SNAP NUT               | 4         |
| 24       | 583.07.105.200    | BENZINHAHN KPL. OFF-ON-RES   | GAS TAP CPL.           | X         |
| 25       | 550.07.006.200    | DICHTUNG   | GASKET                 | X         |
| 28       | 583.35.028.000    | SPOILER WEISS LINKS  | '93 SPOILER WHITE L/S  | 1         |
| 28*      | 583.35.028.000/02 | SPOILER ORANGE LINKS   | '96 SPOILER ORANGE L/S | 1         |
| --       | 583.35.029.000    | SPOILER WEISS RECHTS   | '93 SPOILER WHITE R/S  | 1         |
| --*      | 583.35.029.000/02 | SPOILER ORANGE RECHTS  | '96 SPOILER ORANGE R/S | 1         |
| 36       | 546.35.036.000    | BÜCHSE   | BUSHING                | 2         |
| 40*      | 583.07.040.800    | SITZBANK BREIT EGS<br>VIOLETT/KTM WEISS<br>VIOLETT/KTM WHITE       | '96 SEAT               | 1         |
| 40*      | 583.07.040.900    | SITZBANK BREIT EGS<br>SCHWARZ/ROT/KTM WEISS<br>BLACK/RED/KTM WHITE | '96 SEAT               | 1         |
| 40*      | 583.07.140.400    | SITZBANK NIEDRIG EGS<br>VIOLETT/KTM WEISS<br>VIOLETT/KTM WHITE     | '96 SEAT               | 1         |



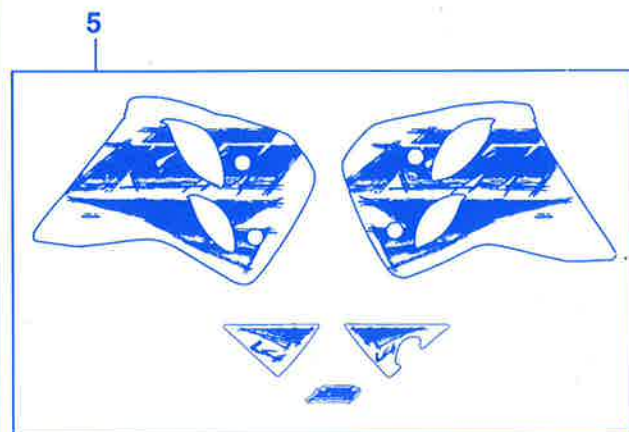
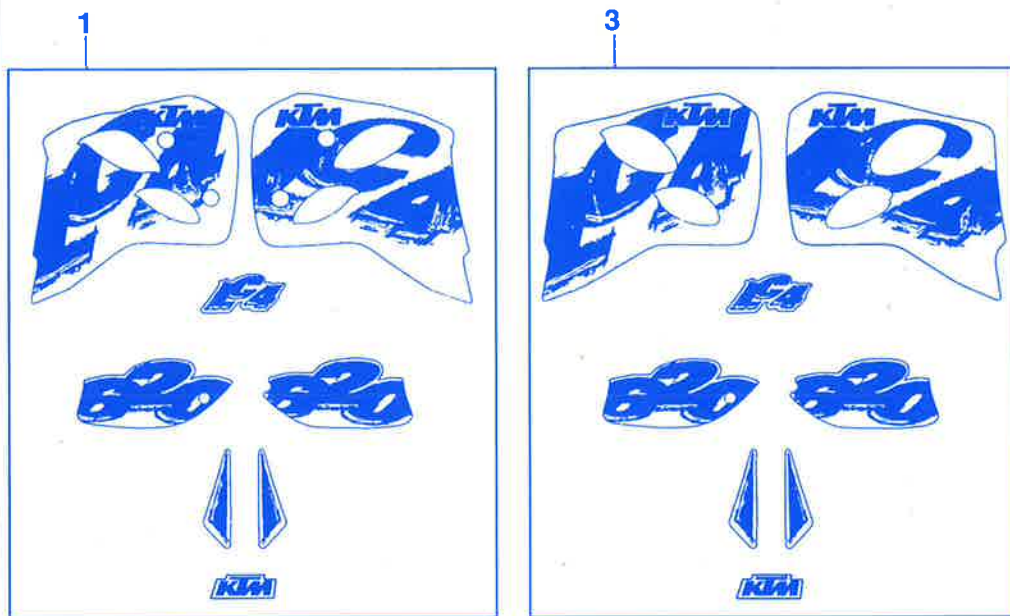
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG  | DESCRIPTION         | STK / QTY |
|----------|-------------------|--|---------------------|-----------|
| 40*      | 583.07.140.500    | SITZBANK SCHMAL EXC,EGS AUS'96<br>DUNKEL VIOLETT/KTM GELB<br>DARK VIOLET//KTM YELLOW | SEAT                | 1         |
| 41*      | 583.07.040.850    | SITZBANKÜBERZUG BREIT EGS '96<br>VIOLETT/KTM WEISS<br>VIOLET/KTM WHITE               | SEAT COVER          | 1         |
| 41*      | 583.07.040.950    | SITZBANKÜBERZUG BREIT EGS '96<br>SCHWARZ/ROT/KTM WEISS<br>BLACK/RED/KTM WHITE        | SEAT COVER          | 1         |
| 41*      | 583.07.140.450    | SITZBANKÜBERZUG NIEDRIG EGS'96<br>VIOLETT/KTM WEISS<br>VIOLET/KTM WHITE              | SEAT COVER          | 1         |
| 41*      | 583.07.140.550    | SITZBANKÜBERZUG SCHMAL<br>DUNKEL VIOLETT/KTM GELB<br>DARK VIOLET/KTM YELLOW          | SEAT COVER          | 1         |
| 42       | 583.07.019.000    | SCHEIBE 10,5 X 25 X 1,5  | WASHER              | 1         |
| 43       | 502.33.041.000    | NORDLOCK SCHEIBEN M6 (PAAR)  | PAIR OF WASHERS     | 2         |
| 44       | 0015 060123       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X12 SW=8   | H H COLLAR SCREW    | 2         |
| 48       | 546.03.048.100    | MEHRBEREICHSBLECHMUTTER M6   | SHEET-METAL NUT     | 4         |
| 50*      | 583.08.041.050    | HITZESCHUTZ ZUSCHNITT  | HEATPROTECTOR       | 1         |
| 52*      | 510.05.067.100    | ISOLIERSCHEIBE 12 X 28 X 3   | ISOL. WASHER        | 2         |
| 58       | 580.12.058.000    | WERKZEUGKASTEN KPL. '92  | TOOL BOX CPL.       | 1         |
| 59       | 580.12.058.050    | GUMMI FÜR WERKZEUGKASTEN '92   | RUBBER              | 1         |
| 67       | 0021 080003       | SCHEIBE DIN9021-A8,4   | FLAT WASHER         | 1         |
| 68       | 0934 080003       | SK-MUTTER DIN934-M8  | HEX NUT             | 1         |
| 81       | 583.08.041.000    | SEITENVERKL. WEISS LINKS '93   | S. COVER WHITE L/S  | 1         |
| 81*      | 583.08.041.000/02 | SEITENVERKL. ORANGE LINKS '96  | S. COVER ORANGE L/S | 1         |
| --       | 583.08.042.000    | SEITENVERKL. WEISS RECHTS '93  | S. COVER WHITE R/S  | 1         |
| --*      | 583.08.042.000/02 | SEITENVERKL. ORANGE RECHTS '96   | S. COVER ORANGE R/S | 1         |



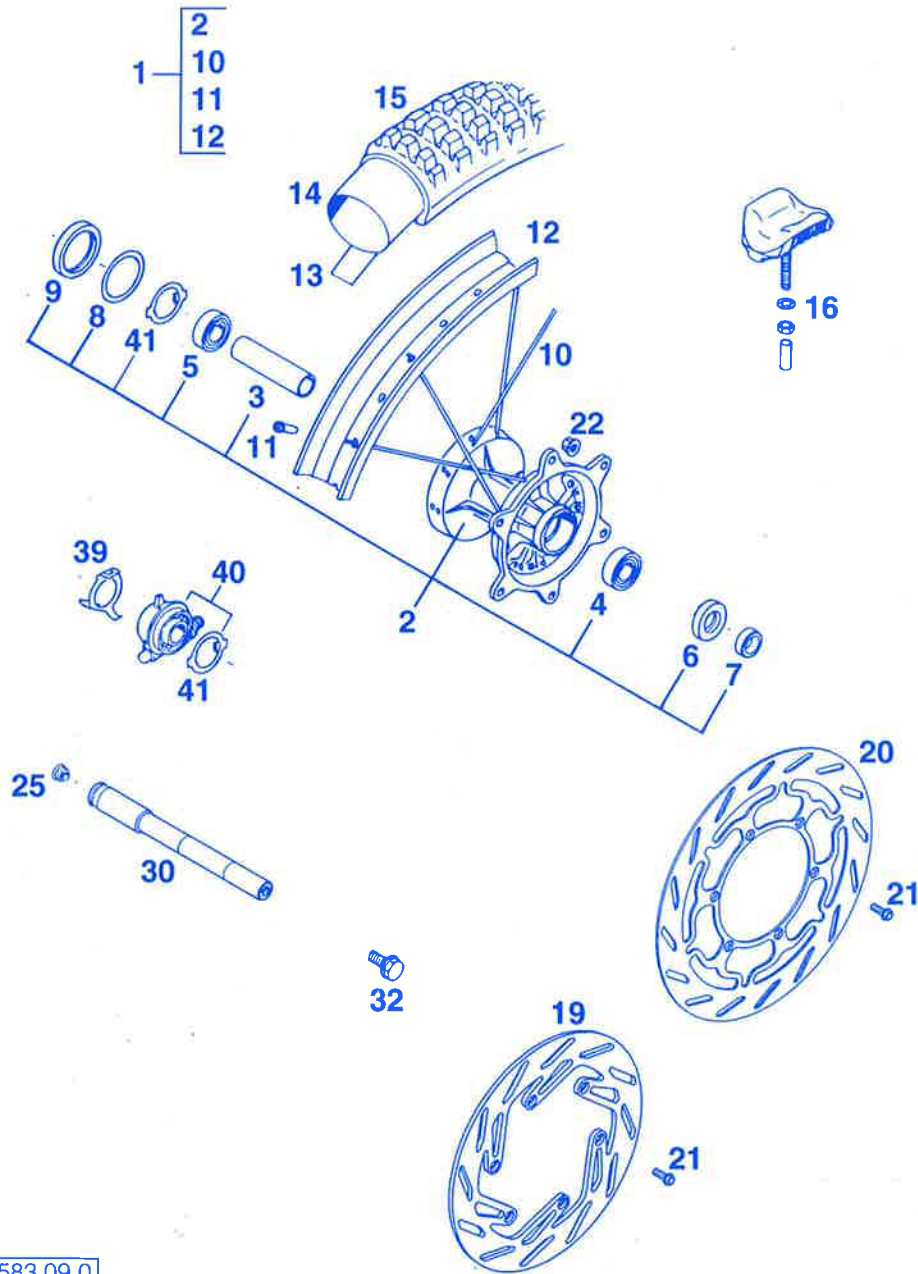
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG   | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|----------|-----------------|---|--------------------|-----------|
| 1        | 583.07.113.144  | TANKURÜSTKIT 20 LITER LC4'95                                  | GASTANK KIT        | 1         |
| 2        | 583.07.113.100  | BENZINTANK 20 LITER NYLON '95                                 | GASTANK            | 1         |
| 3        | 560.07.008.144  | TANKVERSCHLUSS KPL. GROSS                                     | GAS CAP CPL.       | 1         |
| 4        | 560.07.009.100  | DICHTUNG  | GASKET             | 1         |
| 6*       | 583.07.106.100  | DICHTUNG BENZINHAHN MIKUNI                                    | GASKET             | 2         |
| 7*       | 0015 060123     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X12 SW=8                                    | H H COLLAR SCREW   | 4         |
| 8        | 0797 060003     | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J6,4                                      | LOCK WASHER        | 4         |
| 9        | 583.07.121.050  | TANKHALTEBLECH LINKS  | GASTANK-SUPPORT L. | 1         |
| 10       | 583.07.121.051  | TANKHALTEBLECH RECHTS   | GASTANK-SUPPORT R. | 1         |
| 11       | 583.07.121.000  | TANKSTREBE 20LITER TANK LC4                                   | GASTANK-BRACKET    | 1         |
| 12       | 0014 060133     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X13 SW=8                                    | H H COLLAR SCREW   | 6         |
| 13       | 580.07.016.001  | BENZINSCHLAUCH KEIHIN D=11MM                                  | FUEL LINE GREY     | 0,30      |
| 14       | 580.07.016.001  | BENZINSCHLAUCH KEIHIN D=11MM                                  | FUEL LINE GREY     | 0,13      |
| 15       | 580.07.117.000  | KLAMMER F. BENZINSCHLAUCH 10MM                                | CLAMP              | 3         |
| 16       | 581.07.011.000  | SCHAUMSTOFFSTREIFEN SELBSTKL.                                 | FOAM RUBBER        | 2         |
| 17       | 546.03.048.100  | MEHRBEREICHBLECHMUTTER M6                                     | SHEET-METAL NUT    | 2         |
| 18*      | 583.07.005.100  | BENZINHAHN MIKUNI CK-84 '96<br>EIN ANSCHLUSS/ONE CONNECTION   | GAS TAP CK-84      | 1         |
| 19*      | 583.07.105.300  | BENZINHAHN MIKUNI CK-86 '96<br>ZWEI ANSCHLÜSSE/TWO CONNECTION | GAS TAP CK-86      | 1         |
| 20*      | 583.07.113.250  | TANKROLLE KPL. 12 X 34 X 25                                   | BUSHING            | 2         |
| 23       | 0015 060253     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X25 SW=8                                    | H H COLLAR SCREW   | 2         |



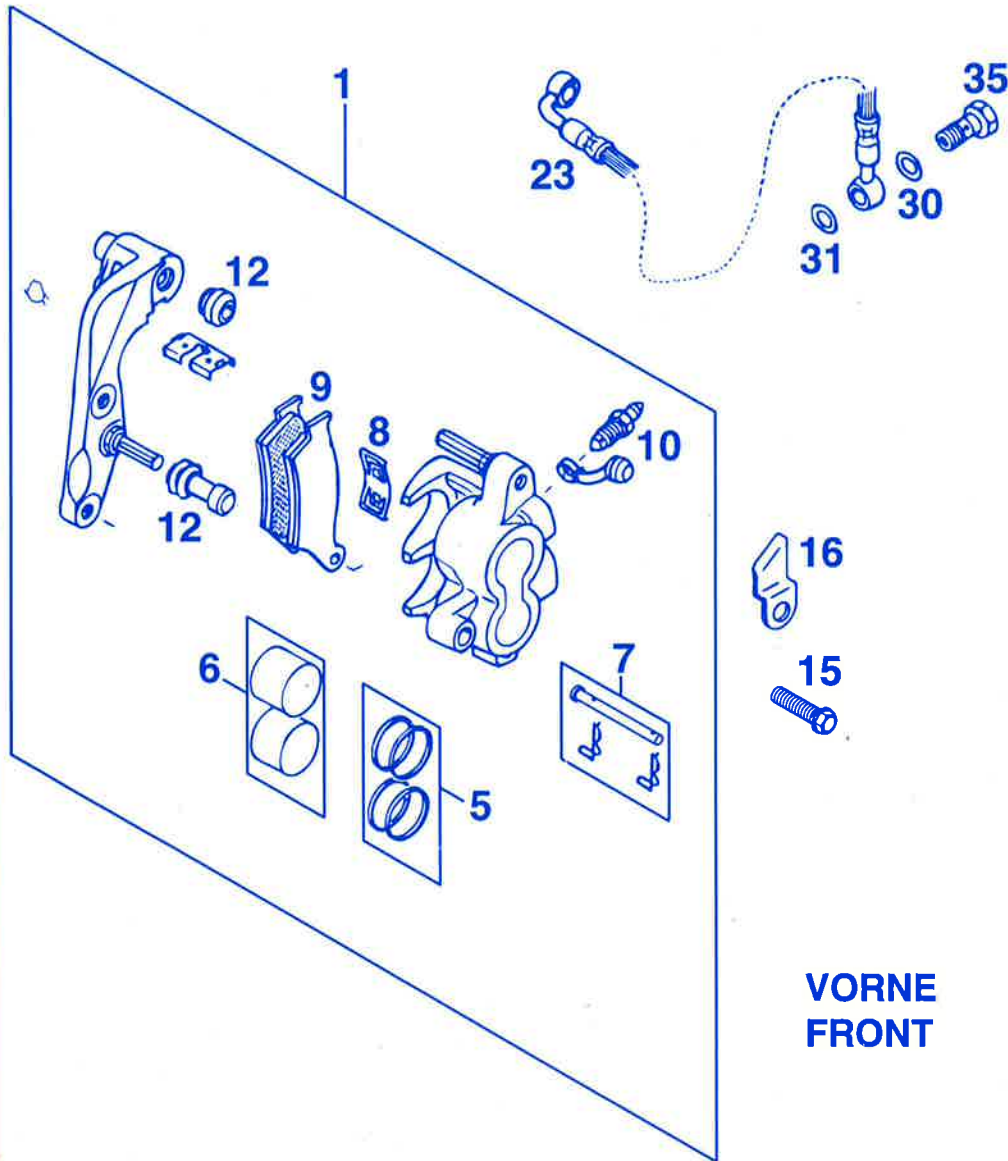
| BILD/FIG | TEILNR/PARTNR     | BEZEICHNUNG                        | DESCRIPTION        | STK/QTY |
|----------|-------------------|------------------------------------|--------------------|---------|
| 1*       | 502.11.401.000/02 | SCHEINWERFERMASKE ORANGE '96       | HEADLIGHT MASK     | 1       |
| 2        | 580.11.039.000    | DISTANZBÜCHSE 6,5 X 8 X 7          | BUSHING            | 2       |
| 3        | 310.08.060.000    | KABELTÜLLE (INNENDURCHM. 8MM)      | RUBBER SLEEVE      | 4       |
| 5        | 0966 050163       | LINSENSENKSCR. DIN966-M5X16        | COUNTERSUNK SCREW  | 3       |
| 6        | 400.06.006.000    | FASONSCHIBE 6MM                    | WASHER             | 3       |
| 7        | 0021 050003       | SCHEIBE DIN9021-A5,3               | FLAT WASHER        | 3       |
| 8        | 0985 050003       | SS-MUTTER DIN985-M5                | S L NUT            | 3       |
| 9        | 502.08.009.100    | KOTFLÜGELSTREBE VIOLETT/VIOLET '95 | FENDER BRACKET     | 1       |
| 9        | 502.08.009.200    | KOTFLÜGELSTREBE ROT/RED '95        | FENDER BRACKET     | 1       |
| 10*      | 502.08.410.000/02 | VORDERRADKOTFLÜGEL ORANGE '96      | FRONT FENDER       | 1       |
| 11*      | 502.08.410.100    | VORDERRADKOTFLÜGEL WEISS '96       | FRONT FENDER       | 1       |
| 11*      | 502.08.410.100/02 | VORDERRADKOTFLÜGEL ORANGE '96      | FRONT FENDER       | X       |
| 12       | 545.01.092.100    | TACHOWELLENABWEISER '91            | SP.CABLE REFUSER   | 1       |
| 13       | 546.01.093.000    | KABELFÜHRUNG KPL.                  | CABLE GUIDE CPL.   | 1       |
| 19       | 546.08.019.100    | SEILFÜHRUNG WP '93                 | CABLE GUIDE        | 1       |
| 20       | 502.08.020.000    | DISTANZBÜCHSE 7 X 10 X 7,5         | SPACER BUSHING     | 4       |
| 21       | 0014 060203       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X20 SW=8         | H H COLLAR SCREW   | 4       |
| 22       | 0014 060153       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X15 SW=8         | H H COLLAR SCREW   | 2       |
| 25       | 502.11.402.000    | DISTANZSTÜCK FÜR MASKE '93         | SPACER F. MASK     | 1       |
| 53*      | 583.08.013.200    | KOTFLÜGEL HINTEN WEISS '96         | REAR FENDER WHITE  | 1       |
| 53*      | 583.08.013.200/02 | KOTFLÜGEL HINTEN ORANGE '96        | REAR FENDER ORANGE | 1       |
| 57       | 583.08.013.051    | NUMMERTAFELTRÄGER EGS '93          | NUMBER PLATE BRACK | 1       |
| 58       | 490.08.216.000    | VERLÄNGERUNG F.NUMMERTAFELTR.      | EXTENSION          | X       |
| 60       | 510.12.080.000    | RÜCKSTRAHLER ROT                   | REFLECTOR RED      | X       |
| 62       | 0991 060203       | ISK-SENKSCHEIBE DIN7991-M6X20      | FLAT HEAD BOLT     | 2       |
| 64       | 565.09.064.000    | STOVER-FLANSCHMUTTER M6            | SELF LOCKING NUT   | 2       |
| 65       | 0014 060133       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X13 SW=8         | H H COLLAR SCREW   | 2       |
| 70       | 165.12.080.000    | SEITENSTRAHLER GELB KPL.           | REFLECTOR          | 4       |



| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG   | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-------------------|---|--------------------|-----------|
| 1*         | 576.07.099.100/85 | DEKORSATZ 11,3 LI. 400 EGS '96<br>VIOLETT/ROT/ORANGE<br>VIOLET/RED/ORANGE | DECAL SET 11,3 LI. | 1         |
| 1*         | 576.07.099.100/46 | DEKORSATZ 11,3 LI. 400 EGS '96<br>ROT/WEISS<br>RED/WHITE                  | DECAL SET 11,3 LI. | 1         |
| 1*         | 583.07.099.100/85 | DEKORSATZ 11,3 LI. 620 EGS '96<br>VIOLETT/ROT/ORANGE<br>VIOLET/RED/ORANGE | DECAL SET 11,3 LI. | 1         |
| 3*         | 583.07.099.200/85 | DEKORSATZ 20 LITER 620 EGS '96<br>VIOLETT/ROT/ORANGE<br>VIOLET/RED/ORANGE | DECAL SET 20 LI.   | 1         |
| 3*         | 583.07.099.200/46 | DEKORSATZ 20 LITER 620 EGS '96<br>ROT/WEISS<br>RED/WHITE                  | DECAL SET 20 LI.   | 1         |
| 5*         | 575.07.099.600    | DEKORSATZ 11,3 LITER<br>400/620 EXC, EGS AUS                              | DECAL SET 11,3 LI. | 1         |
| 7*         | 576.07.098.200    | DEKOR "400" VIOL/ROT/GELB '96   | DECAL "400"        | 2         |
| 8*         | 583.07.098.300    | DEKOR "620" VIOL/ROT/GELB '96   | DECAL "620"        | 2         |

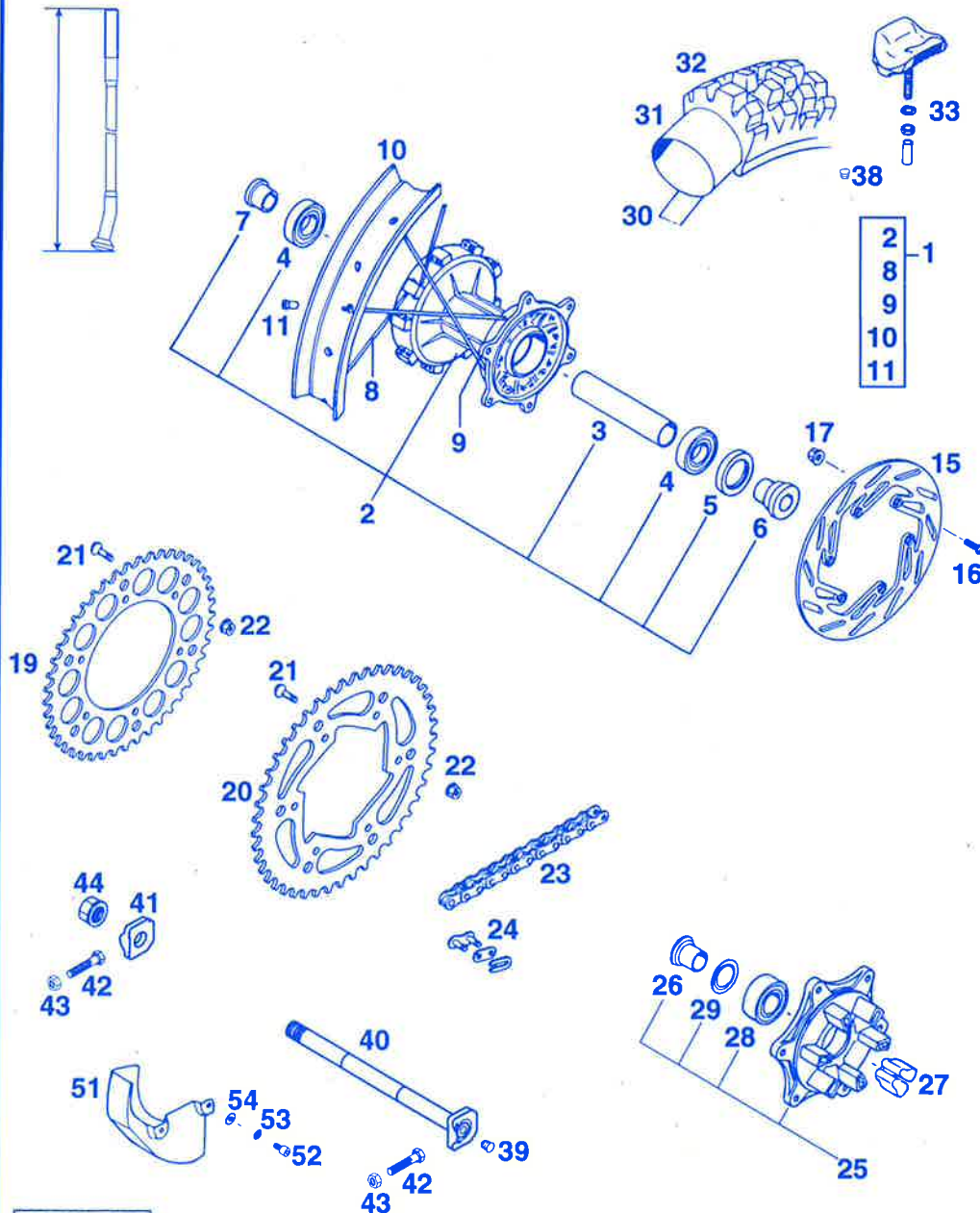


| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG                                  | DESCRIPTION       | STK / QTY |
|----------|-------------------|--|-------------------|-----------|
| 1        | 580.09.001.144/90 | VORDERRAD 1,6X21" DID '93                    | FRONT WHEEL DID   | 1         |
| 2        | 546.09.010.044/90 | VORDERRADNABE KPL. SILBER GS '93             | FRONT HUB         | 1         |
| 3        | 546.09.011.000    | LAGERDISTANZROHR 17,5X22X64,5                | SPACER TUBE       | 1         |
| 4        | 0625 060037       | RILLENKUGELLAGER 6003 2SR C3                 | BEARING           | 1         |
| 5        | 0625 062032       | RILLENKUGELLAGER 6203 2SR C3                 | BEARING           | 1         |
| 6        | 0760 253571       | WELLENDICHTRING 25X35X7 DF                   | SEAL RING         | 1         |
| 7        | 546.09.051.000    | DISTANZRING 17 X 25 X 7,5                    | SPACER            | 1         |
| 8        | 581.11.054.000    | SCHEIBE 40 X 52 X 0,15 '92                   | WASHER            | 1         |
| 9        | 0760 405270       | WELLENDICHTRING 40 X 52 X 7 NB               | RADIAL SEAL RING  | 1         |
| 10*      | 583.09.071.234    | SPEICHE M5 X 234MM DDE 15GRAD                | SPOKE             | 36        |
| 11       | 565.09.072.000    | STAHLNIPPEL M5                               | NIPPLE M5         | 36        |
| 12       | 546.09.070.200    | FELGE VORNE 1,6 X 21" DID                    | FRONT RIM         | 1         |
| 13       | 510.09.073.000    | FELGENBAND 21"                               | RIM BAND          | 1         |
| 14       | 510.09.075.000    | SCHLAUCH 3.00/3.25 90/90-21"                 | TUBE              | 1         |
| 15*      | 546.09.174.100    | REIFEN 90/90-21" T63 54S<br>400/620 EXC, EGS | TYRE 90/90-21 ST  | 1         |
| 16       | 510.09.100.100    | REIFENHALTER VM1                             | RIM LOCK          | X         |
| 19       | 565.09.060.700    | BREMSSCHEIBE VORNE D=260MM                   | BRAKE DISC        | X         |
| 20*      | 583.09.060.100    | BREMSSCHEIBE VORNE D=300MM '96               | BRAKE DISC        | 1         |
| 21       | 0015 060163       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X16 SW=8                   | H H COLLAR SCREW  | 6         |
| 22       | 565.09.064.000    | STOVER-FLANSCHMUTTER M6                      | SELF LOCKING NUT  | 6         |
| 25       | 550.09.086.000    | VERSCHLUSSPFROPFEN SFL13                     | PLASTIC CAP       | 1         |
| 30       | 580.09.081.600    | STECKACHSE WP L=213 MM                       | FRONT AXLE        | 1         |
| 32       | 490.32.011.000    | SK-BUNDSCHRAUBE M10X20                       | H H SCREW         | 1         |
| 39       | 581.11.052.150    | HALTEBLECH F. TACHOANTRIEB                   | BRACKET           | 1         |
| 40       | 581.11.052.100    | TACHOANTRIEB 748217 (3,0) '92                | SPEEDOMETER DRIVE | 1         |
| 41       | 581.11.053.100    | MITNEHMER FÜR TACHOANTRIEB '92               | DRIVING DOG       | 1         |

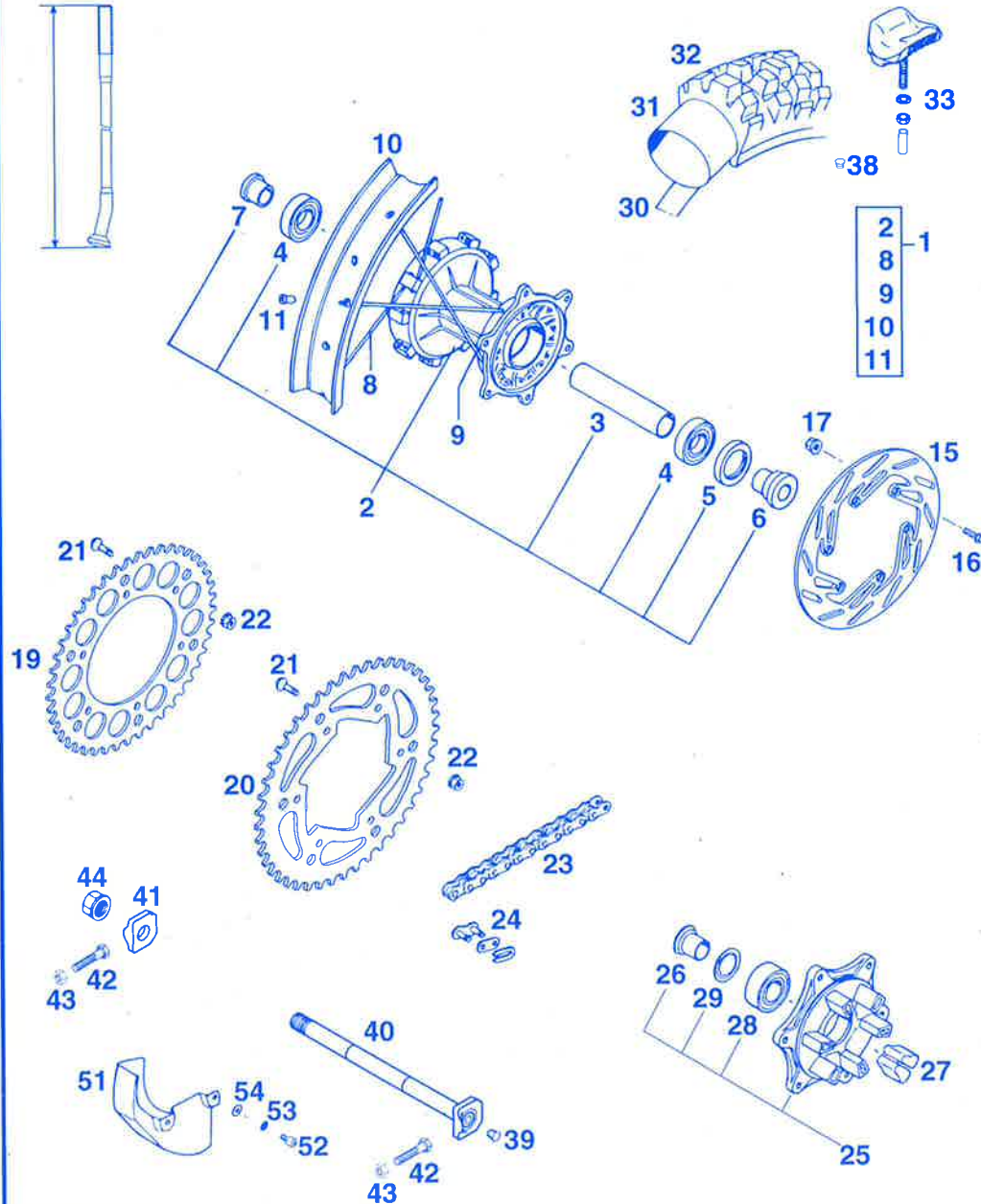


VORNE  
FRONT

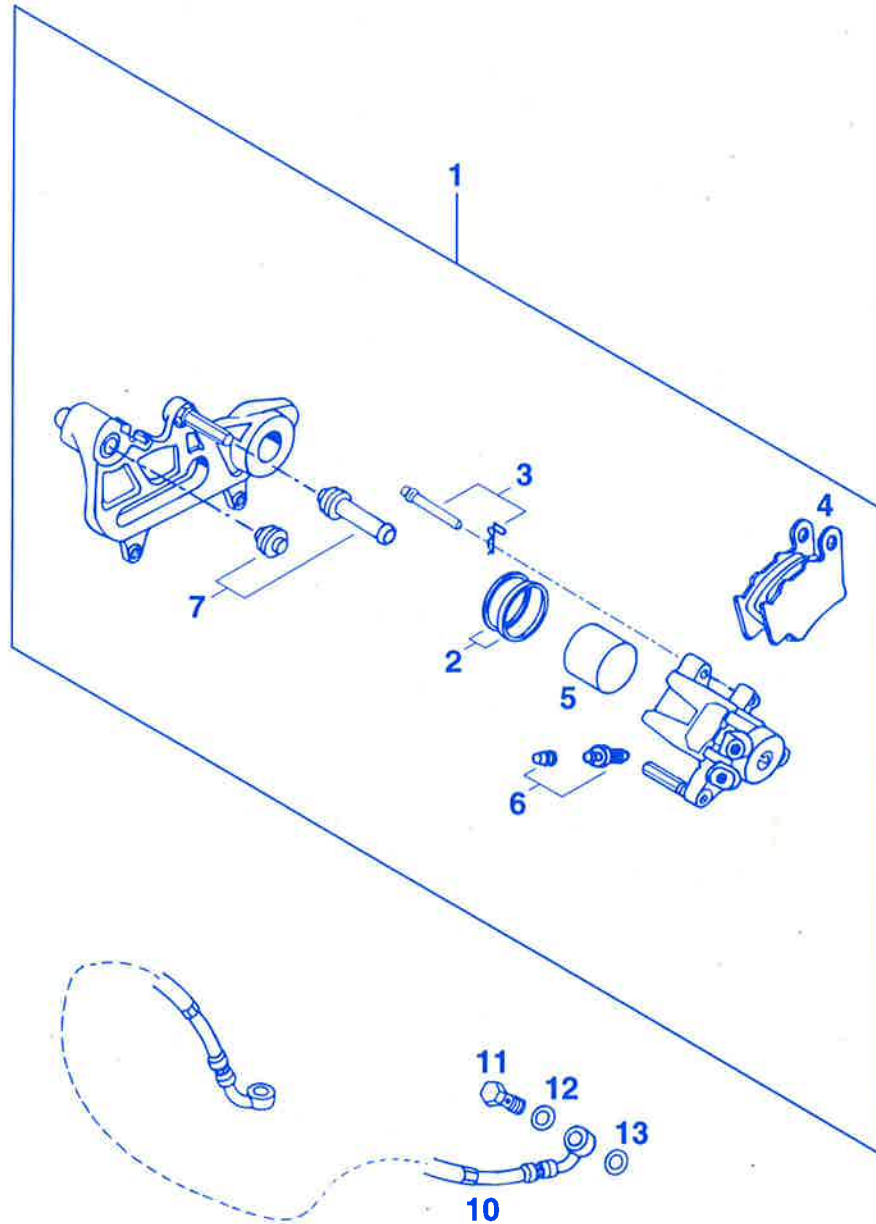
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                                    | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-----------------|--|--------------------|-----------|
| 1          | 546.13.201.044  | BREMSZANGE VORNE KPL.2 KOLBEN                  | CALIPER CPL.       | 1         |
| 5          | 546.13.205.000  | REP.SATZ 28MM                                  | REP. KIT           | 1         |
| 6          | 546.13.206.000  | REP.SATZ KOLBEN 28MM                           | REPAIR KIT PISTON  | 1         |
| 7          | 546.13.210.000  | BOLZEN 6 X 45                                  | BOLT               | 1         |
| 8          | 546.13.211.000  | HALTEBLECH                                     | RETAINING PLATE    | 1         |
| 9          | 546.13.209.044  | GARN. BREMSKLÖTZE FERODO ID450                 | BRAKE PAD SET      | 1         |
| 9          | 546.13.209.144  | GARN. BREMSKLÖTZE SINTER                       | BRAKE PAD SET SIN. | X         |
| 10         | 545.13.214.000  | ENTLÜFTUNGSSCHRAUBE M10X1                      | BLEEDER SCREW      | 1         |
| 12         | 546.13.218.000  | MANSCHETTENSATZ                                | RUBBER SLEEVE SET  | 1         |
| 15         | 0015 080303     | SK-BUNDSCHRAUBE M8X30 SW=10                    | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 16         | 583.13.092.000  | BREMSSCHL.HALTERUNG VORNE WP                   | BRAKE HOSE BRACKET | 1         |
| 23         | 575.13.029.000  | BREMSSCHLAUCH 1635MM WP<br>400-620 EXC, EGS    | BRAKE HOSE         | 1         |
| 23         | 502.13.029.300  | BREMSSCHLAUCH 1565MM WP<br>400/620 SC, EGS AUS | BRAKE HOSE         | X         |
| 30         | 420.13.226.000  | DICHTRING 10 X 16 X 1 CU                       | SEAL RING CU.      | 1         |
| 31         | 420.13.026.000  | DICHTRING 10 X 16 X 1,5 CU                     | SEAL RING CU.      | 1         |
| 35         | 502.13.025.000  | HOHLSCHRAUBE M 10 X 1 X 19                     | CONNECTING SCREW   | 1         |



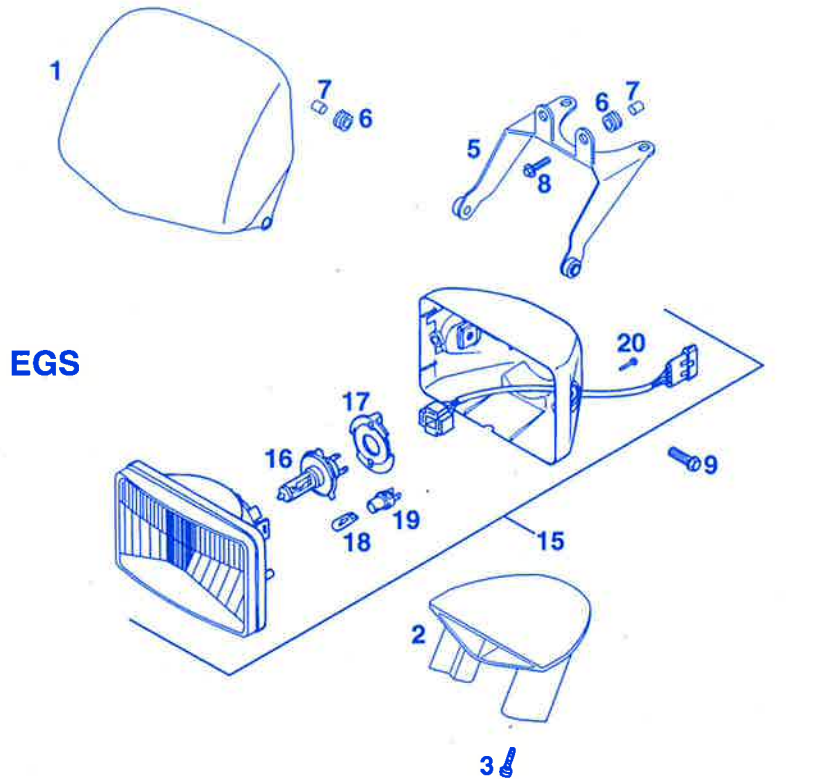
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                     | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|----------|-----------------|---------------------------------|--------------------|-----------|
| 1        | 583.10.001.044  | HINTERRAD GEDÄMPFT 2,50-18 DID  | REAR WHEEL         | 1         |
| 2        | 583.10.010.044  | HINTERRADNABE GEDÄMPFT KPL. '93 | REAR HUB CPL.      | 1         |
| 3        | 546.10.411.100  | LAGERDistanzROHR L=98,5MM       | SPACER TUBE        | 1         |
| 4        | 0625 062052     | RILLENKUGELLAGER 6205 2RSR CR   | BEARING            | 2         |
| 5        | 0760 325272     | WELLENDICHTRING 32 X 52 X 7 B   | SEAL               | 1         |
| 6        | 546.10.016.000  | BÜCHSE FÜR NABE                 | BUSHING            | 1         |
| 7        | 546.10.416.300  | BÜCHSE FÜR GED. NABE L=28,5MM   | BUSHING            | 1         |
| 8        | 546.10.471.000  | SPEICHE 4,4 X 223 MM            | SPOKE              | 18        |
| 9        | 565.10.171.600  | SPEICHE 4,4 X 198 MM            | SPOKE              | 18        |
| 10       | 580.10.470.100  | FELGE HINTEN 2,50 X 18 DID      | DID-RIM            | 1         |
| 11       | 565.09.072.000  | STAHLNIPPEL M5                  | NIPPLE M5          | 36        |
| 15       | 580.10.060.600  | BREMSSCHEIBE 220 MM ANGESENKT   | REAR BRAKE DISC    | 1         |
| 16       | 0015 060203     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X20 SW=8      | H H COLLAR SCREW   | 6         |
| 17       | 565.09.064.000  | STOVER-FLANSCHMUTTER M6         | SELF LOCKING NUT   | 6         |
| 19*      | 583.10.051.038  | KETTENRAD 38-Z 620 DUKE '94     | SPROCKET 38-T      | X         |
| 19*      | 583.10.151.040  | KETTENRAD 40-Z                  | SPROCKET 40-T      | 1         |
| 19*      | 583.10.051.042  | KETTENRAD 42-Z 400 DUKE '94     | SPROCKET 42-T      | X         |
| 19*      | 583.10.151.045  | KETTENRAD 45-Z                  | SPROCKET 45-T      | 1         |
| 20*      | 583.10.151.048  | KETTENRAD 48-Z                  | SPROCKET 48-T      | X         |
| 20*      | 583.10.151.050  | KETTENRAD 50-Z                  | SPROCKET 50-T      | 1         |
| 20*      | 583.10.151.052  | KETTENRAD 52-Z                  | SPROCKET 52-T      | X         |
| 21       | 545.10.052.000  | KETTENRADSCHRAUBE-ISK M8X26     | SPROCKET SCREW     | 6         |
| 22       | 543.10.086.000  | STOVERFLANSCHMUTTER M8          | SELF LOCKING NUT   | 6         |
| 23*      | 500.10.065.100  | O-RING KETTE 5/8X1/4" DID       | O-RING CHAIN       | 1         |
|          |                 | 118 ROLLEN/ROLLS                |                    |           |
| 23*      | 500.10.065.101  | O-RING KETTE 5/8X1/4"PER METER  | CHAIN /M           | X         |
| 24*      | 500.10.066.100  | KETTENSCHLOSS 5/8X1/4" O-RING   | MASTER LINK O-RING | 1         |
| 25       | 583.10.050.044  | KETTENRADTRÄGER KPL.            | SPROCKET CARRIER   | 1         |
| 26       | 546.10.417.300  | BÜCHSE F KETTENRADTRÄGER L=25   | BUSHING            | 1         |
| 27       | 546.10.459.000  | DÄMPFERGUMMI '91                | DRIVE RUBBER       | 6         |
| 28       | 0625 032057     | KUGELLAGER 2-REIHIG 3205 2RS    | BEARING            | 1         |
| 29       | 546.10.018.000  | NILOSRING 3205 AV               | SEAL WASHER        | 1         |
| 30       | 520.10.073.000  | FELGENBAND 18"/19"              | RIM BAND           | 1         |
| 31       | 540.10.075.000  | SCHLAUCH 4.00/4.50/120/130-18"  | TUBE               | 1         |
| 32*      | 546.10.174.500  | REIFEN 130/80-18" T63 66S       | TYRE 130/80-18T63  | 1         |
|          |                 | 400-620 EXC, EGS                |                    |           |



| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                                 | DESCRIPTION       | STK / QTY |
|----------|-----------------|---|-------------------|-----------|
| 32*      | 546.10.174.600  | REIFEN 140/80-18" AP10 "DOT"<br>400-620 RXC | TYRE 140/80-18 AP | 1         |
| 33       | 564.10.100.100  | REIFENHALTER VM4 (2.50")                    | RIM LOCK          | X         |
| 38       | 550.03.135.000  | BLINDSTOPFEN FÜR FELGE                      | PLASTIC CAP       | X         |
| 39       | 502.10.086.000  | ABDECKKAPPE SFL16                           | PLASTIC CAP       | 2         |
| 40       | 502.10.085.044  | STECKACHSE HINTEN KPL. L=264MM              | AXLE CPL.         | 1         |
| 41       | 565.10.084.100  | KETTENSANNER '95                            | CHAIN ADJUSTER    | 1         |
|          |                 | GESCHMIEDET/FORGED                          |                   |           |
| 42       | 502.03.030.090  | SK-SCHRAUBE M8X40 A4                        | HEX HEAD SCREW    | 2         |
| 43       | 0934 080003     | SK-MUTTER DIN934-M8                         | HEX NUT           | 2         |
| 44       | 543.10.099.000  | SK-MUTTER M20X1,5                           | AXLE NUT          | 1         |
| 51       | 581.13.081.000  | ABDECKUNG BREMSSCHEIBE HINTEN               | BRAKE DISC COVER  | 1         |
| 52       | 0912 060123     | ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X12                   | A H SCREW         | 2         |
| 53       | 0797 060003     | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J6,4                    | LOCK WASHER       | 2         |
| 54       | 0021 060003     | SCHEIBE DIN9021-A6,4                        | FLAT WASHER       | 2         |

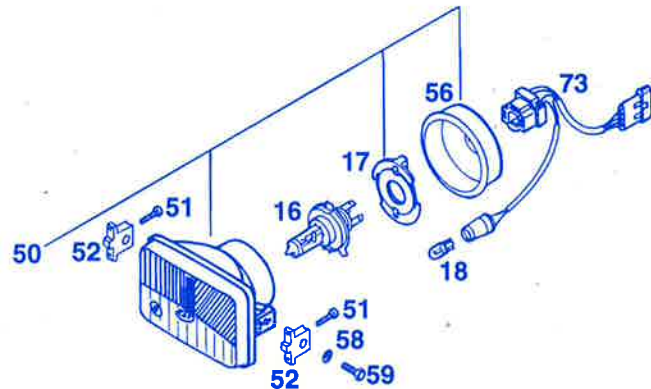


| BILD/FIG | TEILNR/PARTNR  | BEZEICHNUNG   | DESCRIPTION        | STK/QTY |
|----------|----------------|---|--------------------|---------|
| 1        | 502.13.301.644 | BREMSZANGE KPL. HINTEN LINKS                            | CALIPER REAR CPL.  | 1       |
| 2        | 546.13.318.200 | REP. SATZ DICHRINGE 34MM                                | REPAIR KIT 34MM    | 1       |
| 3        | 546.13.310.200 | BOLZENSATZ  | BOLT SET           | 1       |
| 4        | 546.13.309.200 | GARN. BREMSKLÖTZE FERODO ID450                          | BRAKE PAD SET      | 1       |
| 4        | 546.13.309.300 | GARN. BREMSKLÖTZE SINTER                                | BRAKE PAD SET SIN. | X       |
| 5        | 546.13.305.200 | BREMSKOLBEN 34MM  | BRAKE PISTON       | 1       |
| 6        | 545.13.214.000 | ENTLÜFTUNGSSCHRAUBE M10X1                               | BLEEDER SCREW      | 1       |
| 7        | 546.13.218.000 | MANSCHETTENSATZ   | RUBBER SLEEVE SET  | 1       |
| 10       | 502.13.027.200 | BREMSSCHLAUCH HINTEN 900MM '94                          | BRAKE HOSE REAR    | X       |
| 10*      | 502.13.027.300 | BREMSSCHLAUCH HINTEN 900MM '96<br>125/550/4-TAKT/STROKE | BRAKE HOSE REAR    | 1       |
| 11       | 502.13.025.000 | HOHLSCHRAUBE M 10 X 1 X 19                              | CONNECTING SCREW   | 1       |
| 12       | 420.13.226.000 | DICHRING 10 X 16 X 1 CU                                 | SEAL RING CU.      | 1       |
| 13       | 420.13.026.000 | DICHRING 10 X 16 X 1,5 CU                               | SEAL RING CU.      | 1       |

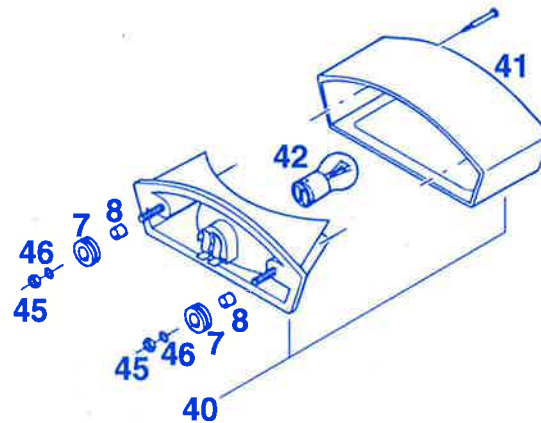
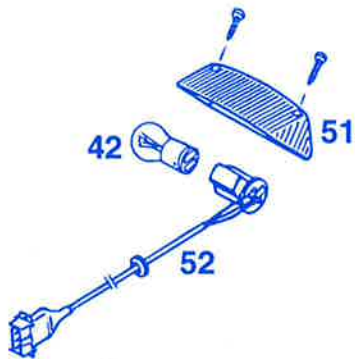
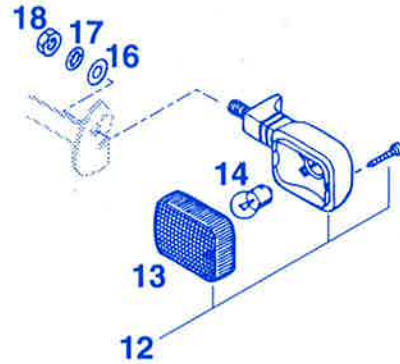
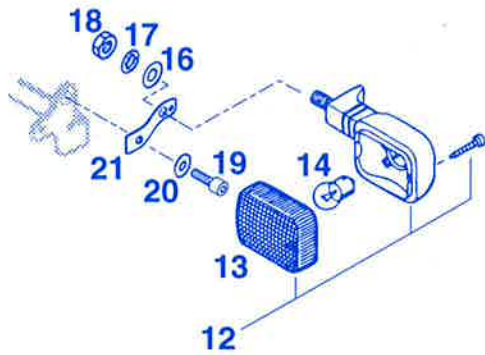


EGS

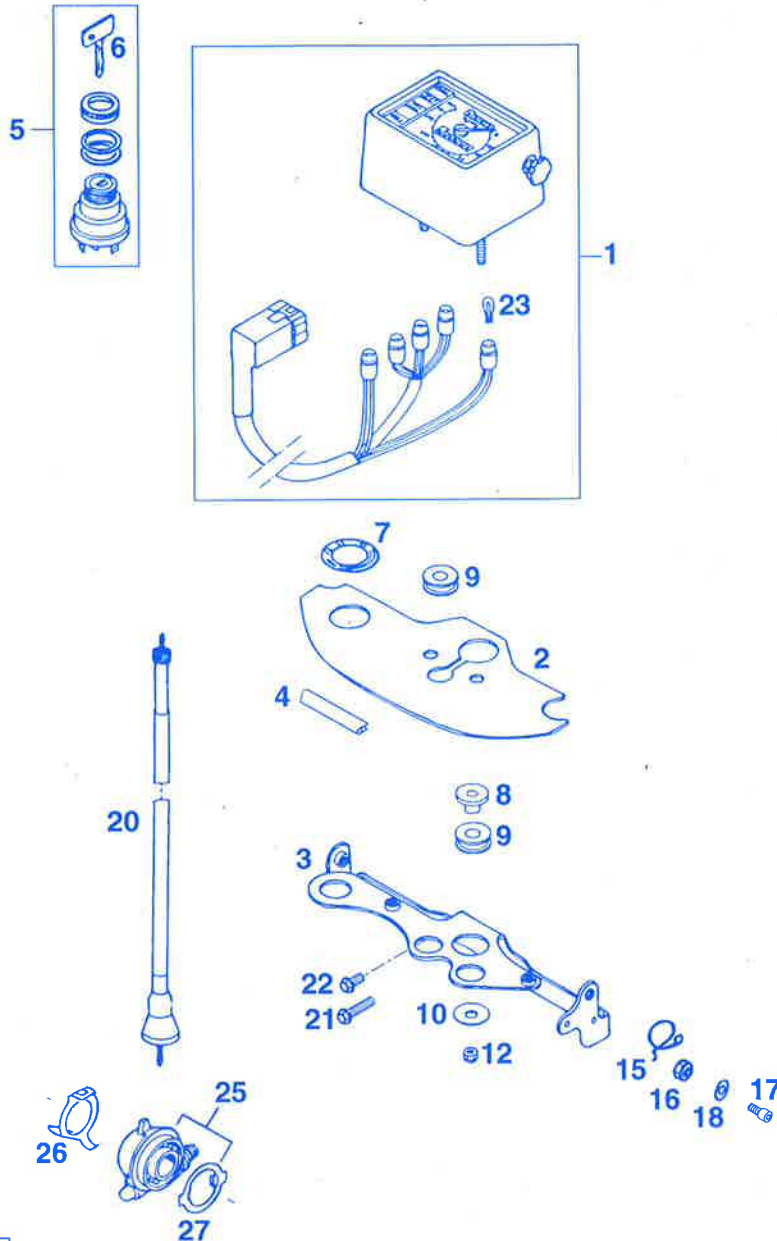
EXC



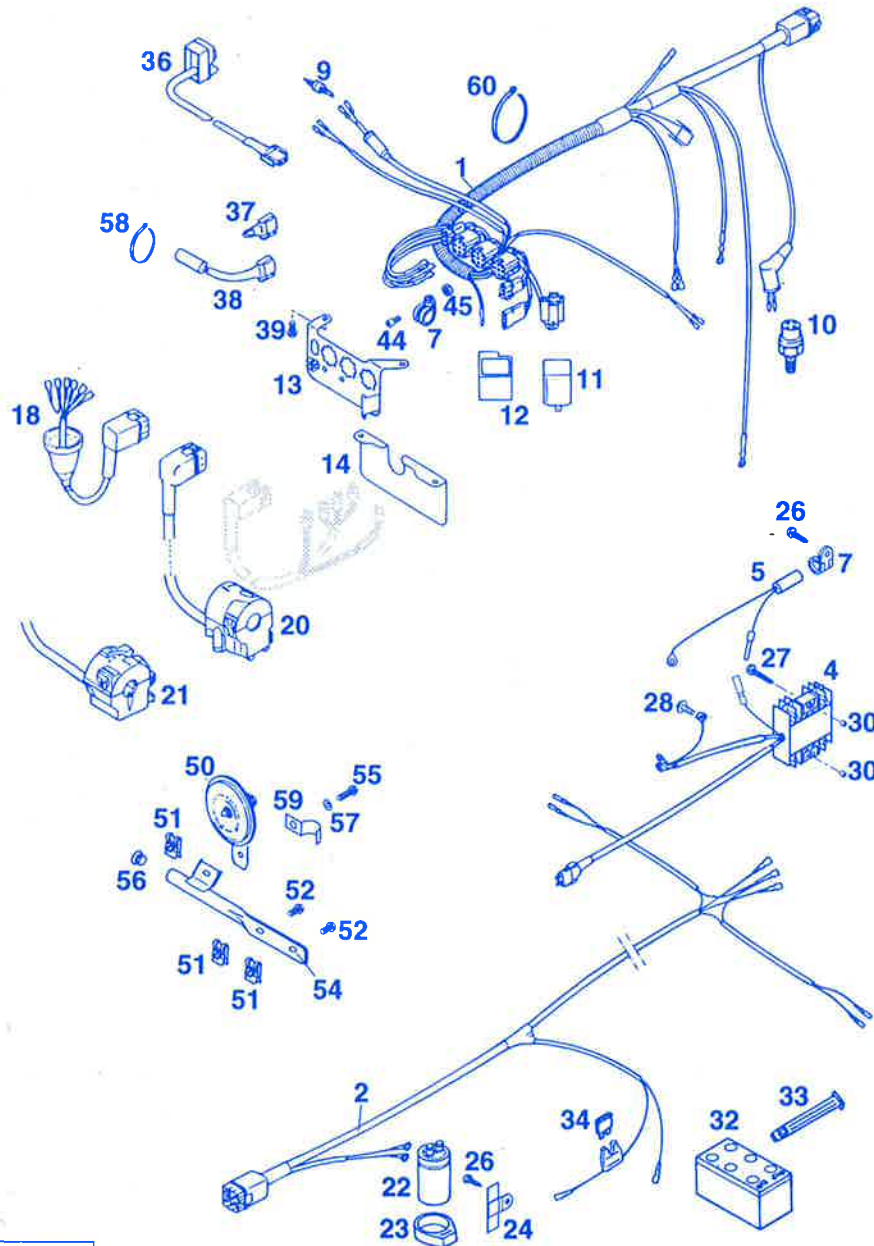
| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                   | DESCRIPTION  | STK / QTY |
|----------|-----------------|-------------------------------|--|-----------|
| 1*       | 583.11.001.100  | SCHEINWERFERM. EGS WEISS '96  | HEADLIGHT MASK   | 1         |
| 2*       | 583.11.002.000  | DISTANZSTÜCK FÜR MASKE '96    | SPACER WHITE   | 1         |
| 3*       | 0016 040253     | PLASTITE SCHRAUBE 4X25        | PLASTITE SCREW   | 2         |
| 5*       | 576.11.020.000  | SCHEINWERFERTRÄGER '96        | HEAD LIGHT SUPPORT   | 1         |
| 6        | 310.08.060.000  | KABELTÜLLE (INNENDURCHM. 8MM) | RUBBER SLEEVE  | 4         |
| 7        | 580.11.039.000  | DISTANZBÜCHSE 6,5 X 8 X 7     | BUSHING  | 4         |
| 8        | 0014 060253     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X25 SW=8    | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 9        | 0015 080253     | SK-BUNDSCHRAUBE M8X25 SW=10   | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 15*      | 502.11.510.100  | SCHEINWERFER KPL. CEV295 '96  | HEAD LIGHT CPL.<br>FÜR RECHTSVERKEHR<br>FOR RIGHT HAND TRAFFIC | 1         |
| 15*      | 502.11.510.200  | SCHEINWERFER KPL. CEV364 '96  | HEAD LIGHT CPL.<br>FÜR LINKSVERKEHR<br>FOR LEFT HAND TRAFFIC   | 1         |
| 16       | 571.11.038.000  | LAMPE OSRAM 94193 12V 60/55W  | BULB   | 1         |
| 17       | 490.11.436.000  | LAMPENHALTER                  | SOCKET   | 1         |
| 18       | 490.11.435.000  | LAMPE 12V 5W (W2,1X9,5D)      | BULB   | 1         |
| 19*      | 490.11.439.000  | LAMPENFASSUNG                 | SOCKET   | 1         |
| 20       | 0981 420163     | LI.BLECHSCHR.DIN7981-B4,2X16  | SHEET-METAL SCREW  | 2         |
| 50       | 502.11.510.000  | SCHEINWERFER KPL. CEV 394 '93 | HEADLIGHT CEV 394  | 1         |
| 51*      | 0016 035103     | PLASTITE SCHRAUBE Z3,5 X 10   | PLASTITE SCREW   | 4         |
| 52       | 502.11.510.050  | SCHEINWERFERHALTERUNG '93     | HEADLIGHT BRACKET  | 2         |
| 56       | 502.11.537.000  | GUMMIKAPPE                    | RUBBER CAP   | 1         |
| 58       | 0797 060003     | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J6,4      | LOCK WASHER  | 2         |
| 59       | 0933 060203     | SK-SCHRAUBE DIN933-M6X20      | H H SCREW  | 2         |
| 73       | 502.11.510.010  | KABEL FÜR SCHEINWERFER '93    | CABLE F.HEADLIGHT  | 1         |



| BILD/FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                   | DESCRIPTION     | STK / QTY |
|----------|-----------------|-------------------------------|-----------------|-----------|
| 7        | 310.08.060.000  | KABELTÜLLE (INNENDURCHM. 8MM) | RUBBER SLEEVE   | 2         |
| 8        | 580.11.039.000  | DISTANZBÜCHSE 6,5 X 8 X 7     | BUSHING         | 2         |
| 12       | 583.11.012.000  | BLINKER VO.LI./HI.RE. '93     | FLASHER         | 2         |
| --       | 583.11.112.000  | BLINKER HI.LI./VO.RE. '93     | FLASHER         | 2         |
| 13       | 583.11.013.000  | BLINKERGLAS LINKS UND RECHTS  | FLASHER LENS    | 4         |
| 14       | 441.11.015.100  | LAMPE 12V 10W (BA15S)         | BULB            | 4         |
| 16       | 0125 100003     | SCHEIBE DIN125-A10,5          | FLAT WASHER     | 4         |
| 17       | 0797 100003     | ZAHNSCHEIBE DIN6797-J10,5     | LOCK WASHER     | 4         |
| 18       | 0934 102003     | SK-MUTTER DIN934-M10X1,25     | HEXAGON NUT     | 4         |
| 19       | 0912 060163     | ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X16     | A H SCREW       | 2         |
| 20       | 0021 060003     | SCHEIBE DIN9021-A6,4          | FLAT WASHER     | 2         |
| 21       | 546.11.020.400  | BLINKERHALTERUNG '94          | SUPPORT         | 2         |
| 40       | 583.11.040.000  | RÜCKLICHT KPL. CEV 358 '93    | REAR LIGHT CPL. | 1         |
| 41       | 583.11.041.000  | LEUCHTHAUBE '93               | REAR LIGHT LENS | 1         |
| 42       | 570.11.045.000  | LAMPE 12V 21/5W (BAY15D)      | BULB            | 1         |
| 45       | 0985 060003     | SS-MUTTER DIN985-M6           | S L NUT         | 2         |
| 46       | 0021 060003     | SCHEIBE DIN9021-A6,4          | FLAT WASHER     | 2         |
| 51       | 583.11.241.000  | LEUCHTHAUBE '93               | REAR LIGHT LENS | 1         |
| 52       | 583.11.276.000  | KABELSTRANG HINTERTEIL '93    | WIRNING HARNESS | 1         |

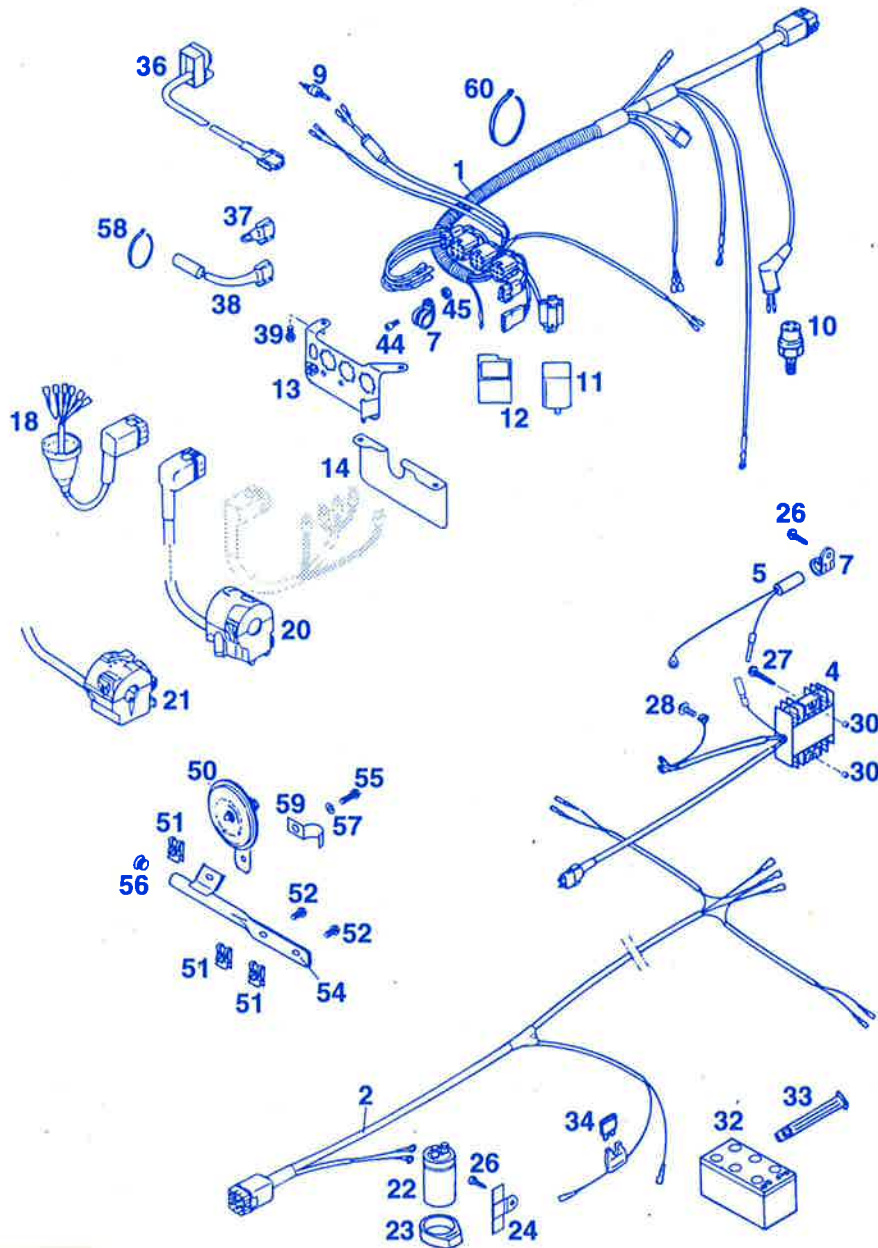


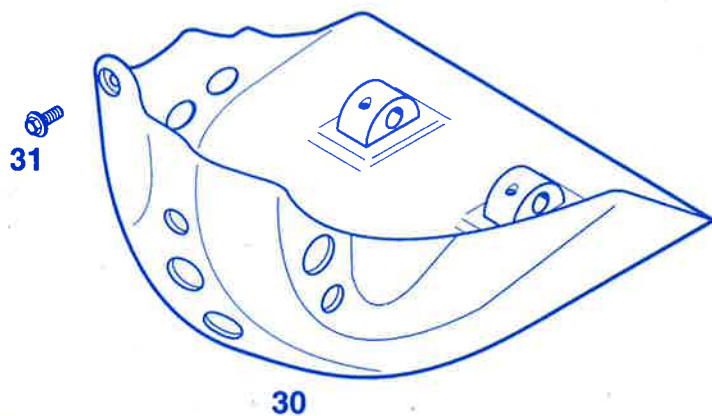
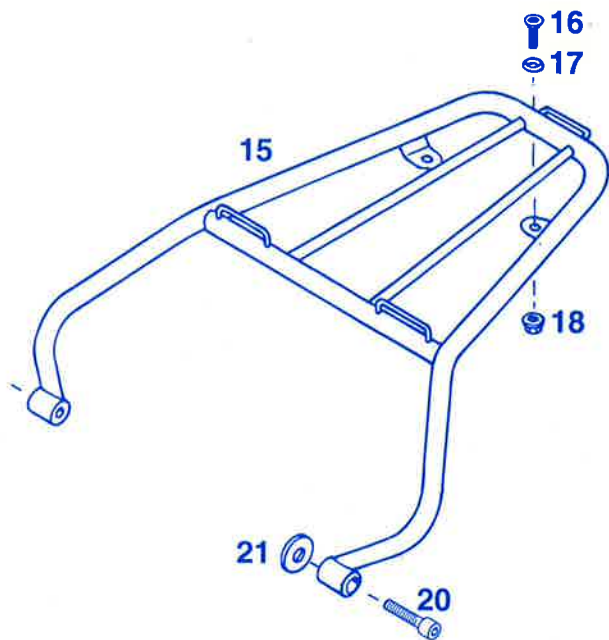
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG  | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-----------------|--|--------------------|-----------|
| 1          | 583.11.068.000  | TACHOANLAGE KILOMETER-SKALA '94                                  | SPEEDOMETER KILOM. | 1         |
| 1          | 583.11.068.200  | TACHOANLAGE MEILEN-SKALA '94                                     | SPEEDOMETER MILES  | 1         |
| 2          | 583.11.084.000  | ABDECKUNG FÜR KONSOLE '94  | COVER              | 1         |
| 2*         | 583.11.084.100  | ABDECKUNG FÜR KONSOLE '96<br>400-620 EXC, RXC-USA<br>400-620 EGS | COVER              | 1         |
| 3          | 546.11.120.000  | MASKENHALTERUNG NIPP.SEIKI '94                                   | SUPPORT            | 1         |
| 4          | 583.12.085.100  | DICHTUNGSPROFIL F. ABDECKUNG                                     | PROTECTOR          | 0,3       |
| 5          | 446.11.466.000  | ZÜNDSCHLOSS 7-P CEV  | IGNITION LOCK      | 1         |
| 6          | 400.11.166.000  | ZÜNDSCHLÜSSEL (NR. ANGEBEN !)                                    | IGNITION KEY (NO?) | X         |
| 7          | 581.11.066.151  | ABZIEHBILD F. ZÜNDSCHLOSS  | DECAL IGN. LOCK    | 1         |
| 8          | 546.35.036.000  | BÜCHSE   | BUSHING            | 2         |
| 9          | 410.01.052.000  | KABELTÜLLE (INNENDURCHM.11MM)                                    | RUBBER SLEEVE      | 3         |
| 10         | 0021 060003     | SCHEIBE DIN9021-A6,4   | FLAT WASHER        | 2         |
| 12         | 0985 060003     | SS-MUTTER DIN985-M6  | S L NUT            | 2         |
| 15         | 580.11.008.000  | FÜHRUNG FÜR BREMSSCHLAUCH  | BRAKE HOSE GUIDE   | 1         |
| 16         | 0985 050003     | SS-MUTTER DIN985-M5  | S L NUT            | 1         |
| 17         | 0912 050123     | ISK-SCHRAUBE DIN912-M5X12  | A H SCREW          | 1         |
| 18         | 0125 050003     | SCHEIBE DIN125-A5,3  | FLAT WASHER        | 1         |
| 20         | 565.11.188.500  | TACHOWELLE M12/M12 980MM<br>400-620 EXC,EGS                      | SPEEDOM.DRIVECABLE | 1         |
| 20*        | 565.11.188.600  | TACHOWELLE M12/M12 945MM<br>400-620 RXC-USA                      | SPEEDOM.DRIVECABLE | 1         |
| 21         | 0015 060253     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X25 SW=8                                       | H H COLLAR SCREW   | X         |
| 22         | 0015 060123     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X12 SW=8                                       | H H COLLAR SCREW   | X         |
| 23         | 491.11.425.100  | LAMPE 12V 2W (W2X4,6)  | LAMP 12V 2W        | X         |
| 25         | 581.11.052.100  | TACHOANTRIEB 748217 (3,0) '92                                    | SPEEDOMETER DRIVE  | 1         |
| 26         | 581.11.052.150  | HALTEBLECH F. TACHOANTRIEB                                       | BRACKET            | 1         |
| 27         | 581.11.053.100  | MITNEHMER FÜR TACHOANTRIEB '92                                   | DRIVING DOG        | 1         |



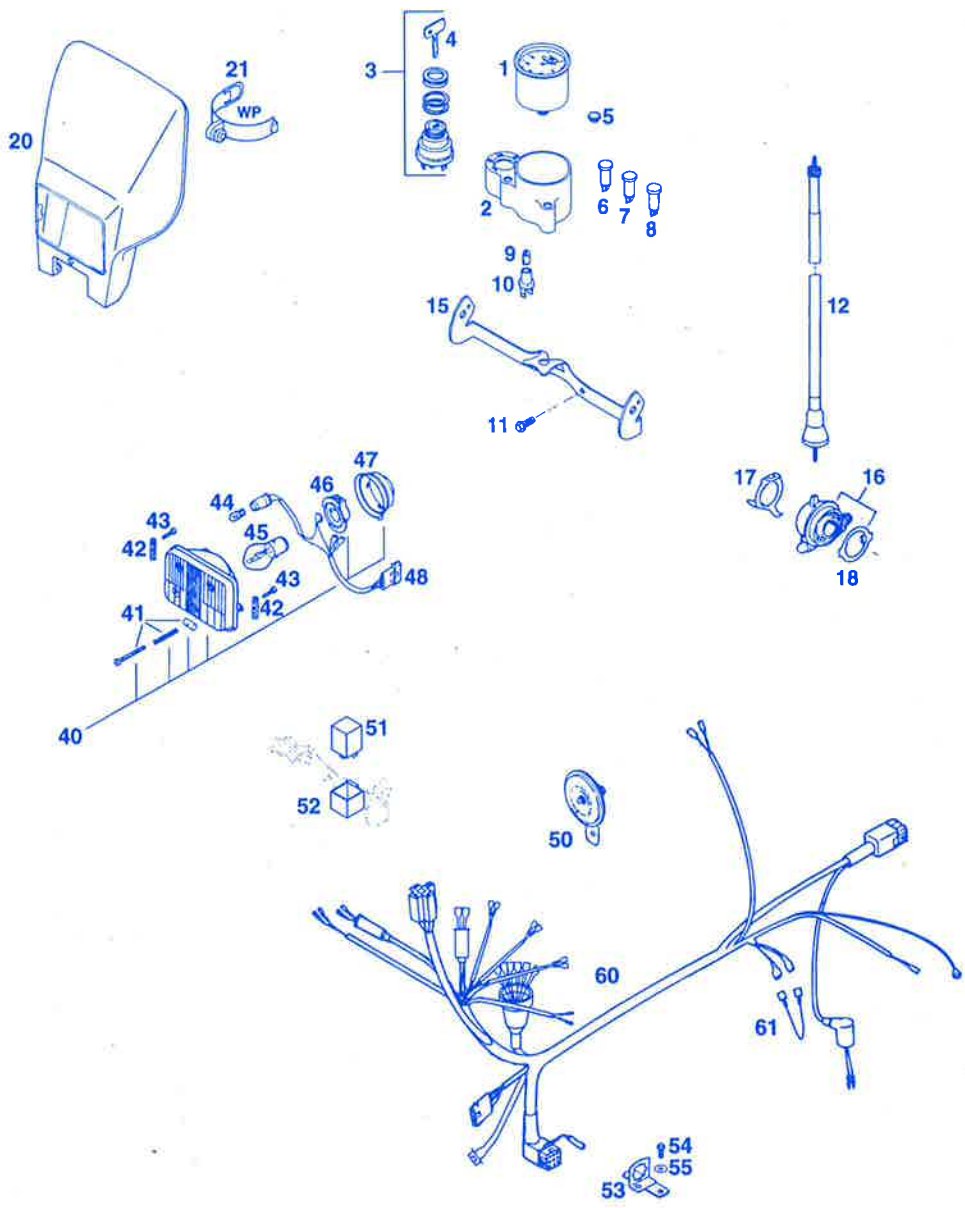
| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                                    | DESCRIPTION            | STK / QTY |
|------------|-----------------|--|------------------------|-----------|
| 1          | 583.11.475.100  | HAUKABELSTRANG                                 | '95 WIRING HARNESS     | 1         |
| 2          | 583.11.476.000  | KABELSTRANG-HINTERTEIL                         | '93 WIRING HARNESS     | 1         |
| 4          | 583.11.034.000  | LADEREGLER SHINDENGEN 12V                      | '95 VOLTAGE REGULATOR  | 1         |
| 5          | 583.11.030.100  | DIODE FÜR SHINDENGEN-REGLER                    | '95 DIODE              | 1         |
| 7          | 490.07.439.000  | SCHELLE D15MM DSG1                             | CLAMP                  | 2         |
| 9          | 510.11.050.000  | BREMSLICHTSCHALTER VORNE                       | BRAKE LIGHT SWITCH     | 1         |
| 10         | 420.13.121.000  | BREMSLICHTSCHALTER HINTEN                      | BRAKE LIGHT SWITCH     | 1         |
| 11         | 446.11.207.000  | BLINKGEBER HELLA 4AZ003787-000                 | FLASHER UNIT           | 1         |
| 12         | 545.11.046.000  | BLINKGEBERHALTERUNG                            | SUPPORTING RING        | 1         |
| 13         | 583.11.083.000  | STECKERBORD                                    | '93 BRACKET            | 1         |
| 14         | 583.11.083.051  | ABDECKUNG STECKERBORD                          | '93 GUIDE              | 1         |
| 18         | 583.11.077.000  | KABELSTRANG-ZÜNDSCHLOSS                        | '93 WIRING HARNESS     | 1         |
| 20         | 583.11.570.000  | LICHTSCHALTER KPL. CEV                         | '94 HEAD LIGHT SWITCH  | 1         |
| 21         | 583.11.470.100  | LICHTSCHALTER MIT FIXIERUNG<br>400-620 EXC,EGS | LIGHT SWITCH           | 1         |
| 22         | 491.11.435.100  | KONDENSATOR 25VOLT, 10.000 MF                  | CONDENSATOR            | 1         |
| 23         | 545.11.048.000  | KONDENSATORAUFNAHME                            | SUPPORTING RING        | 2         |
| 24         | 546.11.448.000  | HALTERUNG FÜR KONDENSATOR                      | '93 BRACKET            | 1         |
| 26         | 0981 550193     | LI.BLECHSCHR.DIN7981-B5,5X19                   | SHEET METAL SCREW      | 2         |
| 27         | 0981 550393     | LI.BLECHSCHR.DIN7981-B5,5X39                   | SHEET METAL SCREW      | 2         |
| 28         | 0014 060103     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X10                          | SW=8 H H COLLAR SCREW  | 1         |
| 30         | 565.35.035.000  | BÜCHSE 6,5 X 12 X 9                            | BUSHING                | 2         |
| 32         | 545.11.008.000  | BATTERIE 12 V 1,1 AH                           | BATTERY                | 1         |
| 33         | 546.11.186.000  | GUMMIBAND                                      | RUBBER BAND            | 1         |
| 34         | 580.11.109.010  | STECKSICHERUNG 10 A                            | FUSE                   | 1         |
| 36*        | 583.11.071.100  | KURZSCHLUSSSCHALTER 550MM                      | '94 SHORT CIRC. SWITCH | 1         |
| 37         | 583.11.090.000  | DIODENBRÜCKE                                   | '93 DIODE BRIDGE       | 1         |
| 38         | 583.11.030.000  | DIODE MIT STECKER                              | '93 DIODE CPL          | 1         |
| 39         | 0015 060123     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X12                          | SW=8 H H COLLAR SCREW  | 2         |
| 44         | 0912 050123     | ISK-SCHRAUBE DIN912-M5X12                      | A H SCREW              | 1         |
| 45         | 0985 050003     | SS-MUTTER DIN985-M5                            | S L NUT                | 1         |
| 50         | 545.11.060.100  | GLEICHSTROMHORN 12V NIKKO                      | DIRECT CURR. HORN      | 1         |
| 51         | 546.03.048.100  | MEHRBEREICHBLECHMUTTER M6                      | SHEET-METAL NUT        | 3         |
| 52         | 0015 060123     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X12                          | SW=8 H H COLLAR SCREW  | 2         |
| 54         | 583.07.021.000  | HALTERUNG FÜR HORN                             | '93 SUPPORT            | 1         |
| 55         | 0015 060203     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X20                          | SW=8 H. H COLLAR SCREW | 1         |

| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                  | DESCRIPTION  | STK / QTY |
|------------|-----------------|------------------------------|--------------|-----------|
| 56         | 502.10.086.000  | ABDECKKAPPE SFL16            | PLASTIC CAP  | 1         |
| 57         | 0125 060003     | SCHEIBE DIN125-A6,4          | FLAT WASHER  | 1         |
| 58         | 440.11.276.200  | KABELBAND 200 X 5MM T50 R/SF | PLASTIC BAND | 1         |
| 59         | 502.11.096.000  | SCHELLE FÜR KABELSTRANG      | CLAMP        | 1         |
| 60         | 440.11.076.180  | KABELBAND 180MM              | PLASTIC BAND | X         |
| --         | 440.11.076.200  | KABELBAND 200MM              | PLASTIC BAND | X         |
| --         | 440.11.076.305  | KABELBAND 305MM              | PLASTIC BAND | X         |





| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR | BEZEICHNUNG                                       | DESCRIPTION          | STK / QTY |
|------------|-----------------|---|----------------------|-----------|
| 15         | 583.12.011.000  | GEPÄCKTRÄGER<br>GRAU / GREY                       | '93 LUGGAGE RACK     | 1         |
| 16         | 0991 060203     | ISK-SENKSCHRAUBE DIN7991-M6X20                    | FLAT HEAD BOLT       | 2         |
| 17         | 400.06.006.000  | FASONSCHIEBE 6MM                                  | WASHER               | 2         |
| 18         | 565.09.064.000  | STOVER-FLANSCHMUTTER M6                           | SELF LOCKING NUT     | 2         |
| 20         | 0912 060303     | ISK-SCHRAUBE DIN912-M6X30                         | A H SCREW            | 2         |
| 21         | 502.32.050.001  | STAHLSCHEIBE 6 X 18 X 3                           | WASHER               | 2         |
| 30*        | 583.03.005.044  | MOTORSCHUTZ KPL. 4-TAKT<br>400-620 SC,RXC,EXC,EGS | '96 ENGINE PROTECTOR | 1         |
| 31*        | 0014 060133     | SK-BUNDSCHRAUBE M6X13 SW=8                        | H H COLLAR SCREW     | 1         |



| BILD / FIG | TEILNR / PARTNR   | BEZEICHNUNG                     | DESCRIPTION        | STK / QTY |
|------------|-------------------|---------------------------------|--------------------|-----------|
| 1*         | 550.11.080.000    | TACHOMETER VDO 140 KM/H         | SPEEDOMETER        | 1         |
| 2*         | 502.11.068.000    | TACHOGEHÄUSE VDO '96            | SPEEDOMETER CASE   | 1         |
| 3*         | 446.11.466.000    | ZÜNDSCHLOSS 7-P CEV             | IGNITION LOCK      | 1         |
| 4*         | 400.11.166.000    | ZÜNDSCHLÜSSEL (NR. ANGEBEN I)   | IGNITION KEY (NO?) | 1         |
| 5*         | 361.11.021.000    | VERSCHLUSSPFROPFEN              | PLUG               | X         |
| 6*         | 580.11.022.100    | KONTROLLEUCHE ROT 12V RUND      | LAMP RED 12V       | 1         |
| 7*         | 580.11.024.100    | KONTROLLEUCHE GELB 12V RUND     | LAMP YELLOW 12V    | 1         |
| 8*         | 580.11.021.100    | KONTROLLEUCHE BLAU 12V RUND     | LAMP BLUE          | 1         |
| 9*         | 491.11.425.000    | LAMPE 12V 1,2W (W2X4,6D)        | BULB 12V/1,2W      | 1         |
| 10*        | 581.11.069.000    | STECKFASSUNG                    | SOCKET             | 1         |
| 11*        | 0015 060163       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X16 SW=8      | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 12*        | 565.11.188.400    | TACHOWELLE M10/M12 985MM        | SPEEDOM.DRIVECABLE | 1         |
| 15*        | 546.11.120.400    | TACHOHALTERUNG VDO '95          | SUPPORT            | 1         |
| 16*        | 581.11.152.100    | TACHOANTRIEB 748213 (2,1) '92   | SPEEDOMETER DRIVE  | 1         |
| 17         | 581.11.052.150    | HALTEBLECH F. TACHOANTRIEB      | BRACKET            | 1         |
| 18         | 581.11.053.100    | MITNEHMER FÜR TACHOANTRIEB '92  | DRIVING DOG        | 1         |
| 20*        | 502.11.401.100/02 | SCHEINW.MASKE "UFO" ORANGE '96  | HEADLIGHT MASK     | 1         |
| 21*        | 502.11.086.000    | MASKENGUMMI UFO WP '95          | MASK RUBBER        | 2         |
| 40         | 502.11.410.000    | SCHEINWERFER KPL CEV 322 '93    | HEADLIGHT CEV 322  | 1         |
| 41         | 502.11.631.000    | STELLSCHRAUBE KPL. M4X40        | ADJUSTING SCREW    | 1         |
| 42         | 502.11.410.050    | SCHEINWERFERHALTERUNG '93       | HEADLIGHT BRACKET  | 2         |
| 43*        | 0016 035103       | PLASTITE SCHRAUBE Z3,5 X 10     | PLASTITE SCREW     | 2         |
| 44         | 490.11.435.000    | LAMPE 12V 5W (W2,1X9,5D)        | BULB               | 1         |
| 45         | 441.11.038.000    | BILUX-LAMPE 12V 35/35W BA20D    | BILUX BULB         | 1         |
| 46         | 502.11.436.000    | LAMPENFASSUNG                   | SOCKET             | 1         |
| 47         | 502.11.437.000    | ABDECKKAPPE                     | RUBBER CAP         | 1         |
| 48         | 502.11.410.010    | KABEL FÜR SCHEINWERFER '93      | CABLE F.HEADLIGHT  | 1         |
| 50         | 545.11.060.000    | GLEICHSTROMHORN 12V TR9         | DIRECT CURR. HORN  | 1         |
| 51         | 446.11.207.000    | BLINKGEBER HELLA 4AZ003787-000  | FLASHER UNIT       | 1         |
| 52         | 545.11.046.000    | BLINKGEBERHALTERUNG             | SUPPORTING RING    | 1         |
| 53         | 546.11.083.100    | HALTER FÜR 9-POLIG.STECKER '93  | BRACKET            | 1         |
| 54         | 0015 060163       | SK-BUNDSCHRAUBE M6X16 SW=8      | H H COLLAR SCREW   | 2         |
| 55         | 0021 060003       | SCHEIBE DIN9021-A6,4            | FLAT WASHER        | 2         |
| 60*        | 583.11.475.200    | HAUPTKABELSTRANG EGS AUSTRALIEN | WIRING HARNESS     | 1         |
| 61*        | 502.11.475.251    | DIODENBRÜCKE                    | DIODE BRIDGE       | 1         |

# TECHNISCHE DATEN - FAHRGESTELL 400 / 620 EXC, EGS

|                            | 400/620 EXC   | 400/620 EGS                                       |
|----------------------------|---|---|
| Rahmen                     | Zentralrohrrahmen aus Chrom-Molybdän-Stahlrohren  |   |
| Gabel                      | WP-Up Side Down Topadjuster 4054 IBS  |   |
| Federweg vorne/hinten      | 400: 280 / 300 mm   | 620: 300 / 320 mm                                 |
| Hinterradfederung          | Zentralfederbein WP IBS mit PRO-LEVER-Anlenkung zur nadelgelagerten Alu-Hinterradschwinge                     |   |
| Bremse vorne               | Scheibenbremse mit gelochter Bremsscheibe Ø 300 mm, Bremssattel schwimmend gelagert (Australien EGS Ø 260 mm) |   |
| Bremse hinten              | Scheibenbremse mit gelochter Bremsscheibe Ø 220 mm, Bremssattel schwimmend gelagert                           |   |
| Bereifung vorne            | 90/90 - 21 54S  | 90/90 - 21 54S                                    |
| Luftdruck Gelände          | 1,0 bar   |   |
| Luftdruck Straße solo      | 1,5 bar   | 1,5 bar   |
| Luftdruck Straße Sozius    | 2,0 bar   | 2,0 bar   |
| Bereifung hinten           | 130/80 - 18 66S   | 130/80 - 18 66S                                   |
| Luftdruck Gelände          | 1,2 bar   |   |
| Luftdruck Straße solo      | 2,0 bar   | 2,0 bar   |
| Luftdruck Straße Sozius    | 2,2 bar   | 2,2 bar   |
| Tankinhalt                 | 11,3 Liter, davon 1,5 Liter Reserve   | 11,3 Liter oder 20 Liter, davon 1,5 Liter Reserve |
| Übersetzung-Hinterrad      | 14:50 / 15:45 / 16:40 / 16:45   |   |
| Kette                      | $\frac{5}{8} \times \frac{1}{4}$ "  |   |
| Steuerkopfwinkel           | 62,5°   |   |
| Radstand                   | 1510 ± 10 mm  |   |
| Sitzhöhe unbelastet        | 400: 910 mm   | 620: 940 mm                                       |
| Bodenfreiheit unbelastet   | 400: 330 mm   | 620: 350 mm                                       |
| Trockengewicht             | 400: 127 kg    620: 129 kg  | 400: 131 kg    620: 133 kg                        |
| höchstzul. Achslast vorne  | 211 kg  |   |
| höchstzul. Achslast hinten | 335 kg  |   |
| höchstzul. Gesamtgewicht   | 350 kg  |   |

| STANDARD-EINSTELLUNG – GABEL |            |         |         |
|------------------------------|------------|---------|---------|
|                              | K4T96L     | K4T96L3 | K4T96K3 |
| Druckstufendämpfung          | 10         |         |         |
| Zugstufendämpfung            | 14         |         |         |
| Feder                        | 4,4 N/mm   |         |         |
| Federvorspannung             | 10         |         |         |
| Luftkammerlänge              | 130        |         |         |
| Füllmenge pro Gabelholm      | ca 500 ccm |         |         |
| Gabelöl                      | SAE5       |         |         |

HINWEIS FÜR WHITE POWER UND MARZOCCHI GABELN:  
Die Dämpfungseinheiten im linken und im rechten Gabelbein sind nicht gleich ausgeführt. Vertauschen Sie bei Reparaturen oder Servicearbeiten diese Teile nicht.

| STANDARD-EINSTELLUNG – FEDERBEIN |        |        |        |
|----------------------------------|--------|--------|--------|
|                                  | K4T96L | K4T96S | K4T96K |
| Druckstufendämpfung              | 3      | 3      | 3      |
| Zugstufendämpfung                | 4      | 4      | 4      |
| Feder                            | 63/260 | 66/260 | 63/260 |
| Federvorspannung                 | 23 mm  | 23 mm  | 23 mm  |

| ANZUGSDREHMOMENTE                |          |        |
|----------------------------------|----------|--------|
| Bundschraube Steckachse vorne    | M 10     | 50 Nm  |
| Bundmutter Steckachse hinten     | M 20x1,5 | 100 Nm |
| Sechskantmutter Schwingarmbolzen | M 14x1,5 | 100 Nm |
| Klemmschrauben Gabelbrücke oben  | M 8      | 15 Nm  |
| Klemmschrauben Gabelbrücke unten | M 8      | 20 Nm  |
| Klemmschrauben Gabelfäuste       | M 7      | 7 Nm   |
| Restliche Schrauben Fahrgestell  | M6       | 5 Nm   |
|                                  | M8       | 30 Nm  |
|                                  | M10      | 50 Nm  |

## TECHNICAL SPECIFICATIONS - CHASSIS 400 / 620 EXC, EGS

|                                  | 400/620 EXC  | 400/620 EGS  |
|----------------------------------|--|--|
| Frame                            | Central chrome-moly-steel frame  |  |
| Fork                             | WP-Up Side Down Topadjuster 4054 IBS   |  |
| Wheel travel front/rear          | 400: 280 / 300 mm (11/11,8 in)   | 620: 300 / 320 mm (11,8 / 12,6 in)   |
| Rear suspension                  | Central shock absorber WP IBS with PRO-LEVER linkage to rear-swing-arm with needle bearing                       |  |
| Front brake                      | Disc brake with carbon-steel brake disc Ø300 mm (11,8 in), brake caliper floated (Australia EGS Ø260 mm/10,2 in) |  |
| Rear brake                       | Disc brake with carbon-steel brake disc Ø220 mm (8,7 in), brake caliper floated                                  |  |
| Tyres front                      | 90/90 - 21 54S   | 90/90 - 21 54S   |
| Air pressure offroad             | 1,0 bar (14psi)  |  |
| Air press. road, driver only     | 1,5 bar (21psi)  | 1,5 bar (21psi)  |
| Air press. road with passenger   | 2,0 bar (28psi)  | 2,0 bar (28psi)  |
| Tyres rear                       | 130/80 - 18 66S  | 130/80 - 18 66S  |
| Air pressure offroad             | 1,2 bar (17psi)  |  |
| Air press. road, driver only     | 2,0 bar (28psi)  | 2,0 bar (28psi)  |
| Air press. road with passenger   | 2,2 bar (31psi)  | 2,2 bar (31psi)  |
| Fuel tank capacity               | 11,3 liter (3 US gallons)<br>1,5 liter (0,4 US gallons) reserve  | 11,3 liter (3 US gallons) or 20 liter (5,3 US gallons)<br>1,5 liter (0,4 US gallons) reserve |
| Final drive ratio                | 14:50 / 15:45 / 16:40 / 16:45  |  |
| Chain                            | 5/8 x 1/4"   |  |
| Steering angle                   | 62,5°  |  |
| Wheel base                       | 1510 ± 10 mm (59,4 ± 0,4 in)   |  |
| Seat high                        | 400: 910 mm (36 in)  | 620: 940 mm (37 in)  |
| Ground clearance                 | 400: 330 mm (13 in)  | 620: 350 mm (13,8 in)  |
| Dead weight without fuel         | 400: 127 kg (280 lbs)  | 620: 129 kg (285 lbs)  |
| Max. permissible front axle load | 400: 131 kg (289 lbs)  |  |
| Max. permissible rear axle load  | 620: 133 kg (294 lbs)  |  |
| Max. permissible front axle load | 211 kg (466 lbs)   |  |
| Max. permissible rear axle load  | 335 kg (740 lbs)   |  |
| Max. permissible laden weight    | 350 kg (773 lbs)   |  |

### STANDARD ADJUSTMENT - FORK

|                       | K4T96L               | K4T96L3 | K4T96K3 |
|-----------------------|----------------------|---------|---------|
| Compression adjuster  | 10                   |         |         |
| Rebound adjuster      | 14                   |         |         |
| Spring                | 4,4 N/mm (3,2 ft.lb) |         |         |
| Spring preload        | 10 mm (0,4 in)       |         |         |
| Air chamber length    | 130 mm (5 in)        |         |         |
| Capacity per fork leg | ca 500 cc            |         |         |
| Fork oil              | SAE5                 |         |         |

NOTE FOR WHITE POWER AND MARZOCCHI FORKS:

The damping units in the left and the right fork leg are of different design. Make sure not to mix them up in case of repair or service works.

### STANDARD-ADJUSTMENT - SHOCK ABSORBER

|                      | K4T96L         | K4T96S         | K4T96K         |
|----------------------|----------------|----------------|----------------|
| Compression adjuster | 3              | 3              | 3              |
| Rebound adjuster     | 4              | 4              | 4              |
| Spring               | 63/260         | 66/260         | 63/260         |
| Spring preload       | 23 mm (0,9 in) | 23 mm (0,9 in) | 23 mm (0,9 in) |

### TORQUES

|                                  |                 |                        |   |
|----------------------------------|-----------------|------------------------|---|
| Collar screw front axle          | M 10            | 50 Nm                  | (37 ft.lb)                              |
| Collar nut rear axle             | M 20x1,5        | 100 Nm                 | (74 ft.lb)                              |
| Hex. nut swing arm bolt          | M 14x1,5        | 100 Nm                 | (74 ft.lb)                              |
| Clamping screw upper fork bridge | M 8             | 15 Nm                  | (11 ft.lb)                              |
| Clamping screw lower fork bridge | M 8             | 20 Nm                  | (14 ft.lb)                              |
| Clamping screws fork stubs       | M 7             | 7 Nm                   | (5 ft.lb)                               |
| Other screws chassis             | M6<br>M8<br>M10 | 5 Nm<br>30 Nm<br>50 Nm | (3,7 ft.lb)<br>(22 ft.lb)<br>(37 ft.lb) |

# SCHMIER- UND WARTUNGSTABELLE

## BEI SPORTEINSATZ IST DER 5000 KM SERVICE NACH JEDEM RENNEN DURCHZUFÜHREN

|   | KTM<br>Fahrer              | KTM<br>Fachwerkstätte |   |   |   |
|---|----------------------------|-----------------------|---|---|---|
| Motorölstand bei warmem Motor kontrollieren   | • vor jeder Inbetriebnahme |                       |   |   |   |
| Motoröl wechseln (SX, Super Competition, RXC)   |                            |                       | • |   | • |
| Motoröl wechseln (EXC, EGS)   |                            |                       |   |   | • |
| Ölsieb und Magneten der Ablafschrauben bei Motorölwechsel reinigen                            |                            |                       |   |   | • |
| Ölfiltersatz wechseln   |                            |                       | • |   | • |
| Mikrofilter wechseln (SX, Super Competition, RXC)   |                            |                       | • | • | • |
| Feinfilter (Schraubfilter) am Rahmenbrustrohr wechseln  |                            |                       |   |   | • |
| Ölleitungen auf Beschädigungen und auf knickfreie Verlegung prüfen                            |                            |                       | • | • | • |
| Ventilspiel kontrollieren   |                            |                       | • | • | • |
| Zündkerze reinigen und Elektrodenabstand einstellen   |                            |                       |   | • | • |
| Zündkerze nach 10 000 km wechseln   |                            |                       |   |   | • |
| Zündzeitpunkt prüfen  |                            |                       |   | • | • |
| Schwimmerkammer des Vergasers entleeren und reinigen  |                            | •                     |   | • | • |
| Leerlauf einstellen   |                            |                       |   | • | • |
| Schläuche vor Motor- und Tankentlüftung auf knickfreie Verlegung prüfen                       |                            |                       |   | • | • |
| Luftfilter und Filterkasten reinigen  |                            |                       |   | • | • |
| Kettenräder, Kettenführungen und Kette prüfen   | •                          |                       | • | • | • |
| Exzenter der Kettenspannung warten (Duke)   |                            |                       |   | • | • |
| Kette reinigen und ölen   | •                          |                       |   | • | • |
| Kettenspannung prüfen   | •                          |                       |   | • | • |
| Kühlfüssigkeitisstand prüfen  | •                          |                       |   | • | • |
| Frostschutz prüfen  |                            |                       |   |   | • |
| Kühlsystem auf Dichtheit prüfen - Sichtprüfung  | •                          |                       | • | • | • |
| Auspuffanlage auf Dichtheit prüfen  |                            |                       |   |   | • |
| Glasfaserarm-Füllung des Schalldämpfers erneuern (Alu-Enddämpfer)                             |                            |                       |   | • |   |
| Aufhängungen der Auspuffanlage prüfen   |                            |                       |   | • | • |
| Bremsfüssigkeitisstand in den Vorratsbehältern prüfen   | •                          |                       | • | • | • |
| Bremsfüssigkeit wechseln  |                            |                       |   | • | • |
| Belagstärke der Bremsklötze prüfen  | •                          |                       |   | • | • |
| Bremsseiben prüfen  |                            |                       |   | • | • |
| Zustand und Verlegung der Bremsschläuche prüfen   | •                          |                       | • | • | • |
| Leerweg und Leichtgängigkeit des Fußbremshebels prüfen  | •                          |                       | • | • | • |
| Einstellung und Dämpfung der Telegabel prüfen   | •                          |                       |   | • | • |
| Telegabel auf Dichtheit prüfen  |                            |                       |   | • | • |
| Entlüftungsschrauben an den Gabelbeinen lösen (Überdruck)                                     |                            |                       |   | • | • |
| Öl der Telegabel wechseln   |                            |                       |   |   | • |
| Telegabel vollständig warten  |                            |                       |   |   | • |
| Staubmanschetten der Telegabel reinigen   |                            |                       |   |   | • |
| Steuerkopflager auf Spiel prüfen / einstellen   |                            |                       | • | • | • |
| Steuerkopflager und deren Dichtungselemente reinigen und fetten                               |                            |                       |   | • | • |
| Einstellung und Dämpfung des Federbeines prüfen   | •                          |                       |   | • | • |
| O-Ring des Federbeines auf Verschleiß prüfen (nur WP Federbein)                               |                            |                       |   | • | • |
| Federbein vollständig warten  |                            |                       |   |   | • |
| Schmiernipel am Winkelhebel des Pro Lever Federungssystems schmieren                          |                            |                       |   | • | • |
| Anlenkung des Pro Lever Federungssystems zerlegen und warten                                  |                            |                       |   |   | • |
| Schwingarmlagerung warten   |                            |                       |   |   | • |
| Speicherspannung und Felgenschlagn prüfen   | •                          |                       | • |   |   |
| Radlager auf Spiel prüfen   | •                          |                       |   | • | • |
| Dämpfergummi der Hinterradnabe prüfen   | •                          |                       |   | • | • |
| Reifenzustand und Reifenluftdruck prüfen  | •                          |                       |   | • | • |
| Seilzüge auf Beschädigungen und Leichtgängigkeit prüfen                                       | •                          |                       |   | • | • |
| Seilzüge einstellen und ölen  | •                          |                       |   | • | • |
| Elektrische Anlage prüfen   |                            |                       |   | • | • |
| Batteriehalterung und Anschlüsse prüfen (A, CH, Duke)   |                            |                       |   | • | • |
| Scheinwerfereinstellung prüfen  |                            |                       |   | • | • |
| Zündschloß, Kurzschlußschalter, Kurzschlußfaster und Lichtschalter mit Kontaktspray behandeln | •                          |                       | • | • | • |
| Alle Schrauben, Muttern und Schlauchklappen auf festen Sitz prüfen                            |                            |                       |   | • | • |
| Alle Gleit- und Lagerstellen ölen bzw. fetten   |                            |                       |   | • | • |

# PERIODIC MAINTENANCE SCHEDULE

**IF THE MOTORCYCLE IS USED FOR COMPETITIVE RACING, THE 5000 KM (3000 MILES) SERVICE NEEDS TO BE CARRIED OUT AFTER EVERY RACE**

|   | KTM rider           | KTM dealer |   |
|---|---------------------|------------|---|
| Check engine oil level at warm engine   | • before each start |            |   |
| Change engine oil (SX, Super Competition, RXC)  |                     | •          | • |
| Change engine oil (EGS)   |                     |            | • |
| Clean oil screen and magnet of the drain plugs whenever you exchange the engine oil                 |                     |            |   |
| Change oil filter unit  |                     | •          | • |
| Change microfilter (SX, Super Competition, RXC)   |                     | •          | • |
| Change fine screen filter (screwed filter) at the frame tube  |                     | •          | • |
| Check oil lines for leakage and proper instalment   |                     | •          | • |
| Check valve clearance   |                     | •          | • |
| Clean spark plug and adjust electrode gap   |                     | •          | • |
| Change spark plug after 10 000 kilometers (6 200 miles)   |                     |            |   |
| Check valve clearance   |                     |            |   |
| Drain and clean carburetor float bowl   | •                   |            | • |
| Adjust idling   |                     |            |   |
| Check breather hoses of engine gase and gas tank for correct position without buckles               |                     | •          | • |
| Clean air filter and air filter box   |                     | •          | • |
| Check sprockets, chain guides and chain for wear  | •                   | •          | • |
| Maintaining chain tension eccentrics (Duke)   |                     |            |   |
| Clean and lube chain  | •                   | •          | • |
| Check chain tension   | •                   | •          | • |
| Check cooling liquid level  | •                   | •          | • |
| Check quality of antifreeze   |                     |            |   |
| Check cooling system for leaks  | •                   | •          | • |
| Check exhaust system for leakage  |                     |            |   |
| Change exhaust muffer packing (aluminium-muffer)  |                     | •          | • |
| Check exhaust brackets  |                     | •          | • |
| Disassemble and clean spark arrestor discs (USA models)   |                     | •          | • |
| Check brake fluid level front and rear  | •                   | •          | • |
| Change brake fluid  |                     |            |   |
| Check brake pad thickness   | •                   | •          | • |
| Check brake discs   |                     |            |   |
| Check condition and correct instalment of brake hoses   | •                   | •          | • |
| Check freeplay and easy operation of foot brake lever   | •                   | •          | • |
| Check adjustment and function of fork   | •                   | •          | • |
| Check fork for leaks  |                     |            |   |
| Loosen breather screws at fork legs (overpressure)  |                     | •          | • |
| Change fork oil   |                     |            |   |
| Perform a full maintenance job for the telescopic fork  |                     |            |   |
| Clean dust scrubber on forks  |                     |            |   |
| Check steering head bearing clearance / adjust  |                     | •          | • |
| Clean and grease steering head bearings and its seals   |                     |            |   |
| Check adjustment and funktion of shock absorber   | •                   | •          | • |
| Check O-ring of the shock absorber for wear (only WP Shock Absorber)                                |                     | •          | • |
| Servicing the shock absorber  |                     | •          | • |
| Grease lubricating nipple of the Pro Lever suspension system  |                     | •          | • |
| Disassemble the Pro Lever suspension system and perform a full maintenance job on it                |                     |            |   |
| Servicing swingarm pivots   |                     |            |   |
| Check tightness of spokes and rim join  | •                   | •          | • |
| Check wheel bearings for clearance  | •                   | •          | • |
| Check chock absorber rubbers on the rear wheel hub  |                     |            |   |
| Check tire condition and air pressure   | •                   | •          | • |
| Check cables for damage and easy working  | •                   | •          | • |
| Lube and adjust cables  |                     |            |   |
| Check the electrical system   | •                   | •          | • |
| Check battery holder and connections (RXC, Duke)  |                     |            |   |
| Check adjustment of head light  |                     |            |   |
| Spry ignition lock, short circuit switch, short circuit button, and light switch with contact spray | •                   | •          | • |
| Check all screws, nuts and hose clamps for proper tightness   |                     |            |   |
| Grease or lube all pivot points and sliding components  |                     |            |   |

# TABELLA LUBRIFICAZIONE E MANUTENZIONE

**Motociclisti  
KTM**

**Officina specializzata  
KTM**

**PER UN IMPIEGO A LIVELLO SPORTIVO DELLA MOTO-CICLETTA OCCORRE EFFETTUARE DOPO OGNI GARA LA MAUTENZIONE PREVISTA OLTRE I 5000 KM**

|  | ● ogni messa in funzione | ● dopo ogni pulizia | ● 1a manutenzione dopo 1000 km o 10 h | ● ogni 2500 km o 25 ore | ● ogni 5000 km o una volta all'anno | ● minimo una volta all'anno |
|--|--------------------------|---------------------|---------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------|-----------------------------|
| Controllo livello olio motore a motore caldo   | ●                        |                     |                                       |                         |                                     |                             |
| Sostituzione olio motore (SX, Super Competition)   |                          |                     |                                       | ●                       | ●                                   | ●                           |
| Sostituzione olio motore (EGS)   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Quando si effettua il cambio dell'olio del motore pulire il filtro dell'olio ed i magneti delle viti di chiusura                         |                          |                     |                                       |                         |                                     |                             |
| Sostituzione elemento filtro olio  |                          |                     | ●                                     | ●                       | ●                                   | ●                           |
| Sostituzione del microfiltro (SX, Super Competition)   |                          |                     | ●                                     | ●                       | ●                                   | ●                           |
| Sostituzione il filtro a maglia fine (filtro a vite) del tubo di petto del telaio  |                          |                     | ●                                     | ●                       | ●                                   | ●                           |
| Controllo usura ed installazione tubazioni olio  |                          |                     | ●                                     | ●                       | ●                                   | ●                           |
| Controllo gioco valvole  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Pulizia candela e regolazione distanza elettrodi   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Dopo 10000 km cambiare la candela di accensione  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Controllo il momento di accensione   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Svuotare vaschetta carburatore e pulire  |                          | ●                   |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Regolare il minimo   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Accertarsi che i tubi di sfoltamento del motore e del serbatoio non siano piegati  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Pulire il filtro dell'aria e la cassetta del filtro  |                          | ●                   |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo pignoni catena, guida catena e catena  | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Manutenzione del tendicatena ad eccentrico (Duke)  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Pulizia e lubrificazione catena  |                          | ●                   |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo tendicatena  | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo livello liquido raffreddamento   | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo la qualità dell'anticongelante   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo tenuta circuito raffreddamento   | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   |                             |
| Controllo tenuta sistema di scarico  |                          |                     |                                       |                         |                                     | ●                           |
| Ripristinare il riempimento in lana di vetro del silenziatore (silenziatore finale in alluminio)   |                          |                     |                                       | ●                       | ●                                   | ●                           |
| Controllo sospensione silenziatore   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo livello liquido freni nei rispettivi serbatoio   | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Sostituzione liquido freni   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo stato ed usura pastiglie freni   | ●                        |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo dischi freni   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo stato ed installazione tubazioni freni   | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo corsa a vuoto e scorrevolezza pedale freni   | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo regolazione ed efficacia forcella  | ●                        |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo tenuta forcella  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Svitare le viti di sfido sugli ammortizzatori della forcella (sovrappressione)   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Sostituzione olio forcella   |                          |                     |                                       |                         |                                     | ●                           |
| Effettuare manutenzione completa della forcella telescopica  |                          |                     |                                       |                         |                                     | ●                           |
| Pulizia manicotti parapolvere forcella   |                          |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo gioco cuscinetti distribuzione e regolare  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Pulizia ed ingrassaggio cuscinetti distribuzione e guarnizione relative  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo regolazione ed efficacia ammortizzatore  | ●                        |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Verificare lo stato di usura dell'anello torico dell'ammortizzatore (solo WP ammortizzatore)   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Effettuare la manutenzione completa dell'ammortizzatore  |                          |                     |                                       |                         |                                     | ●                           |
| Lubrificare il nippel di lubrificazione sulla leva a squadra del sistema di ammortizzazione Pro Lever                                    |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Smontare e effettuare la manutenzione dell'articolazione del sistema di ammortizzazione Pro Lever  |                          |                     |                                       |                         |                                     | ●                           |
| Manutenzione cuscinetti forcella   | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo tensione raggi ed assetto cerchi   | ●                        |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo gioco cuscinetti ruote   | ●                        |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo della gomma ammortizzante del mozzo posteriore   | ●                        |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo stato e pressione pneumatici   | ●                        |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo usura e scorrevolezza cavi di comando  | ●                        | ●                   | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Regolazione e lubrificazione cavi di comando   |                          | ●                   | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo circuito elettrico   | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllare il colano della batteria e gli allacciamenti (A, CH, Duke)   |                          |                     |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Controllo l'orientamento dei fari  |                          | ●                   |                                       |                         | ●                                   |                             |
| Tatture l'accensione, l'interruttore di corto circuito, il tasto di corto circuito e l'interruttore dei proiettori con spray di contatto | ●                        |                     | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |
| Controllo serraggio viti, dadi e fascetti  |                          |                     |                                       |                         | ●                                   | ●                           |
| Oliare o ingrassare i punti scorrevoli e le sedi dei cuscinetti  |                          | ●                   | ●                                     |                         | ●                                   | ●                           |

# PLAN DE GRAISSAGE ET D'ENTRETIEN

## EN UTILISATION COMPÉTITION LA RÉVISION DES 5000 KM DOIT ÊTRE EFFECTUÉE APRES CHAQUE COURSE.

|   | Pilote<br>KTM                |                        | Atelier<br>KTM                           |                             |                                   |
|---|------------------------------|------------------------|--|-----------------------------|-----------------------------------|
|   | avant chaque mise en service | après chaque nettoyage | 1ère révision après 1000 km ou 10 heures | chaque 2500 km ou 25 heures | chaque 5000 km ou une fois par an |
| Vérifier le niveau d'huile à moteur chaud   | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vidange l'huile (SX, Super Competition)   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vidange l'huile (EGS)   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Nettoyer la crépine et l'aimant des bouchons lors de la vidange   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Changer le filtre à huile   |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Changer le micro-filtre à huile (SX, Super Competition)   |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Remplacer la cartouche filtrante (filtre fin) sur le tube frontal de cadre  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'état et la position des durites d'huile  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le jeu aux soupapes  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Nettoyer la bougie, régler l'ecartement des électrodes  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Remplacer la bougie tous les 10 000 km  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le point d'allumage  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vider e nettoyer la cuve de carburateur   |                              | ●                      |  | ●                           | ●                                 |
| Régler le ralenti   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier que les tuyaux de mise à l'air du carter moteur, et du réservoir ne sont pas pincés                                      |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Nettoyer le filtre à air et son boîtier   |                              | ●                      | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier la chaîne, le pignon, la couronne et les guides  | ●                            |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Nettoyer et vérifier l'excentrique du tendeur de chaîne (Duke)  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Nettoyer et graisser la chaîne  |                              | ●                      |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier la tension de la chaîne  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le niveau du liquide refroidissement   |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier la qualité d'antigel   |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'étanchéité du circuit de refroidissement   | ●                            |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier s'il n'y a pas de fuite à l'échappement  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Remplacer la fibre de verre du pot (petit pot en alu)   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le support l'échappement   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le niveau de liquide de frein dans les boccoux   | ●                            |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Changer le liquide de frein   |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier les plaquettes de frein  | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier les disques de frein   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'état et la position des durites de frein   | ●                            |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier la course à vide de la pédale de frein et contrôler si elle ne coince pas  | ●                            |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le réglage et l'amortissement de la fourche  | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'étanchéité de la fourche   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Dévisser les vis de purge des bras de fourche (suppression)   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vidanger la fourche   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Entretien complet de la fourche   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Nettoyer les cache-pousière de la fourche   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Contrôler les roulements de direction / régler  |                              |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Nettoyer et graisser les roulements et les caches de la direction   | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le réglage et l'amortissement de l'amortisseur   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'état d'usure du joint torique de l'amortisseur (seulement WP amortisseur)  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Entretien complet de l'amortisseur  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Graisser par le graisseur de la biellette du système de suspension Pro Lever  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Démonter pour entretien le renvoi du système de suspension Pro Lever  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Entretien le roulements du bras oscillant   |                              |                        | ●  |                             | ●                                 |
| Vérifier la tension des rayons et l'état des jantes   | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le jeu des roulements de roues   | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier le amortisseur a gomme du moyeu arrière  | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'état des pneus et leur pression  | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'état de bon fonctionnement des câbles  | ●                            |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Régler et huiler les câbles   |                              | ●                      | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'équipement électrique  | ●                            |                        | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier la fixation de batterie et les raccords (A, CH, Duke)  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier l'ajustage des phares  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Passer un aérosol antihumidité sur le contacteur général, le contacteur de masse, le bouton de masse et le contacteur d'éclairage | ●                            | ●                      | ●  | ●                           | ●                                 |
| Vérifier les serrage de tous les écrous, vis et colliers  |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |
| Huiler ou graisser toutes les articulations   |                              |                        |  | ●                           | ●                                 |

KTM-SPORTMOTORCYCLE AKTIENGESELLSCHAFT  
A-5230 Mattighofen • Postfach 91 • Austria  
Tel. 07742/3152-0 • Telefax 07742/3152-7  
(Tel. 07742/6000-0 • Telefax 07742/6000-7)  
FN 102019 d - Landesgericht Ried im Innkreis